



SEGOVIA / 8

El Ayuntamiento inaugura la pista de hielo que funcionará durante las fechas navideñas



SEGOVIA / 13

El inicio de la Operación Salida del puente de la Constitución arrancó sin incidencias



SEGOVIA / 20

Garrote inaugura el Rastrillo de la Aecc con la propuesta de crear un hospital de estancias medias en el Policlínico

## EFEMÉRIDE

# La Granja festejará los 200 años de su Ayuntamiento con un amplio programa cultural

- ▶ La corporación ha solicitado formalmente la visita de los reyes, don Juan Carlos y doña Sofía
- ▶ El espectáculo que pondrá fin a la presidencia española de la UE se preparará en La Granja
- ▶ El Centro Nacional del Vidrio acogerá una exposición sobre la historia del Real Sitio

SEGOVIA6-7



## Fiesta artillera en Segovia

FOTO: KAMARERO

▶ La Academia de Artillería salió a la calle para celebrar la festividad de su patrona, Santa Bárbara, con un acto militar en la Plaza Mayor al que asistieron decenas de segovianos

▶ El Centro de Formación de Tropa de Baterías albergará en 2010 toda la enseñanza específica para los futuros profesionales del arma.

SEGOVIA10 Y 11

## Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

231 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



SOCIEDAD

### Hoy finaliza la campaña 'Tierra de Sabor' que han protagonizado El Adelantado y el grupo El Árbol

La "notable" respuesta de los lectores del diario a esta promoción especial ha permitido que los segovianos conozcan mejor los productos agroalimentarios de Castilla y León. SEGOVIA18

EL SALVADOR

### Los vecinos ven necesarias las ayudas para rehabilitación

Los vecinos de El Salvador acogen con satisfacción la voluntad del Ayuntamiento de dotar de un ARCH al barrio. SEGOVIA9

ECONOMÍA

### Copese evita entrar en concurso al lograr un acuerdo con 16 entidades bancarias

SEGOVIA15

HOSPITAL GENERAL

### La directora de Enfermería presenta su dimisión tras el cese de su subdirectora

SEGOVIA17

ORIENTE

### Los países de la OTAN acuerdan enviar 7.000 soldados a Afganistán

INTERNACIONAL37

FÚTBOL SALA

### El Caja puede asegurar su presencia en la Copa si gana hoy al Gestesa en el P.Delgado

DEPORTES40

FÚTBOL

### Suiza, Chile y Honduras, serán los rivales de España en el Mundial de Sudáfrica

DEPORTES44Y45

VINO ESPUMOSO BRUT CANTOSAN BOT. 75 CL.

EL ARBOL

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY GRATIS

Busca tu cupón en la pág. 19

Profesionales desde 1980

## COMPRO ORO EMPEÑO

NO PIERDAS TUS JOYAS

Tasamos tus joyas sin importar su estado y también para revender

Tasación gratuita y sin compromiso

!!! PAGO AL MOMENTO Y CONTADO!!!

ORO 18 KILATES, SL. ( Tel. 921 461 671 )

Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

|TRIBUNA| JESÚS FUENTES HERRANZ (\*)

# Reflexiones sobre la protesta de los agricultores

Aunque me encuentro en Bruselas durante unos meses por motivos de trabajo, me mantengo informado de las cosas que suceden en España gracias a la edición digital de periódicos españoles.

He seguido con interés la información sobre la protesta de los agricultores el sábado 21 de noviembre en Madrid, y el día anterior en muchas ciudades y pueblos de España. En un artículo se dice que es la mayor movilización del campo en las últimas décadas, superior a la Marcha Verde de 1993, y a la protesta por la reforma del mercado del aceite de oliva en 1998. Y se puede añadir más. Tiene más mérito, porque hay menos agricultores que entonces.

Al margen de ese dato, y de las cifras que puedan dar unas u otras fuentes, me ha sorprendido una pancarta que aparece en una fotografía que, más que una reivindicación, es una reflexión: "Piénsalo. Si el campo se arruina, perdemos todos". Eso es lo que siempre he pensado, aunque cuesta hacérselo entender a la opinión pública. Todo se reduce a críticas porque la agricultura está subvencionada, y parece que ni políticos ni opinión pública ca-

en en la cuenta de que se trata de un sector estratégico para cualquier país.

Y a veces vamos incluso más lejos, y decimos que hace mal tiempo cuando llueve, y nos quejamos de lo molesta que es la lluvia, por mucha falta que haga al campo. Aunque aquí, en casos extremos, si que puede llegar a afectarnos directamente. Para ilustrarlo utilizo lo que escribía en un blog de la edición digital de El Adelantado el 2 de septiembre una estudiante segoviana que iba a estar nueve meses en Lieja (Bélgica) con una beca Erasmus: "Lleva una semana lloviendo y, por consiguiente, ya son siete los días que llevo enfundada en mi chubasquero y mis botas de agua. Creo que

me están empezando a salir aletas...".

Supongo, aunque no he comprobado las precipitaciones de esas fechas, que se refería a lluvia en Segovia, ya que lo escribía antes de marchar. Y yo digo que hace falta ser masoquista para quejarse de la lluvia en Segovia e irse nueve meses a Lieja (nueve meses que suponen otoño, invierno y primavera).

Pero la gran cantidad de lluvia, de la que se quejaba nuestra amiga, no debía ser tanta cuando, también en El Adelantado, a fecha 4 de noviembre, leo que la situación de la presa del Pontón Alto es crítica, y Segovia deja de abastecerse de él (porque tiene otros suministros), para que puedan seguir haciéndolo los pueblos cercanos, que no tienen otros recursos.

Aquí ya se pone la cosa fea, que esto afecta a todos los ciudadanos, no sólo a los agricultores. Ahora vemos que hace falta agua. Esta situación no es que sea mala para el campo, es que ni siquiera puede beber la población. Y como reflexión también, añado lo que dirían Tip y Coll al respecto: "si no bebes, te mueres".

--

(\*) Bruselas (Bélgica)

## UN DÍA COMO HOY...

### |EFEMÉRIDES|

- 1492.- Colón, en su primer viaje, descubre la isla que los indígenas llamaban Quisqueya y que él denominó La Española.
- 1746.- Sublevación de la ciudad de Génova contra los austríacos.
- 1912.- Se prolonga seis años la Triple Alianza.
- 1918.- Nuevo Gobierno español del conde de Romanones, que se muestra disconforme con la autonomía de Cataluña.
- 1930.- La Real Academia Española aprueba el uso femenino de los sustantivos que indiquen profesiones o cargos.
- 1933.- Abolición en EEUU de la "Ley Seca" (Ley presentada por el diputado A. J. Volstead como la decimotercera enmienda a la Constitución), que prohibía la venta y consumo de bebidas alcohólicas y estuvo en vigor trece años.
- 1934.- Un fuerte terremoto destruye en Honduras las localidades de San Jorge, La Encarnación y San Fernando.
- 1946.- La ONU se instala definitivamente en Nueva York, tras permanecer desde abril de 1945 en la ciudad de San Francisco.

### |NACIMIENTOS|

- 1866.- Vasili Kandinsky, pintor ruso.
- 1901.- Walt Disney, dibujante y cineasta estadounidense.
- 1906.- Otto Preminger, cineasta estadounidense de origen austríaco.
- 1920.- Dalmacio Langarica, ciclista español.
- 1927.- Adulyadej Bhumibol, rey de Tailandia.
- 1939.- Ricardo Bofill, arquitecto español.
- 1946.- José Carreras, tenor español.
- 1950.- José Monge, "Camarón de la Isla", cantaor español de flamenco.

### |DEFUNCIONES|

- 1791.- Wolfgang Amadeus Mozart, compositor austriaco.
- 1891.- Pedro II, ex emperador de Brasil.
- 1925.- Wladislaw St. Reymont, novelista polaco.
- 1926.- Claude Monet, pintor impresionista francés.
- 1953.- Jorge Negrete, cantante y actor mexicano.
- 1996.- Babrak Karmal, ex primer ministro de Afganistán.
- 2002.- General Ne Win, que encabezó durante 26 años la dictadura militar en Birmania (Myanmar).
- 2004.- José Ortega Heredia "Manzanita", cantante español.
- 2005.- Rosa Mffi Coscolín "Gloria Lasso", cantante española radicada en México.
- 2007.- Elly Beinhorn, aviadora pionera alemana, a los 100 años.
- 2008.- Alexis II, patriarca de la Iglesia Ortodoxa Rusa.

## MADRIGAL





[EL VIAJERO] JOSÉ MARÍA TRIPER

## Hacienda, el enemigo del pueblo

CEOE HA PUESTO EL DEDO en la llaga. El sistema fiscal español grava la creación de riqueza y el empleo. Ese y la rigidez del mercado de trabajo son los dos grandes enemigos de la innovación y la competitividad que necesita este país para recuperar el crecimiento de la economía y el empleo.

Y no se trata tanto de la presión fiscal sino de cómo se estructura esa fiscalidad. Porque no es lo mismo pagar por los beneficios empresariales que pagar por ser empresario que es lo que está ocurriendo aquí y ahora, que lo que se grava no son sólo las rentas obtenidas, que también, sino la propia actividad emprendedora y la creación de riqueza.

¿Tiene sentido que hoy exista un impuesto de actividades económicas?, se preguntaba recientemente un alto directivo de la patronal. Evidentemente no. Como tampoco lo tiene que las empresas españolas soporten unos costes sociales que, en conjunto son cinco puntos superiores

a la media de sus competidores de la UE. Ni tampoco es lógico que el impuesto de sociedades en este país sea de los más altos de la Eurozona cuando arrastramos un déficit crónico de competitividad, que se mantenga la carga impositiva sobre las sucesiones y las donaciones o que el coste de las cargas administrativas equivalga al 4,6 por ciento del PIB.

De la misma forma que raya la inmoralidad la persecución que desde el fisco se hace a los autónomos. Un colectivo éste al que Hacienda ha convertido en la presa predilecta de su voracidad. En lugar de dedicarse a perseguir las grandes bolsas de fraude prefiere acosar hasta la asfixia a este colectivo de trabajadores autónomos y microempresas abusando de la indefensión y discriminación en que les deja una normativa tributaria que ni siquiera les concede la presunción de inocencia, obligándoles a aportar la carga de la prueba en una vulneración flagrante del espíritu de la Constitución y

abocándoles al dinero negro y a la economía sumergida.

Porque, puede alguien entender que el sistema de módulos por el que tributan un elevado número de los autoempleados no se ajuste a evolución real de las ventas y el negocio, o que el pago del IVA se realice por las facturas emitidas y no por las realmente cobradas como mandan la racionalidad y la justicia.

Esta es la realidad de una España en la que desde la Administración Tributaria se impiden las condiciones mínimas para los empresarios mantengan la actividad, y en este entorno, no sólo es imposible generar empleo, sino que lo más probable es que se siga destruyendo.

Nuestro sistema fiscal perjudica la competitividad, penaliza el empleo y el ahorro y desincentiva la inversión. Eso es lo que quieren cambiar los empresarios, y eso es lo que necesita de verdad este país para que la economía de la post-crisis sea realmente sostenible.

[TRIBUNA] JUAN HERRERO

## En recuerdo a Vicente Escobar

LA HOSTELERÍA ESTÁ DE LUTO, acaba de dejarnos Vicente a los cien años de edad, un hombre que hasta que sus facultades las tuvo completas ha luchado en defensa de nuestro gremio, conoció este arte desde niño con una profesionalidad que le ha acompañado siempre y con un equilibrio para tomar las decisiones correctas.

Tuve la suerte de haber trabajado juntos en la directiva del Grupo de Hostelería y en la Mutualidad Laboral de Autónomos, codo con codo en defensa de

todos los del gremio. Los mayores ya sabían de tu capacidad y tenacidad para cumplir, pero la mayoría de los jóvenes deben saber que has sido un ejemplo como persona y como hostelero.

Vicente, tú nos has marcado muchas veces el camino de la lucha, por eso pido a todos los compañeros de esta profesión que te recordemos con el cariño que te mereces, yo especialmente te pido que nos sigas ayudando desde el cielo y debes saber que siempre te he admirado y querido. Descansa en paz.

EDITORIAL

## Un derecho amenazado

PUEDA PARECER descabellado o escasamente creíble hablar de derechos fundamentales amenazados en una democracia consolidada como la española, cuya ciudadanía celebra mañana el 31 aniversario de la aprobación de una Constitución que determina las garantías de salvaguarda de las libertades que en 1978 los españoles se dieron por consenso. El acto institucional organizado esta semana por la Subdelegación del Gobierno, en el que se ensalzó la labor de los medios de comunicación como garantes del artículo 20 de la Carta Magna donde se consagra la libertad de expresión puso de manifiesto los riesgos que actualmente amenazan este derecho fundamental, relatados casi en primera persona por los profesionales que día a día trabajan para ofrecer a lectores, oyentes y televidentes una información honesta y veraz.

El secretario general de la Federación de Asociaciones de la Prensa de España, Javier Arenas, trazó un sombrío panorama de futuro inmediato, en el que la crisis económica no solamente atenua las posibilidades de desarrollo de un país, sino que supone una amenaza real para el derecho de los ciudadanos a expresar libremente sus opiniones que vehiculan los medios de comunicación. En el último año, cerca de 3.000 periodistas han perdido su empleo debido al cierre de muchas empresas pe-

riodísticas, obligadas a abandonar por la recesión. Este hecho supone un riesgo evidente para la libertad de expresión, porque menos medios de comunicación equivalen a menos posibilidades de encontrar canales de información, sin los que una sociedad democrática difícilmente puede garantizar su pervivencia.

Otro de los riesgos que amenazan a la libertad de expresión está directamente relacionado con lo económico, y se refiere a la tentación de algunas instituciones públicas de intentar amoldar las opiniones de los medios de comunicación a sus exigencias empleando estrategias basadas en la asfixia económica realizada por medio de un arbitrario e injusto reparto de sus fondos a través de la publicidad. Estas prácticas, propias de regímenes totalitarios, pretenden sojuzgar la capacidad crítica de la prensa para intentar imponer un pensamiento único cuya finalidad es anular a su vez la capacidad crítica de la sociedad a la que se deben como servidores públicos.

En la historia del periodismo, la convivencia con el poder político o económico siempre ha generado tensiones, y debe ser la sociedad quien exija a gobernantes y medios de comunicación el mantenimiento de un equilibrio que permita a la prensa contrapesar los desmanes de la política y a la política exigir rigor y veracidad a quienes informan.

Galería

**AFRICA**  
en LA CASA DEL SIGLO XV  
Segovia

Visite este lugar mágico, arte africano, objetos decorativos, collares.  
Sea, además, solidario. Su compra ayuda a muchos.

CALLE JUAN BRAVO 32, SEGOVIA. TELÉFONO 921 461 898.  
ABIERTO DE MARTES A DOMINGO

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

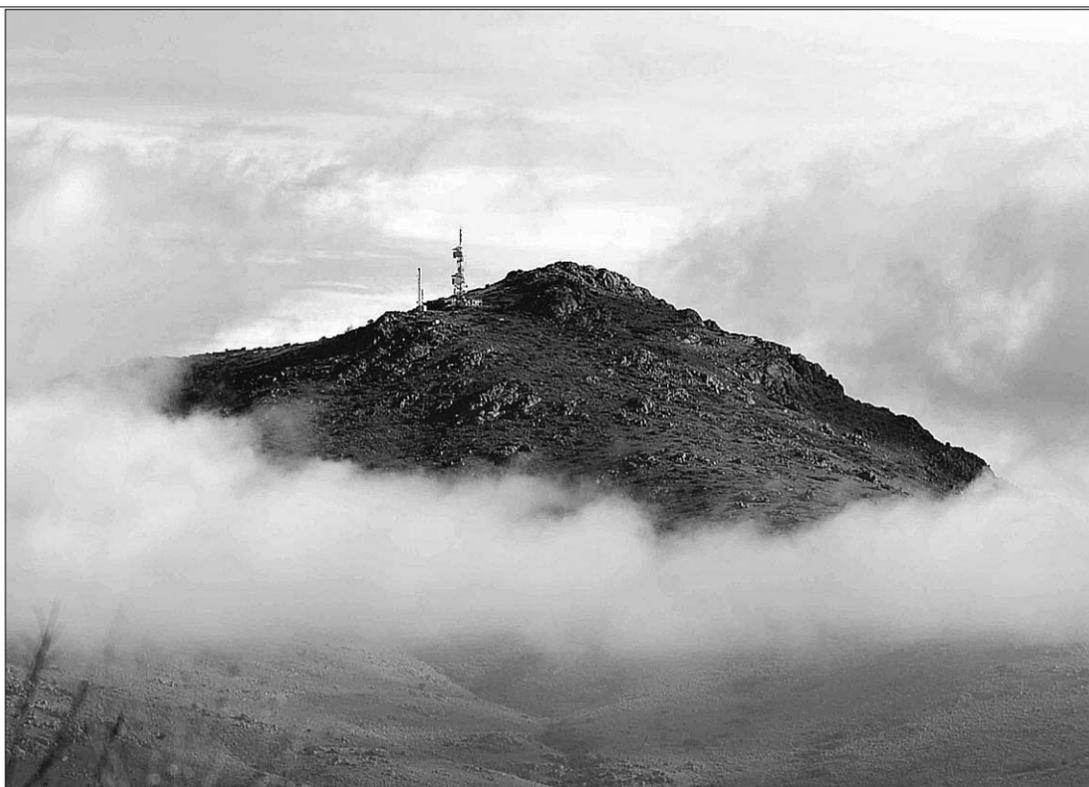
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: JUAN MARTÍN

## Isla Atalaya

Rodeada de una densa niebla, se emerge el paraje de La Atalaya, a la que distingue su famosa antena. A simple vista, la imagen parece la de una isla perdida envuelta en la bruma y rodeada de un mar inmenso, digna del "Robinson Crusoe" de Daniel Defoe, o lugar de descanso de "La Perla Negra", codiciado navío de Jack Sparrow, al que dió vida Jonny Deep. La fotografía nos demuestra que para que la naturaleza nos sorprenda no hace falta viajar miles de kilómetros sino, a veces, echar un simple vistazo alrededor. Muchas imágenes pasan inadvertidas. Y muchas son de gran belleza.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CASA DE ANDRÉS LAGUNA



CASA DE ANDRÉS LAGUNA SEGOVIA

Fotografías de 'Segovia romana'

Hasta el 23 de diciembre puede visitarse en la sede de las concejalías de Cultura y Patrimonio Histórico y Turismo, en plena Judería, la exposición de obras de participantes en el maratón fotográfico 'Segovia romana'.

FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

El próximo lunes, 7 de diciembre, es fiesta local en Navas de Riofrío, Narros de Cuéllar y Valdevacas de Montejo por la festividad de la Inmaculada Concepción, mientras que en Navas de San Antonio y Pinarnegrillo lo será por San Nicolás de Bari.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA 4

HOY

5 diciembre de 2009  
Faltan 27 días  
Santoral

Santos: Dalmacio, Anastasio, Sabas, Crispina y Día Internacional del Voluntariado.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

- POLICÍA LOCAL . . . . .921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
- GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . .921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
- BOMB. COCA . . . . .921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

- EMERGENCIAS . . . . .061
- HOSPITAL GENERAL . .921419100
- HOSP. POLÍCLINICO . .921419100
- H. MISERICORDIA .921460115-16
- CRUZ ROJA . . . . .921440202
- URGENCIAS . . . . .921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA)
- (24 HORAS) . . . . .900100036

Transportes

- RADIO TAXI . . . . .921445000
- ESTACIÓN RENFE . . .902240202
- ESTACIÓN DE
- AUTOBUSES . . . . .921427707

Otros

- EMERGENCIAS . . . . .112
- TURISMO . . . . .921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA
- (JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88
- CORREOS . . . . .921461949

Instituciones

- SUBDELEGACIÓN DE
- GOBIERNO . . . . .921759000
- JUNTA DE
- CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
- DIPUTACIÓN . . . . .921113300
- AYUNTAMIENTOS
- SEGOVIA . . . . .921419800
- AYLLÓN . . . . .921553000
- CANTALEJO . . . . .921520001
- CANTIMPALOS . . . . .921496009
- CARBONERO
- EL MAYOR . . . . .921560002
- COCA . . . . .921586011
- EL ESPINAR . . . . .921181700
- FUENTEPELAYO . . . .921574000
- MOZONCILLO . . . . .921577392
- NAVALMANZANO . . .921575002
- NAVA DE LA ASUNCIÓN-
- CIÓN.....921580036
- NAVAS DE ORO . . . .921591000
- PALAZUELOS
- DE ERESMA . . . . .921449354
- RIAZA . . . . .921551016
- SAN ILDEFONSO . . . .921470018
- STA. MARÍA LA REAL
- DE NIEVA . . . . .921594036
- SEPÚLVEDA . . . . .921540000
- TURÉGANO . . . . .921500000
- VILLACASTÍN . . . . .921198008

EXPOSICIONES

**Óleos de portadas de discos**  
Exposición de óleos de portadas de discos del artista Miguel Ángel Aparicio, con el lema 'Arte y música'. Hasta el 15 de diciembre  
BAR SANTANA

**'Arte entre amigos'**  
'Arte entre amigos', muestra pictórica de Pablo Caballero, puede visitarse de martes a domingo hasta el 7 de enero de 2010.  
BAR LIBITUM

**Gira del Milenio (Héroes del Silencio)**  
Fotografías inéditas de la última gira de Héroes del Silencio. Imágenes tomadas por el segoviano Óscar Ortega Gómez, 'récord Guinness' por ser el mayor coleccionista de discos del grupo. Hasta el 31 de diciembre.  
CAFE BILLAR 'LA SALA' DEL C. C. LUZ DE CASTILLA

**Estela de Diego**  
Muestra de fotografías de Estela de Diego en 'Clandestino'. Hasta el 17 de diciembre.  
CAFE CLANDESTINO

**Ruedas hidráulicas**  
Muestra de ruedas hidráulicas del Real Ingenio de la Moneda en el Patio de la Casa de Andrés Laguna (c/ Judería Vieja). Hasta el 20 de diciembre de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h; lunes y martes, de 11.00 a 14.00 h.  
Muestra del Maratón Fotográfico 'Segovia Romana'. Hasta el 23 de diciembre.  
CASA DE ANDRÉS LAGUNA

**'Collages', Malamigo y Somormujo**  
Obras plásticas de Gonzalo de la Osa y Manolo Madrigal, del grupo Los Wrayajos, en la Casa Joven. Hasta el 16 de diciembre.  
CASA JOVEN

**José Antonio Aparicio**  
Acuarelas de José Antonio Aparicio en la Sala Unturbe. Hasta el 15 de diciembre.  
CASINO DE LA UNIÓN. SALA UNTURBE

**Óleos y cerámicas de Reme**  
El Centro Juvenil 'Pino Alto', en la calle Go-

LITERATURA



**Gómez Cerdá en la tertulia de librería Diagonal.** El escritor Alfredo Gómez Cerdá ha participado en la tertulia 'El bosque de las palabras', de la librería segoviana Diagonal. Se trata de uno de los mejores autores de literatura infantil y juvenil, galardonado este año con el Premio Nacional de Literatura Infantil y Juvenil por la obra 'Barro de Medellín'.

bernador Fernández Jiménez 11, Tercero B. acoge una muestra de la artista Reme con óleos y cerámicas. Hasta el 17 de diciembre, de lunes a jueves, y de 19 a 21 h.  
CENTRO JUVENIL 'PINO ALTO'

**José Ramón Sánchez Herrera**  
Pinturas del arquitecto José Ramón Sánchez Herrera, en la galería de la Demarcación segoviana del Colegio de Arquitectos (COACYLE). Hasta el 7 de enero de 2010.  
COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS

**Juan Carlos Matilla**  
Hoy jueves, a las 20.30 h., inauguración de la exposición de Juan Carlos Matilla en la Galería Nérida. Hasta el 4 de enero.  
GALERÍA NÉLIDA

**Trajes de cine y Tinga-Tinga**  
La Alhóndiga acoge hasta el día 13 una muestra de trajes usados en el cine. Muestra benéfica Tinga-Tinga, de Amref, Fundación Africana para la Medicina y la Investigación. Hasta el 13 de diciembre.  
LA ALHÓNDIGA

**'Escultura española actual 2000-2010'**  
'El reino del silencio. Escultura española actual. Entre el objeto y su ausencia'. Hasta el 21 de febrero de 2010.  
MUSEO 'ESTEBAN VICENTE'

**Mariano Gómez de Caso**  
'Segovia espectral', visión fotográfica de Mariano Gómez de Caso. Hasta el día 17.  
MUSEO 'RODERA-ROBLES'

CARTELERA DE CINE

ARTE7



Crepúsculo II: Luna Nueva (131 min.)

Miércoles y jueves, 19.00 y 21.30 h.; viernes y lunes 7, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; y domingo y martes 8, 16.30, 19.00 y 21.30 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Planet 51 (90 min.)

Miércoles y jueves, 18.00 y 20.00 h.; viernes y lunes 7, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; y domingo y martes 8, 16.00, 18.00 y 20.00 h.  
TODOS LOS PÚBLICOS

Spanish movie (90 min.)

Miércoles y jueves, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; viernes y lunes 7, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20,

22.20 y 00.20 h.; y domingo y martes 8, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.  
NO RECOMENDADA A MENORES DE 7 AÑOS

Buscando a Eric (116 min.)

Miércoles y jueves, 22.00 h.; viernes, sábado y lunes 7, 00.00 h.; domingo y martes 8, 22.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

2012 (160 min.)

Miércoles y jueves, 21.00 h.; viernes, 18.00, 21.00 y 00.00 h.; sábado y lunes 7, 21.00 y 00.00 h. y domingo y martes 8, 21.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Cuento de Navidad (98 min.)

Miércoles y jueves, 19.00 h.; lunes 7, 19.00; sábado, domingo y martes 8,

17.00 y, 19.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Dos canguros muy maduros (90 m.)

Miércoles y jueves, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; viernes y lunes 7, 18.15, 20.15, 22.15 y 0.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 0.15 h.; y domingo y martes 8, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Amelia (111 min.)

Miércoles y jueves, 22.30 h.; viernes, sábado y lunes 7, 0.20 h.; y domingo y martes 8, 22.30 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Lluvia de albondigas (91 min.)

Miércoles y jueves, 18.30 y 20.30 h.; viernes,

y lunes 7, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; sábado, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; domingo y martes 8, 16.30, 18.30 y 20.30 h.  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Lluvia de albondigas 3D (91 min)

Miércoles y jueves, 18.05, 20.05 y 22.05 h.; viernes y lunes 7, 18.05, 20.05, 22.05 y 0.05 h.; sábado, 16.05, 18.05, 20.05, 22.05 y 0.05 h.; y domingo y martes 8, 16.05, 18.05, 20.05 y 22.05  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Miércoles, día del espectador

A la venta entradas para Avatar, estreno el 18 de diciembre.

CINEBOX



Dos canguros muy maduros

Todos los días, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; viernes y sábado, 0.30 h.; y sábado y domingo, 16.30 h.  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

El baile de la victoria

Todos los días, 22.00 h.; viernes y sábado, 0.40 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Lluvia de albondigas

Todos los días, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; viernes y sábado, 0.20 h.; y sábado y domingo, 16.20 h.

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Cuentos de Navidad

Sábado y domingo, 16.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Spanish movie

Todos los días, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; viernes y sábado, 0.10 h.; y sábado y domingo, 16.10 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Paranormal Activity

Todos los días, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; y viernes y sábado, 0.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Planet 51

Todos los días, 18.05 y 20.05 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Luna Nueva

Todos los días, 19.00 y 21.50 h.; viernes y sábado, 0.40 h.; y sábado y domingo, 16.15 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

2012

Todos los días, 18.15 y 21.30 h.; viernes y sábado, 0.30 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

Celda 211

Todos los días, 17.55, 20.15 y 22.30 h.; viernes y sábado, 0.50 h.; y sábado y domingo, 15.40 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 18 AÑOS

Amelia

Sábado y domingo, 16.10 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

Jueves, día del espectador.

A la venta entradas para Avatar, estreno el 18 de diciembre.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### SEGOVIA

**HOY: Día y noche:** Mateos Rodríguez. San Francisco, 9.  
**MAÑANA: Día y noche:** Doctor Ramos. Ctra. de Villacastín, 10 (frente a estación de ferrocarril).

**EI ESPINAR:** Esta semana está de guardia el despacho de San Rafael.

**OTRAS LOCALIDADES:** Hoy están de guardia las 24 horas los despachos de las localidades de Cantalejo, La Granja, Ayllón y Arcones.

**De 10,00 a 22,00 horas,** estarán abiertas las oficinas de los municipios de Olombrada, Lastras de Cuéllar y Santiuste de San Juan Bautista. **De 10.00 a 20.00 h.** abrirá la farmacia de la localidad de Villacastín.



Restaurante **Edulis**

Menús Navideños • Cenas empresa

☎ 921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

**ENCINILLAS**

(Aparcamiento propio)

### Javier Álvarez Gómez

"Sobre todo pasteles", pinturas de Javier Álvarez Gómez en el rte. El Bernardino. Hasta el 31.

RTE. EL BERNARDINO

### Moda

Muestra de trajes de teatro hasta el 17 de enero.

TEATRO JUAN BRAVO

### Navidad en Caja Segovia

'Capriccio Veneziano', tradicional montaje navideño de Caja Segovia. Hasta el 6 de enero.

SEGOVIA. TORREÓN DE LOZOYA

### Pilar T. Alegre

Acuarelas de Pilar T. Alegre en la galería 'Un enfoque personal', en la c/ Marqués del Arco, 30 (junto a la Catedral). Hasta el 20 de diciembre de lunes a domingo, excepto miércoles.

UN ENFOQUE PERSONAL GALERÍA

### Lope Tabalda

Exposición del pintor segoviano Lope Tabalda en la Galería Zaca de La Granja, hasta el 10 de enero.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ZACA

### María García López

Pinturas de María García López en La Chocolatería. Hasta el 30 de diciembre.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. LA CHOCOLATERÍA

### Colección Laguna-Lomillos

Hasta el 17 de enero puede verse una de las colecciones privadas de vidrio de La Granja más importantes, la del empresario Eleuterio Laguna.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

### Exposición colectiva

La Galería Estudio de Arte de Nava de la Asunción presenta una exposición colectiva con obra de los artistas Mariano Carabias (pintura), Álvaro García-Miguel (escultura), Alberto Villar (fotografía) y Pedro Cebrián (pintura). Hasta el 6 de enero, en calle Ramón y Cajal, 8 (plaza del Caño).

NAVA DE LA ASUNCIÓN. GALERÍA ESTUDIO DE ARTE

### 'Amigo lobo'

'Leyenda y realidad del lobo ibérico', muestra que puede verse en el Centro Nacional de Educación Ambiental de Valsain. Hasta el 31 de diciembre.

VALSAÍN. CENEAM

## MÚSICA

### 'Música en los barrios'

Concierto de órgano en la ermita del Santo Cristo del Mercado, a partir de las 19 h.

SEGOVIA. ERMITA DEL CRISTO DEL MERCADO

### Moebio en La Gruta del Rock

Concierto del grupo Moebio esta noche en La Gruta del Rock, a partir de las 22.30 h.

SEGOVIA. LA GRUTA DEL ROCK

### Cantos para el Adviento y la Navidad

Comienza hoy este ciclo con un concierto del grupo Tutto Voce en el Centro de Interpretación del Folklore de San Pedro de Gaíllos, a las 20 h. y otro de la coral La Espadaña, a las 21.30 h. en el

Centro Social de Cabañas de Polendos.

VARIOS LUGARES

### Encuentros con la Música en Fuentesauco

La asociación musical 'Tres Olmas' organiza la décimo tercera edición de los Encuentros con la Música en Fuentesauco de Fuentidueña. Hoy sábado, concierto de la Orquesta de La Charanzaina, a las 19.30 h. en el Salón Multiusos.

FUENTESAUCO DE FUENTIDUEÑA. SALÓN MULTIUSOS

### Daniel Higiénico en Cabañas de Polendos

Concierto de Daniel Higiénico (canción satírica) en La Oveja Negra, hoy a partir de las 23 h.

CABAÑAS DE POLENDOS. LA OVEJA NEGRA

## TEATRO

### XXVII Muestra de Teatro Aficionado

Organiza la AAVV de La Albuera y comienza hoy, día 5, con el grupo Habladurías, de Torreiglesias, que representará 'Pisito de solteras', de Jaime de Armiñán, a las 19 h. en el salón de actos de las Misioneras de Acción Parroquial (junto a piscinas)

SEGOVIA. MISIONERAS DE ACCIÓN PARROQUIAL

### Teatro infantil en La Granja

El grupo Teloncillo representará el espectáculo 'Muu' esta tarde, a las 17.30 h. en el Centro Cultural Canónigos de La Granja.

CABAÑAS DE POLENDOS. LA OVEJA NEGRA

## OTRAS ACTIVIDADES

### Rastrillo benéfico contra el cáncer

Continúa hasta el día 8, inclusive, un rastrillo benéfico en la Casa del Sello (Cámara de Comercio).

SEGOVIA. CASA DEL SELLO

### Sesión solidaria 'Yoga Samkhya'

Hoy sábado, 5 de diciembre, a las 18 h., una sesión de yoga solidaria en el Centro Social Aniano Bravo de Caja Segovia (El Carmen). La recaudación se destinará al proyecto Génesis.

SEGOVIA. CENTRO SOCIAL ANIANO BRAVO

## AGENDA SOCIAL



**Cumpleaños.** Feliz cumpleaños, Ángel, de parte de toda tu familia y deseamos que pases un gran día.

### Cumpleaños.

Sorpresa. Muchas Felicidades!!!! Que en este día tan especial como es tu 18 cumpleaños lo pases muy bien y todo lo que deseas se cumpla. Muchos besos y felicitaciones de tu familia que te quiere.



### Felicitación.

¡¡¡Bienvenido!!! La familia ha crecido porque un peque ha nacido; Todos muy contentos y alegres estamos, y a celebrarlo por todo lo grande vamos; Enhorabuena a los papás y hermano. De parte de tus tíos Loly y Carlos.

## MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tif.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tif 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tif. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo por la tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

**IGLESIA DE LA VERACRUZ** Tif. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tif. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

**TORREÓN DE LOZOYA** Tif. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 h.. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** Tif. 921 46 20 10.: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h.

Durante este año de 2009 hay visitas guiadas gratuitas para grupo (mínimo de cinco personas) de 10.00 a 14.00 h. y de martes a sábado. Tif.: 921460613/15.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tif. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** Tif. 921 46 03 77. C/ Desamparados. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

**MUSEO RODERA-ROBLES** Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.



LOS ARCOS

\*\*\*\*\*

Pº Ezequiel González, 26

40002 Segovia

Tel.: 921 43 74 62

www.hotellosarcos.com



# MENÚS ESPECIALES DE NAVIDAD PARA EMPRESAS

## GRANDES FIESTAS DE NOCHEVIEJA Y REYES

Consúlte nuestros menús en [www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)

► PROVINCIA

## El bicentenario del Ayuntamiento de San Ildefonso articula un ambicioso programa cultural en 2010

**Apoyo de la Casa Real.** El acto principal será una visita de los reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, al Ayuntamiento del Real Sitio, al que nunca han acudido de manera oficial a pesar de sus múltiples estancias en el municipio

**Exposición.** El Centro Nacional del Vidrio acogerá desde el mes de junio una gran muestra sobre la localidad, titulada "Historia de dos ciudades", que previsiblemente acabará en la sala de 'El Pozo de las Nieves' cuando sea inaugurado dicho espacio cultural

GUILLERMO HERRERO /  
SAN ILDEFONSO

La visita de los reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, a la casa consistorial del Real Sitio de San Ildefonso será el acto central del bicentenario de su Ayuntamiento, una efeméride a celebrar en 2010 que ha servido como pretexto para diseñar un ambicioso programa cultural, que ayer fue esbozado por su alcalde, José Luis Vázquez (PSOE).

Concedor del advenimiento del aniversario, el pleno del Real Sitio del 29 de octubre aprobó, por unanimidad, la creación de una comisión para la conmemoración del segundo centenario de la creación del Ayuntamiento, cuya primera labor fue la elaboración de un logotipo, ayer presentado en público. Dicho logotipo pretende unir "historia, cultura y modernidad", representando una acuarela de Luis Moro de la cúpula de la Colegiata sobre la que se superpone la firma del primer alcalde del Real Sitio, y bajo la cual se sitúa, en letra decimonónica, la leyenda "1810-2010".

Vázquez, acompañado por varios miembros de la corporación y del historiador Eduardo Juárez, responsable del Archivo Histórico Municipal del Real Sitio, explicó que, en 1809, siguiendo una ley promul-

gada para la formación de ayuntamientos de acuerdo a la Constitución de Bayona, el rey José I Bonaparte ordenó el reconocimiento de varios, entre ellos los de Segovia, Toledo, Málaga, Cuenca, Antequera y Santander. Al año siguiente, y de acuerdo con la citada ley, el ministro de lo interior decretó la "instalación" de un ayuntamiento en el Real Sitio de San Ildefonso. Un documento fechado en 1810, conservado en el Archivo Histórico Municipal del Real Sitio, ha permitido conocer los detalles de dicha "instalación". El jefe político sería un capitán de la Guardia Real, Pedro Marie, que estaría asistido durante un año por los siguientes munícipes (concejales): Antonio Jufré y Blas Mamblona como alcaldes ordinarios; Juan Roda y Antonio Pérez de la Fuente como regidores; Luis Lemmy y Josef Amatey como diputados; y Joaquín Ajero como procurador síndico del común.

El alcalde del Real Sitio consideró que la visita de don Juan Carlos y doña Sofía, ya solicitada formalmente a la Casa Real, "será un he-

cho simbólico, de reconocimiento" al Ayuntamiento, que nunca ha sido visitado de forma oficial por los monarcas, a pesar de los lazos que unen al rey con la localidad, donde nació su padre, don Juan.

En el programa de actos conmemorativos destaca una gran exposición sobre la historia del Real Sitio

Los técnicos municipales trabajan en una exposición sobre juegos tradicionales del Real Sitio

de San Ildefonso, que acogerá el Centro Nacional del Vidrio. El concejal Samuel Alonso reveló que llevará por título "Historia de dos ciudades", en referencia al complejo palaciego y al caserío popular, estando prevista su inauguración en junio, el día anterior a la apertura del Mercado Barroco. El Ayuntamiento valora la posibilidad de que dicha exposición acabe en la sala de El Pozo de la Nieve, una vez que entre en funcionamiento ese nuevo espacio cultural.

En cuanto al Mercado Barroco, posiblemente la recreación histórica más concurrida de la provincia, la edición de 2010 estará dedicada a conmemorar el bicentenario, según avanzó Vázquez.



El alcalde del Real Sitio de San Ildefonso, José Luis Vázquez, presentando ayer el logotipo conmemorativo.



Don Juan Carlos (der.) paseando con Mario Vargas Llosa por los jardines. // J. MARTÍN

También formarán parte del programa de actos del bicentenario una exposición sobre juegos tradicionales, basada en la información que proporciona un legajo aparecido en el Archivo Histórico Municipal del Real Sitio; y la edición de una gaceta municipal, cu-

yo número cero está previsto vea la luz en el próximo mes de enero.

"Esperamos que 2010 sea un año inolvidable para el Real Sitio", deseó Vázquez, confiado en que el broche de oro lo ponga la declaración del municipio como Reserva de la Biosfera por parte de la Unesco.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

RECAMBIOS Y MAQUINARIA PARA AUTOMOCIÓN

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17  
www.transcose.com

CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06

CANTALEJO ☎ 921 52 18 26

SORIA ☎ 975 22 09 98

ÁVILA ☎ 920 22 53 00  
suministros@transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN



Comemorativo del bicentenario de la creación del Ayuntamiento. / JUAN MARTÍN



## Espectáculo y diplomacia

El Real Sitio de San Ildefonso tiene sobrada experiencia en la organización de grandes espectáculos y como sede de reuniones diplomáticas. En las imágenes superiores, Estrella Morente y el ballet de Ángel Corella, que participarán en el espectáculo 'Europa en vivo' con el que se cerrará la presidencia española de la UE. Abajo, una reunión del ministro Miguel Ángel Moratinos con Kofi Annan, en su etapa como secretario general de la ONU, celebrada en el Real Sitio de San Ildefonso. FOTOS: JUAN MARTÍN.



## Una oportunidad para normalizar relaciones

G.H. / SAN ILDEFONSO

Aprovechando la próxima conmemoración del bicentenario del Ayuntamiento, Vázquez pidió ayer que la efeméride ayude a "normalizar" las relaciones entre el municipio y el Estado, relaciones que no han estado exentas de tensiones, dado que la Administración es la propietaria de más del 95 por ciento del término municipal, que suma alrededor de 16.000 hectáreas.

En ese sentido, el alcalde sacó a relucir la situación de Llano Amarillo, de propiedad estatal, que el Ayuntamiento quiere convertir en polígono industrial. "Nos negamos a que el Real Sitio sea únicamente un jardín de

paseo para los visitantes (...) queremos transformarlo para que nuestros vecinos puedan seguir viviendo aquí".

Además, Vázquez recordó que el Ayuntamiento del Real Sitio está asumiendo la conservación de espacios públicos de titularidad estatal. "La Administración está eludiendo su responsabilidad, y creemos que ya es hora de regularizar la situación", añadió.

El alcalde se mostró "esperanzado" en que los actos conmemorativos sirvan de acicate para solucionar problemas enquistados, "que en no pocas ocasiones contravienen los principios de autonomía municipal".

G.H. / SAN ILDEFONSO

En un año que estará marcado por los actos culturales conmemorativos del bicentenario de su Ayuntamiento, el Real Sitio acogerá el que Vázquez considera "el evento cultural más importante durante la presidencia española de la Unión Europea".

Se trata de un actividad titulada 'Europa en vivo. Un viaje musical a través de la diversidad', con el que se cerrará, en un gran acto a celebrar en Madrid, el semestre presidido por España. Pero los días previos a dicho espectáculo, los cerca de 80 artistas participantes —belgas, españoles y húngaros— ensayarán en diversos escenarios del municipio, concluyendo las tres jornadas en que estarán en el Real Sitio (24, 25 y 26 de junio) con espectáculos de calle. Aunque Váz-

quez evitó ayer dar detalles de la actividad, sí adelantó que, entre los artistas que intervendrán estará Estrella Morente, y que el bailarín Ángel Corella, vinculado a la localidad, también participará, de alguna manera, en el evento.

**REUNIONES DE LA UE** Aparte de este evento, la presidencia española de la Unión Europea también "tocará" al Real Sitio. Recientemente, la subdelegada del Gobierno en Segovia, María Teresa Rodrigo, reconoció que "en Segovia va a haber reuniones de distinto nivel, aunque todavía se están estudiando todos los sistemas de seguridad y posibilidades de alojamiento para las distintas delegaciones".

La cercanía a Madrid y las buenas comunicaciones entre la capital y el Real Sitio parecen ser razo-

nes suficientes para que los responsables de la presidencia se fijen en San Ildefonso como uno de los lugares donde celebrar las reuniones. Así, en los últimos días se ha barajado la posibilidad de que el Centro Nacional de Educación Ambiental (CENEAM) de Valsain reciba a expertos en medio ambiente. Vázquez dio ayer por hecho que el municipio acogerá alguna reunión derivada de la presidencia española de la UE, aunque no dio más datos a la espera de recibir la confirmación.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la programación cultural del Real Sitio en 2010 en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## TARIMAS Y PUERTAS

**at TABANERA**

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



## ► TURISMO

## El Ayuntamiento promociona la Judería en Chicago y Nueva York

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La ciudad de Segovia sale al exterior de la mano de la Red de Juderías de España, un grupo en el que Segovia ostenta la vicepresidencia tercera y del que asumirá la presidencia a partir de septiembre de 2010.

Desde hoy 5 y hasta el 9 de diciembre la delegación institucional de Red de Juderías de España-Caminos de Sefarad se desplazará a la ciudad de Nueva York para asistir al simposium sobre el pasado y el presente de los judíos en España, que organiza la Federación Sefardí Americana. Y en Chicago, del 7 al 13 de diciembre, la delegación asistirá a un mercado de contratación y promoción de la Red en Estados Unidos. "El objetivo es captar un segmento de mercado de alto poder adquisitivo que valora mucho una oferta detallista y respetuosa con sus tradiciones", indica en un comunicado el Ayuntamiento.

**OBJETIVOS** La concejala de Turismo, Claudia de Santos, y la Técnico Delegado de la Red de Juderías, Belén Peña, integran la delegación de Segovia, que pretende presentar una judería "con un conjunto arquitectónico armónico" y toda la oferta turística asociada a este barrio. Así, se presentarán las actividades culturales como el curso Judaísmo Hispano, las Jornadas Europeas de la Cultura Judía, el Ciclo de Cine Judío o los Paseos Nocturnos Teatralizados; y las visitas que se realizan a centros y monumentos como la Puerta de San Andrés, el Cementerio Judío, el Centro Didáctico de la Judería o el Museo de Segovia.

De manera conjunta, la Red de Juderías de España-Caminos de Sefarad promocionará RASGO (Restaurantes, Alojamientos, Señalización, Guías turísticos, Oferta cultural) un producto turístico singularizado, pensado para una demanda con alto poder adquisitivo y que solicita productos especializados que cuiden el vínculo con la herencia sefardí.

## ► SOCIEDAD

## El Ayuntamiento inaugura la pista de hielo que permanecerá abierta hasta después de Reyes, con la previsión de que 10.000 personas disfruten de la instalación

# Patinaje junto al Acueducto

S.A. / SEGOVIA

Cuando apenas quedan dos semanas para las vacaciones navideñas y en las vísperas del 'puente' de la Constitución, el Ayuntamiento ha comenzado a desplegar su oferta de ocio para estas fechas, con la apertura de la pista de hielo a los pies del Acueducto.

La pista ha quedado hoy abierta y estará en funcionamiento hasta después de Reyes, con la previsión de que más de 10.000 personas puedan practicar el patinaje o, para los menos avezados, intentar aprender a mantener el equilibrio sobre las cuchillas de los patines.

La pista de hielo fue inaugurada ayer con la presencia de la concejala del Ayuntamiento de Segovia, Eva Martín, así como los representantes de las firmas e instituciones que patrocinan la iniciativa, Mahon-San Miguel y Grupo Studio 21 y Caja Rural. Una mascota de la entidad de ahorro será la encargada de hacer más divertida la práctica del patinaje entre los más pequeños.

Según explicaron fuentes de la organización, la pista es un poco más grande que el año anterior. Cuenta con una superficie de 280 metros cuadrados (28 metros de largo por 12 de ancho), en la que los arriesgados patinadores podrán evolucionar sobre una capa de hielo natural de 10 centímetros de espesor, que se mantiene gracias a una red de tuberías que congelan el agua con el que periódicamente se riega la pista para mantenerla en las mejores condiciones de deslizamiento.

**PRECIOS** Para acceder a la pista, que abrirá de 10 de la mañana a dos de la tarde y de cuatro de la tarde a diez de la noche, la organización ha establecido un precio de cinco euros, que incluye el alquiler de los patines que facilitan los monitores (higiénicos y numerados para controlar el tiempo de los usuarios) y el uso de la pista durante una hora. Los grupos también tienen una reducción del precio a tres euros.

El director de desarrollo de negocio de Caja Rural, Gregorio Domingo Velasco, principal patrocinador de la pista, subrayó que el apoyo a la pista de hielo se enmarca en la apuesta de la entidad de



La concejala Eva Martín y representantes de las empresas patrocinadoras, junto con la mascota de Caja Rural. //JUAN MARTÍN

La pista cuenta con una superficie de **280 metros cuadrados** y es capaz de albergar unos 80 patinadores

ahorro para facilitar a los segovianos el disfrute de actividades lúdi-

cas y deportivas. Domingo destacó la ubicación de la pista de hielo. "Es un escenario único, con el Acueducto al fondo, es un privilegio, en cualquier ciudad que quisieran hacer una iniciativa parecida no podrían encontrar un mejor escenario", añadió.

En años anteriores la pista fue instalada en la Plaza de Toros — una pista artificial de hielo sintético— y en la Plaza Mayor, aunque se trata del segundo año consecu-

tivo que la instalación se emplaza en la Plaza de la Artillería. La pista de hielo tiene una capacidad para unas 80 personas, según explicaron fuentes de la organización de la actividad.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la pista de hielo en la página web [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**WE\_MOVE**  
¿quieres moverte con nosotros?

[www.movimientoblueemotionsegovia.com](http://www.movimientoblueemotionsegovia.com)



## ► PATRIMONIO



El Ayuntamiento aspira a obtener un área de rehabilitación para El Salvador y que las administraciones inviertan ocho millones de euros en el barrio. /KAMARERO

## Los vecinos confirman la necesidad de recibir ayudas para rehabilitación

El movimiento vecinal de El Salvador acoge con satisfacción la voluntad del Ayuntamiento de impulsar un ARCH para el barrio y acabar así con el estado de ruina de diferentes edificios

S.A. / SEGOVIA

El anuncio del Ayuntamiento de Segovia de proponer a la Junta de Castilla y León y al Ministerio de Vivienda la declaración de un Área de Rehabilitación Integral de Centro Histórico (ARCH) para El Salvador ha sido acogida con entusiasmo y satisfacción por parte del movimiento vecinal para este histórico barrio, donde residen más de 4.000 personas.

El presidente de la asociación Justo y Pastor, Tiburcio de Lucas, manifestó ayer su confianza en que pueda materializarse esta línea de ayudas para que los vecinos puedan rehabilitar fachadas y cubiertas de sus viviendas. De Lucas añadió que hay propietarios de varios edificios en estado de ruina en las calles Almira, Ochoa Ondátegui y San Alfonso Rodríguez, "con los que todavía no he hablado, pero supongo que de esta manera se animarán a rehabilitarlos".

Como avanzó este diario, el Ayuntamiento espera iniciar en junio de 2010 —cuando finaliza el plan de rehabilitación de la Judería— todo el proceso administrativo para obtener un ARCH pa-

ra El Salvador; lo que supondría una inversión de las administraciones superior a los 8 millones de euros en ayudas a la rehabilitación y reurbanización de calles del barrio.

"Hay unas cuantas viviendas en el barrio, y el alcalde [Pedro Arahuetes] ya lo sabe, que están derruidas, y otras con un estado deterioro y abandono importante, espero que si llegan estas ayudas sus propietarios tomen cartas en el asunto y se rehabiliten".

El presidente del movimiento vecinal de El Salvador afirma que "éste es un barrio céntrico, histórico, que creció alrededor del Acueducto, y muchos turistas se quedan sorprendidos, en lo desagradable, por el aspecto que ofrecen algunos edificios (...) se está dando una imagen de Segovia mala".

**VIEJA REIVINDICACIÓN** De Lucas, que se enteró por EL ADELANTADO del propósito del Gobierno municipal, indicó que "llevamos

reivindicando desde hace mucho tiempo que El Salvador, que ha nacido a la sombra del Acueducto, tenga una mínima atención, espero que puedan obtener esos fondos y lo pongan en marcha".

El representante de la asociación Justo y Pastor, que cuenta con unos 350 vecinos asociados, afirma que el movimiento vecinal ha recabado estudios e informes sobre casas derruidas del barrio o incluso del estado del Acueducto que atraviesa El Salvador; y que han hecho llegar al Ayuntamiento, al que también han presentado numerosas solicitudes para arreglo de calles.

"Pensamos en positivo, el sentir del barrio, por lo que ya he podido comprobar, es de satisfacción, lo que esperamos es que las ayudas puedan llegar cuanto antes y se pueda mejorar la imagen de un barrio histórico de Segovia", añadió.

### Arreglo de la calle Cañuelos

El presidente de la asociación de vecinos San Justo y Pastor, Tiburcio de Lucas, explicó ayer que el movimiento vecinal está elaborando un informe sobre obras menores que precisa el barrio; esto es, arreglo de baches o aceras. De Lucas señaló que el dossier será remitido a las Concejalías de Obras y Participación Ciudadana, de acuerdo con las conversaciones mantenidas con los responsables municipales. "Estamos haciendo un diagnóstico de estas pequeñas obras que son muy necesarias", añadió.

De Lucas indicó además que "tenemos la palabra del señor alcalde", —como resultado de una reunión que los representantes de la asociación mantuvieron con Arahuetes y con el concejal de Obras, José Llorente— de que el Ayuntamiento mejorará la pavimentación de la calle Cañuelos. Según el representante de los vecinos de El Salvador, la obra será financiada con cargo al presupuesto municipal de 2010 y consistirá en, al menos, el arreglo del firme de un tramo de 40 metros de esta calle.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el futuro ARCH de El Salvador  
www.eladelantado.com

## ► INFRAESTRUCTURAS

## La FES aplaude el acercamiento entre Junta y Ayuntamiento sobre el Palacio de Congresos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación Empresarial Segoviana (FES) expresó ayer su satisfacción por "el acercamiento de posturas" entre Ayuntamiento de Segovia y Junta de Castilla y León escenificado el jueves en el marco de la entrega de los Premios de la Fundación Cándido respecto al proyecto del Palacio Ferial y de Congresos de Segovia.

En opinión de los empresarios, "la reiteración de los compromisos de ambas instituciones y su voluntad de solicitar conjuntamente al Gobierno de España que realice una aportación similar a la que ha destinado a infraestructuras de este tipo en otras capitales de la Comunidad son dos buenas noticias que deberán fructificar lo más pronto posible en un acuerdo firmado entre las tres administraciones", indican en un comunicado.

**CUESTIÓN MENOR** En opinión de FES, la cuestión del liderazgo que tanto se ha debatido en los últimos meses "es una cuestión menor, como demuestra este nuevo escenario", ya que "Ayuntamiento, Junta y Gobierno central deben compartir protagonismo y compromiso".

"Lo que la sociedad segoviana debe esperar ahora es que esta corriente de buenas palabras y buenas intenciones no quede, de nuevo, en un recuerdo lejano, sino que sea el inicio verdadero e irreversible de la puesta en marcha de un proyecto cuya carencia, como ha manifestado FES en reiteradas ocasiones, supone una pérdida diaria de competitividad para la economía segoviana".

En el cierre del acto de, y tras la entrega de las distinciones, Herrera respondió al alcalde, Pedro Arahuetes, que el Gobierno regional que preside mantiene su compromiso de cofinanciar el futuro Palacio de Congresos de Segovia en un 40 por ciento del coste total, estimado en unos 56 millones de euros.



**MALLAS CASTILLA LEON S.L.**

Todo tipo de estufas para combatir el frío con calor natural

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1  
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23  
Visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)






# LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
40140 Valverde del Majano

**921 437 806**  
**609 875 077**

administracion@limpiezaseresma.net

► EJÉRCITO

# Segovia y la Artillería, unidos por Santa Bárbara

Los militares profesionales de tropa realizarán en el CFOR de Baterías la formación específica del arma a partir de marzo de 2010

M.GALINDO/ SEGOVIA

En una fría pero soleada mañana, las calles del centro histórico de Segovia volvieron un año más a brindar su hospitalidad a los alumnos, oficiales y suboficiales de la Academia de Artillería para celebrar los actos de la festividad de su patrona, Santa Bárbara, con los que se refrendan la estrecha vinculación que la capital y el arma de Artillería mantienen desde hace casi tres siglos.

La jornada comenzó en el patio de ordenes de la sede del centro de enseñanza militar, donde tuvo lugar la ya tradicional ceremonia de homenaje a los artilleros fallecidos a lo largo de la historia en el que, en presencia de los alumnos de las promociones LXV y LXVI de la escala de oficiales y la XXXV promoción de la de Suboficiales, se depositaron coronas en las lápidas que en los soportales del que fuera claustro del antiguo convento de San Francisco, recuerdan a los militares del arma fallecidos.

El acto, presidido por el general director de la Academia, Ricardo Sotomayor, sirvió también para la entrega de condecoraciones correspondientes a la Real Orden de San Hermenegildo y del Mérito Militar a 15 oficiales, suboficiales y artilleros de las distintas secciones de la Academia de Artillería.

Del mismo modo, los coroneles Salvador González-Pola y Adolfo Cristóbal y el teniente Rafael Berzal llevaron a cabo el acto de despedida del estandarte de la

Academia, al concretarse este año su paso a la reserva.

Tras este acto, los alumnos se trasladaron en formación hasta la Plaza Mayor, para tomar parte en la misa solemne dedicada a la patrona de la Artillería que tuvo lugar en la iglesia de San Miguel, celebrada por el obispo de Segovia, Ángel Rubio Castro.

Antes de la celebración religiosa, el general Sotomayor recibió al teniente general jefe del Cuartel General del Componente Terrestre de la OTAN en Madrid, Cayetano Miró Valls, que tras pasar revista a la formación de alumnos cumplió con la tradición de introducir el estandarte de la Academia en el templo para colocarlo junto a la imagen de Santa Bárbara.

El obispo, en su homilía, realizó una semblanza histórico-teológica de la vida de Santa Bárbara, y exhortó a los artilleros a "no tener miedo a demostrar los signos de la fe sin desafiar a nadie ni organizar guerras religiosas, porque los cristianos no imponemos, sino ofrecemos libremente el mensaje evangélico de Jesucristo".

La eucaristía dio paso al desfile de los alumnos de la Academia de Artillería ante las autoridades civiles y militares que quisieron acompañar a los artilleros en la fiesta de su patrona.

**NOVEDADES** El general Sotomayor realizó un balance positivo del año artillero en Segovia, en el que destacó el esfuerzo realizado para adaptar el sistema de enseñanza



La Plaza Mayor fue escenario de la parada militar de los alumnos de la Academia de Artillería que participaron en el acto central de la festividad.

a las exigencias académicas emanadas del "Plan Bolonia", y anunció como principal novedad de cara al próximo año la centralización en Segovia de toda la formación específica del arma para la tropa profesional, que se impartirá a partir de marzo de 2010 en el Centro de Formación (CFOR) del acuartelamiento de Baterías.

El director de la Academia ha precisado que este nuevo cometido es un "salto cualitativo" en el centro de enseñanza militar, y obligará a afrontar nuevas infraestructuras expresadas ya en el acta de necesidades elaborado por la dirección, aunque Sotomayor reconoció que "la situación presupuestaria es difícil en este momento, por lo que tendremos que adaptarnos inicialmente a lo que ahora tenemos".



El teniente general Miró Valls llevó el estandarte de la Academia al templo./KAMAREO

Ciudadano @delantado



► Opine sobre la festividad de Santa Bárbara en la dirección web: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**SPECIAL URBAN DAYS**  
**NISSAN QASHQAI**  
 1.5 dCi Tekna Sport  
 POR **160 €/MES**  
 DURANTE 36 MESES. Entrada 7.117,61 €  
 Cuota final 10.350 €, TIN 5,95 %, TAE 7,32 %\*

**NISSAN QASHQAI**  
 LA CIUDAD, SU TERRENO DE JUEGO  
 URBANPROOF  
 Gama Nissan Qashqai desde 18.700 €

FOR SAFER CARE  
 EURO NCAP  
 www.euroncap.com

ADULT OCCUPANT  
 ★★★★★

**EMAYSA, S.A.**  
 Peñalara, 2 - Segovia - tel. 921 422 503

[www.nissan.es](http://www.nissan.es) PVP recomendado en Península y Baleares, pintura metalizada no incluida. Incluye impuestos, transporte y Nissan Assistance. \*Ejemplo calculado para Nissan QASHQAI 1.5 dCi TEKNA SPORT. PVP recomendado en Península y Baleares 23.000 € (IVA, transporte e impuesto de matriculación incluidos). Importe a financiar: 13.882,39 € (incluye apoyo promocional NIBSA exclusivo para el programa CQD Qashqai) C. Apertura: 381,77 € (2,75%). 36 cuotas de 160 € y una cuota final de 10.350 €. Entrada 7.117,61 €. TIN 5,95%. TAE 7,32%. Precio total a plazos 23.609,38 €. Oferta válida hasta el 31/12/09. Aplicable a particulares y autónomos que adquieran un QASHQAI financiando a través de CQD con RCI Banque SA, Sucursal en España. N° RBE: 1570/09. La presente oferta y financiación programa CQD está disponible únicamente en los concesionarios Nissan adheridos a la misma. Consumo urbano: 8,4 l/100 km/ extraurbano: 5,7 l/100 km/ mixto: 6,7 l/100 km. Emisiones de CO<sub>2</sub>: 159 g/km.

**NISSAN**  
 SHIFT\_the way you move

|TRIBUNA| EMILIO MONTERO HERRERO (\*)

# Santa Bárbara de los artilleros

EL 4 DE DICIEMBRE se celebra el día de Santa Bárbara, patrona de los artilleros. En su honor traigo su historia, extraída de un antiguo manuscrito de Simeón de Metafrasto (segunda mitad del siglo X).

La joven y bella Bárbara nació en Nicomedia, a orillas del mar Mármara, en el nordeste de Turquía, alrededor del siglo III después de Cristo. Su padre, rico y poderoso, llamado Dióscoro, se propuso inculcarle la idolatría. Bárbara se negó a seguir estas creencias, convirtiéndose al cristianismo, lo que encendió la ira de su progenitor, y provocó que la encerrara en una torre. Fue un sacerdote quien, haciéndose pasar por médico, la bautizó y le enseñó la doctrina cristiana mientras se encontraba prisionera. Bárbara mandó instalar una tercera ventana en la torre, que simbolizara la Santísima Trinidad. Dióscoro intentó de todo para que su hija cambiara de actitud, pero a pesar de azotarla, golpearla con un martillo, quemarla con hachas encendidas, mutilarle los pechos, rasgarle sus carnes con garfios y pasearla desnuda para humillarla, ésta se negó a abjurar de su religión. Al no hallar manera de convencerla, su padre le pidió a un juez que le permitiera ejecutarla y degollarla en la cima de una montaña. La petición le fue concedida, pero apenas Dióscoro terminó de asesinarla, cayó del cielo un rayo que lo fulminó de inmediato. Su martirio ocurrió bajo el emperador Maximinus Thrax.

Es tradición que el martirio fue tan edificante que Juliana se convirtió al Cristianismo y también murió martirizada.

Santa Bárbara pertenece al grupo de los 14 Santos Auxiliares. Con este título son designados catorce santos particularmente venerados en Alemania y en el centro de Europa. Por esto se los designa también como protectores de Europa. La liturgia de la Iglesia los denomina igualmente santos intercesores, santos coadjutores e incluso algunas veces santos mártires, aunque no todos lo fueron.

Se trata de los 14 santos siguientes: San. Acacio de Capa-

docia, que sirvió en el ejército romano; San Egidio, abad; Santa Bárbara, virgen y mártir; San Blas, obispo y mártir; San Cristóbal, mártir; San Ciriaco, mártir; San Dionisio, obispo y mártir; San Erasmo, obispo y mártir; San Eustaquio, obispo y mártir; San Jorge, mártir; Santa Catalina, virgen y mártir; Santa Margarita, virgen y mártir; San Pantaleón, mártir y San Vito, mártir.

Santa Bárbara fue una de las santas más populares en la Edad Media, virtud que conserva en la actualidad. Es la patrona de los artilleros y mineros, y protectora ante la muerte repentina, la impenitencia y los rayos en caso de tormentas.

Se la representa con manto rojo, cáliz de la sangre de Cristo,

**La devoción por la santa tiene un indudable carácter ecuménico, y comenzó en la Edad Media**

rama de olivo, corona y espada, todos ellos símbolo del martirio.

El hecho de que no aparezca en el calendario litúrgico, tras la celebración del Concilio Vaticano II, no significa que la Iglesia la haya descartado, sino que ha querido significar en la liturgia a otros santos cuyas vidas están mejor documentadas.

Aunque, en efecto, la biografía de la Santa ha sido siempre un poco oscura, tanto en el tiempo como en el escenario geográfico en que tuvo lugar, su devoción tiene por el contrario un indudable carácter ecuménico, iniciada en los albores de la Edad Media, y puesta de manifiesto a lo largo de los siglos en su amplísima iconografía, y reflejada en las numerosas ciudades, villas, aldeas, montes y sierras que en el mundo entero llevan su nombre.

En el siglo XIII, el rey Alfonso X, El Sabio, y su esposa Doña Violante, hija de Jaime I El Conquistador, guardaban especial culto y devoción a la Santa, in-

vocándola en el Alcázar de Segovia bajo el temor de una paurosa tormenta.

Está comprobado que en 1477 María de Borgoña ratifica los estatutos de la Cofradía de Santa Bárbara.

El 4 de diciembre de 1489, tras un asedio en el que toma parte muy importante la Artillería, cae Baza en manos de los Reyes Católicos, con la destacada participación de Francisco Ramírez de Madrid "el Artillero", capitán de Artillería de los Reyes Católicos. Baza nombró patrona de la ciudad a Santa Bárbara.

Otras teorías consideran la devoción traída de los fundidores de Artillería que de tierras flamencas hicieron venir los Reyes Católicos para la Guerra de Granada, o acaso por los artilleros de Flandes que vinieron con Carlos I en 1522; Emperador que en sus ricas armaduras, que podemos contemplar en la Real Armería de Palacio, es común que lleven grabadas en el peto la imagen de la Inmaculada y en el espaldar la de Santa Bárbara.

De ese mismo año, 1522, data la prueba documental más antigua. Se encuentra en el Archivo de Simancas, y es una cédula del Alcaide del castillo de Burgos, D. Juan de Acuña, ordenando se consignase la pólvora gastada en Burgos el día de Santa Bárbara, por ser la Fiesta de los Artilleros, y que había sido entregada para tal efecto al Capitán de Artillería de Nápoles Juan de Terramonda, a quien algunos también le atribuyen la introducción en España de la veneración a la Santa.

Con claridad se puede datar en 1592 la información que proporciona Luis Collazo en Milán, aconsejando lo que desde antiguo se acostumbraba a hacer en la boca del cañón, una cruz con la bala invocando el nombre de Santa Bárbara gloriosa.

Fraterna, emotiva y entrañable ha sido siempre para todos los artilleros la celebración de nuestra Excelsa Patrona, a quien procuramos tener siempre presente para solicitarla su providencial mano y eficaz amparo.

(\*) Coronel de Artillería.



idad de Santa Bárbara./KAMARERO



En la foto de arriba, los artilleros, en la eucaristía en San Miguel. Abajo, los generales Sotomayor y Miró, junto al alcalde durante el desfile./KAMARERO



☆☆☆ SANTANA HOTEL



Dispone de 4 bonitos salones de banquetes donde celebrar tu boda, además de un amplio salón de baile

BODAS, BANQUETES, COMUNIONES, REUNIONES

www.santanahotel.es

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso  
Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173

**SE VENDE CHALET  
EN  
BRIEVA**

**678 52 53 97**

www.construmadsl.com

## ▶ LABORAL

La patronal metalúrgica dice que ha aceptado varias demandas sindicales para acercar posturas

EL ADELANTADO / SEGOVIA AMES, Agrupación Metalúrgica Empresarial Segoviana, ha manifestado su "voluntad negociadora", que ejemplifica en la aceptación de "algunas demandas sindicales, modificando su planteamiento inicial y por tanto ayudando a acercar posturas".

Responde así, en una nota de prensa, a las declaraciones de los secretarios provinciales de UGT y CCOO del pasado 1 de diciembre, cuando estos aseguraron que el principal escollo de la negociación colectiva en Segovia es el convenio de este sector. Niega también que base su posición en la duración de la jornada laboral.

La agrupación, que pertenece a la FES (Federación Empresarial Segoviana) asegura que "en ningún momento ha dado por rotas las conversaciones" con los representantes sindicales y que "el contexto económico obliga a llegar a un acuerdo que no reste derechos a los trabajadores pero que tampoco sitúen a las empresas al borde del precipicio".

## ▶ AYUNTAMIENTO

## Negocios y vecinos recogen firmas para cambiar el tráfico en José Zorrilla

Un grupo de descontentos por el cambio del sentido de la circulación efectuado por el Ayuntamiento en octubre ha celebrado una reunión para consensuar una posición común

G. A. / SEGOVIA

Negocios y vecinos de la zona de José Zorrilla, principalmente comerciantes, establecimientos de hostelería y representantes de la Asociación de Vecinos de Santa Eulalia, han comenzado a recoger firmas para pedir al Ayuntamiento que el sentido del tráfico en José Zorrilla vuelva a ser "de subida", el anterior a la reordenación que se hizo el pasado mes de octubre.

Más de una treintena de propietarios de negocios ubicados en la calle José Zorrilla se reunieron el pasado jueves por la tarde-noche para consensuar una posición conjunta que han hecho pública a través de una nota de prensa que comienza aclarando "que no queremos empezar una guerra con nadie, entendemos que todos los comerciantes y empresarios de la calle José Zorrilla y de las zonas aledañas estamos en el mismo barco y tenemos un interés común".

En este sentido, reiteran que su objetivo es "mejorar nuestra zona comercial y facilitar a los clientes el acceso a la misma, andando o en coche", destacando que "nuestro



Algunos de los afectados que asistieron a la reunión que se celebró el jueves por la tarde-noche. / CARLOS GARCÍA-ALIENDE

público objetivo es el segoviano y por eso queremos estar cerca de ellos, para poder darles el mejor servicio".

Reiteran que les gusta como ha

quedado la calle, tras las obras de remodelación, y agradecen la iniciativa del Ayuntamiento y los esfuerzos de la asociación Comercio José Zorrilla.

Sin embargo, este colectivo afirma que "no comprendemos que una asociación que quiere representarnos a todos abra un debate por expresar una opinión que está basada en la observación de comerciantes de distintos puntos de la calle, desde el momento en que se abrió ésta al tráfico".

Sostienen en la nota de prensa que "después de terminar la obra hay menos tráfico, menos peatones y ha disminuido la afluencia de público a la calle", así como que con el actual sentido del tráfico "han aumentado los atascos y aglomera-

ciones en las intersecciones de José Zorrilla".

Criticando los descontentos la actitud del presidente de Comercio José Zorrilla, Roberto Manso, por personalizar sus críticas, "porque la preocupación existente es de muchos empresarios y residentes de la zona", añaden.

Aunque no cuestionan la representatividad de la citada asociación, indican que "está claro que no representa a todos los comerciantes de la zona y tampoco a la Asociación de Vecinos de Santa Eulalia".

En definitiva, hacen un llamamiento a "recapacitar sobre si las decisiones que se han tomado son las adecuadas; si no fuera así, siempre se puede rectificar".

**AHORRO mueble**

**LIQUIDACIÓN**

por

**CIERRE**

hasta el **80%** de dto.

hasta el 15 de diciembre o fin de existencias

**AHORRO mueble**

Polígono Industrial de Hontoria;  
C/. Gremio del Cuero, s/n.  
Tels. 921 44 19 84 - 921 44 44 29  
40195 SEGOVIA

**DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA**

**DIHOSE**

DISTRIBUIDORA HOSTELERA SEGOVIANA

Tenemos a su disposición una gran variedad en Cestas y Lotes de Navidad

ELABORACIÓN PROPIA

Aceites • Conservas • Vinos • Licores

C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B  
Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA (Segovia)  
Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

► SOCIEDAD

# La Operación Salida del Puente de la Constitución arrancó sin incidencias

Iberpistas mantuvo abierto durante todo el día el tercer túnel para evitar retenciones

• Miles de vehículos utilizaron ayer las carreteras segovianas en el inicio del puente de la Constitución que movilizará a unos 250 agentes de Tráfico

F. D. / SEGOVIA

La fuerte intensidad de la circulación comenzó a notarse a partir del mediodía de ayer, lo que obligó a la empresa Iberpistas, que explota la autopista AP-6 (Villalba-Adanero), a abrir el tercer túnel bajo la Sierra de Guadarrama para agilizar la circulación.

Según informaron fuentes de la empresa, al superarse los 2.500 vehículos a la hora en los carriles de salida de Madrid en dirección norte, a las 11:30 horas se decidió abrir el túnel 1, de carácter reversible, ampliando así la capacidad de la autopista para evitar retenciones. La circulación fue aumentando hasta llegar a los 4.200 vehículos por hora en las horas punta.

Además Iberpistas habilitó un carril especial, indicado con conos, entre los kilómetros 49 y 59 de la AP-6, en el término de El Espinar. De este modo, no se produjeron complicaciones circulatorias en la provincia de Segovia, aunque se notó un sensible aumento del tráfico, y no hubo accidentes hasta las ocho de la tarde, según confirmaron desde la Co-

mandancia de la Guardia Civil de Segovia.

Tan sólo los bancos de niebla dificultaron la conducción en las carreteras de montaña, como en la CL-601 (Valladolid-Puerto de Navacerrada), y en la SG-615 (Navacerrada-Cotos), en ambos casos en el término municipal de San Ildefonso.

Tanto Iberpistas como la DGT prevén que las concentraciones de tráfico continúen hoy sábado 5 de diciembre, entre las 8 y las 15 horas, especialmente en el tramo entre las 11 y las 14 horas.

Además, es posible que se produzcan algunas complicaciones en la operación de retorno el domingo 6 de diciembre en la AP-6 entre las 11 y las 14 horas, y entre las 17 y 21 horas. Y volverán a repetirse el martes 8 entre las 11:30 y las 24 horas.

**NOVEDADES.** Por la mañana se reunieron en la Subdelegación del Gobierno responsables de Tráfico y Seguridad Vial para analizar la campaña de esta temporada. Según dijo la subdelegada del Gobierno un total de 266 agentes de la Guardia Civil velarán por la seguridad y la fluidez en las carreteras. El Subsector de Tráfico ha dotado al operativo especial de 106 agentes, mientras que el área de Seguridad Ciudadana, 160.

Además participan las policías locales de varios municipios.



La travesía de San Rafael soportó durante toda la jornada una alta intensidad de tráfico. / PEDRO L. MERINO

En la reunión también se puso de manifiesto la posibilidad de que se registren dificultades debido a la complicación de las condiciones climáticas.

La operación especial se cerrará el próximo martes, día 8 de diciembre, a las 24 horas.

Además, la subdelegada explicó algunas de las novedades que conllevará la aplicación de la Nueva Ley de Seguridad Vial, que aunque el grueso no entrará en vigor hasta el 25 de mayo de 2010, "algunos de los elementos que contiene comenzaron a ponerse en marcha el pasado 25 de noviembre, como la eliminación de la suspensión temporal del permiso como sanción.

En el año pasado, fueron 1.518 los conductores segovianos que perdieron su carné por cometer infracciones muy graves o graves. En los diez primeros meses de 2009, fueron 766 las resoluciones de suspensión. "Como se puede observar, en 2008, se registraron 126 suspensiones mensuales, frente a las 76 de este año, lo que



La Subdelegación acogió ayer una reunión de la Comisión de Tráfico / JUAN MARTÍN

significa que la gravedad de las infracciones ha ido disminuyendo, sobre todo por exceso de velocidad", argumentó la subdelegada.

Con la nueva normativa se reducen de 27 a 20 las infracciones que conllevan la pérdida de puntos. La subdelegada señaló que la nueva ley "facilita las gestiones,

disminuye el tiempo que transcurre entre la infracción y la sanción y evitar la impunidad".

Ciudadano @delantado

Opine sobre el tráfico en la dirección: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



## Suavidad, confort, elegancia...

Este año desearás que llegue el frío con la manta visión de El Adelantado. Por su calidez de tacto hará las delicias de cualquier rincón de tu hogar

Desde el lunes 16 de noviembre, consigue el cupón descuento con tu periódico

Material: Poliéster  
Medidas: 128 x 163 cm.

Manta Visión

Por sólo 19,95 €

**DESCUENTO DIRECTO**  
Presentando este cupón  
20 euros de descuento

**19,95 €**  
manta visión

Precio sin cupón: 39,95 euros

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

Tfno. información suscriptores: 921 43 72 61, de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas  
Promoción válida hasta fin de existencias, 300 unidades.





**Guateque y homenaje en la Asociación Plaza Mayor.** El patio del palacio de La Floresta albergó en la tarde del jueves una edición especial del tradicional baile guateque, que en esta ocasión quiso dedicar un apartado especial a homenajear a personas y entidades destacadas tanto por su vinculación con Segovia como por su apoyo al trabajo de la asociación presidida por Paco del Caño. De este modo, el canónigo prefecto de Música de la Catedral, Alfonso Frechel y el niño Roberto Alonso recibieron en representación del Villancico de San Frutos el "Premio a la Popularidad Segoviana", mientras que el ex-presidente del Casino de la Unión, Esteban Callejo y el artista José Orcajo fueron distinguidos por su colaboración con esta asociación. Las actuaciones de "The Cromáticos" y "Los Sonaos" jalonaron la jornada. / FOTOS C. GARCÍA-ALIENDE

## ► CULTURA

## La Albuera inicia hoy la XXVII Muestra de Teatro Aficionado

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Asociación de Vecinos de La Albuera inicia hoy la vigésimo séptima edición de la Muestra de Teatro Aficionado, que este año cuenta con la participación de grupos procedentes de la provincia.

El ciclo de actuaciones de la muestra comienza hoy con el Grupo de Teatro "Habladurías" de Torreiglesias, que pondrá en escena la obra "Pisito de solteras", de Jaime de Armiñán.

Mañana domingo, el Grupo de Teatro "La Vega" de Valseca representarán la obra de Jacinto Benavente "La Malquerida", uno de los textos teatrales más representados en la historia, y el martes 8 de diciembre el Grupo de Teatro "San Frutos" escenificará la obra "La zapatera prodigiosa" de Federico García Lorca.

Todas las sesiones tendrán lugar en el salón de actos de las Misioneras de Acción Parroquial, y comenzarán a las siete de la tarde. La entrada será gratuita, pero no se permitirá el acceso al salón una vez comenzada la representación.

La muestra cuenta este año con la colaboración de Caja Segovia, Ayuntamiento, Segovia 2016, Junta de Castilla y León, Misioneras de Acción Parroquial y Grupo de Teatro San Frutos

## ► SOCIEDAD

## Los comerciantes regalarán bolsas reutilizables a sus clientes en Navidad

Se trata de bolsas resistentes, de bajo peso y con un bonito diseño obra del artista José L. Saura. La ACS las hará llegar a sus asociados para contribuir a reducir el uso del plástico

• También se darán a los niños que visiten la exposición didáctica "Ecología de andar por casa" instalada en el Centro Los Molinos hasta el día 18 de diciembre.

P. BRAVO / SEGOVIA

Los comerciantes segovianos regalarán a sus clientes estas navidades bolsas reutilizables con un bonito diseño artístico obra del pintor José Luis Saura, que evoca la naturaleza y transmite un mensaje de respeto ecológico.

Las bolsas fueron mostradas ayer a los medios de comunicación por el presidente de la Agrupación de Comerciantes Segovianos (ACS) Manuel Muñoz, el gerente de la citada agrupación, Juan Francisco Casado y varios miembros de la directiva, junto al jefe de la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, Rafael Encinas, ya que su distribución se enmarca en el desarrollo de una campaña en la que participan la entidad financiera y el colectivo de comerciantes y que lleva el título "Apostamos por el Comercio Sostenible". También colabora el Servicio



Encinas, Muñoz y Casado con las bolsas reutilizables. / JUAN MARTÍN

de Educación Ambiental de la Junta de Castilla y León.

La ACS distribuirá 10.000 bol-

sas a los comercios asociados para que se las hagan llegar a sus clientes y también se regalarán a

los niños que visiten la exposición didáctica "Ecología de andar por casa" instalada en el Centro Los Molinos de Caja Segovia hasta el día 18 de diciembre.

Las bolsas son resistentes, de bajo peso y bonito diseño, según han señalado los representantes de la ACS subrayando que el objetivo de esta doble campaña es contribuir a la conservación del medio ambiente mediante el control de residuos, contribuir a la concienciación del sector comercial y de la sociedad segoviana sobre la importancia que todos tienen en el cuidado medioambiental, ofrecer un servicio adicional a los asociados y sensibilizar a la comunidad escolar y a las familias sobre los beneficios del uso de buenas prácticas domésticas. Además, se pretende avanzar en el camino hacia el cumplimiento del Plan Nacional de Residuos que en el 2010 prevé la prohibición del 50% de las bolsas de plástico.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la reducción del gasto de bolsas de plástico en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



APARTAMENTOS TURÍSTICOS



Veladiez

Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina  
cuarto de baño y terraza individual

Totalmente amueblados

En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)  
Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44

[info@apartamentosveladiez.com](mailto:info@apartamentosveladiez.com) [www.apartamentosveladiez.com](http://www.apartamentosveladiez.com)

## ▶ ECONOMÍA



Entrada a una de las diversas instalaciones que la empresa Copese tiene en la provincia de Segovia / KAMARERO

## Copese evita tener que entrar en concurso de acreedores y podrá reforzar su actividad

La compañía, que cuenta con instalaciones en varios puntos de la provincia, logra refinanciar su deuda con acuerdos con 16 entidades

• La empresa Comercial Pecuaria Segoviana (Copese) ha logrado el apoyo financiero necesario para afrontar su plan de estabilidad y escapa así al proceso concursal

F. DESCALZO / SEGOVIA

La nueva situación de la empresa segoviana permite reforzar su actividad ganadera y cárnica que viene desarrollando desde 1976 y que la habían posicionado entre las primeras del sector agroalimentario.

La crisis económica general y la del porcino, sobre todo del ibérico, habían generado ciertas dificultades

a la compañía. A ello se unió a la restricción de los créditos aplicada por todas las entidades a raíz de la crisis iniciada en Estados Unidos, para reducir riesgos.

En cualquier caso, Copese presentó un plan de estabilidad financiera que le obligaba a tramitar ante el Juzgado de lo Mercantil su situación, tal como establece la nueva Ley Concursal. Pero una vez conseguida la refinanciación de la deuda con 16 entidades bancarias, Copese ha evitado esta semana la intervención judicial, de modo que podrá continuar gestionando con autonomía su actividad. Este hecho ha permitido consolidar su posición y ha llenado de tranquilidad a la plantilla,

formada por más de 160 trabajadores, especialmente en Coca y Sepúlveda; y también a su amplia cartera de clientes y proveedores.

Con una facturación de unos 32 millones de euros anuales, Copese dispone de centro de inseminación propio, fábrica de piensos, matadero, sala de despiece, y varias granjas de cría y engorde de cerdos, y comercializa jamones, embutidos y loncheados bajo la marca Eresma.

Ciudadano @delantado



Opine sobre esta noticia en la dirección de internet:

[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## PANORAMA

## SUCESOS

## Detenidos en El Espinar los autores de un robo con intimidación en Salamanca

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Agentes de la Guardia Civil detuvieron en la madrugada de ayer a cuatro hombres como presuntos autores de un delito de detención ilegal y robo con violencia e intimidación y tenencia ilícita de armas, por un acto cometido en una vivienda de Ciudad Rodrigo (Salamanca).

La detención tuvo lugar a las afueras de San Rafael. La identidad de los detenidos responde a las iniciales F.R.M.Z., de 35 años de edad; V.M.H.C., de 30; J.C.D.D., de 31; y F.A.A.R., de 31, todos ellos vecinos de Madrid y de nacionalidad dominicana.

Los agentes de la Guardia Civil, que se encontraban realizando un servicio preventivo en El Espinar, pararon un vehículo Ford Focus, en el que viajaban cuatro hombres en dirección a Madrid. Tras comprobar las identidades de los ocupantes, examinaron el turismo y encontraron en él una pistola de fuego, otra de aire comprimido y otra del calibre 6,35 con el número de serie borrado, cargada con cuatro cartuchos, uno de los cuales estaba en la recámara.

Después de cotejar el hallazgo en el vehículo y la descripción de sus ocupantes con los datos recibidos desde Salamanca, la Guardia Civil verificó que podría tratarse de los autores del robo con violencia e intimidación cometido en un domicilio de la localidad salmantina de Ciudad Rodrigo por tres

o cuatro varones de tez morena y acento sudamericano que retuvieron y ataron a una mujer y sus dos hijos menores de edad. Los asaltantes amenazaron a las tres personas con las pistolas y sustrajeron en torno a 11.000 euros y diversas joyas.

En un segundo análisis del contenido del vehículo en el que viajaban los sospechosos, los agentes encontraron 8.000 euros en metálico y joyas. Por su parte, la mujer víctima del suceso pudo reconocerlos, "sin ningún género de dudas", mediante las fotografías aportadas mediante Sistema Integrado de Gestión Operativa (SIGO).

El robo se inició cuando la mujer abrió la puerta de su domicilio pensando que eran unos familiares, momento en que fue empujada hacia el interior del mismo y amordazada junto a sus dos hijos menores de edad, uno de los cuales se produjo lesiones en las piernas con un objeto contundente al ser obligado a tumbarse en el suelo.

Durante la hora y media en que los autores del hecho permanecieron en el interior del domicilio le colocaron una pistola en la cabeza a la mujer para exigirle que les diera el dinero hasta que finalmente les entregó unos 11.000 euros y diversas joyas que habían en el domicilio.

Los hombres fueron detenidos y puestos a disposición del Juzgado de Instrucción número tres de Segovia.



Parte del material incautado a los detenidos por la Guardia Civil. / E.A.

PENSADO PARA SORPRENDER A QUIENES MÁS SABEN DE AUTOMÓVILES.



**HONDA**  
The Power of Dreams

Honda Accord 2.0 i-VTEC desde 22.300 € o 200 € al mes. 35 cuotas. Entrada 7.175 €. Cuota final: 11.150,80 €. TAE: 7,93%.

Ejemplo de financiación para Honda Accord 2.0 i-VTEC Elegance. PVP en Península y Baleares: 22.300 €. Incluye IVA, transporte, impuesto de matriculación y aportación del concesionario. 5 años de garantía (3+2) según condiciones contractuales Honda a consultar a través de la Red de Concesionarios Oficiales Honda. Entrada: 7.175 €, 35 cuotas mensuales de 200 € y una cuota final de 11.150,80 € (refinanciable según condiciones vigentes en el momento de solicitud). Comisión de apertura financiada: 415,94 €. Importe total financiado: 15.540,94 €. Coste total de la operación: 25.325,80 €. TIN: 6,5%. TAE: 7,93%. Oferta Honda Bank GmbH, S.E. válida hasta el 30 de noviembre de 2009. Sujeto a finalización de stock. RBE 3717/09. Imagen acabado Executive.

Plan 2000E no incluido. Consulte condiciones en la Red de Concesionarios Oficiales Honda. Consumo mixto (l/100km): 5,6-8,8. Emisiones CO<sub>2</sub> (g/km): 148-209.

**Accord**



**Somosierra Automoción**

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA. \*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

**Adelanta tus compras de Navidad**

HIPERMERCADO **EROSKI**

**Ahorrarás en cientos de productos**

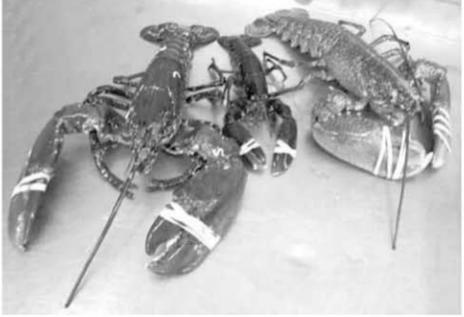
*contigo*

**El Martes Día 8 de DICIEMBRE**  
**Abrimos de 10h a 22 h**

**ESPECIAL MARISCO**  
**Productos A PRECIO DE COSTE HOY ÚLTIMO DÍA**  
**ESPECIAL MARISCO**



**Buey de Mar cocido**  
**2,99€/unidad**



**Bogavante vivo**  
**8,90€/unidad**



**Nécoras cocida**  
**9,95€/kg**



**5,90€**  
Pulpo de 1-2 kg, kg



**Centollos cocidos**  
**2,99€/unidad**



**Almeja marinera**  
**5,95€/kg**



**Navajas**  
**5,95€/kg**



**Solomillo de cerdo**  
**6,99€/kg**



**5,95€**  
Gambón, 40-60 piezas, kg



**Nuez de California EROSKI 650gr**  
**2,15€**



**3x2 SALE LA UNIDAD**  
**2,50€**  
Aceite de oliva virgen extra intenso CARBONELL, 1 L Compravando 1 und. 3,75€



**3x2 SALE LA UNIDAD**  
**0,87€**  
compravando 1 und. 1,30€  
**Piña en rodajas 490g. en su jugo natural**



**Alforja**  
**Espárrago grueso frasco 950gr 20/25 unidades**  
**3,60€**



**3x2 SALE LA UNIDAD**  
**0,69€**  
compravando 1 und. 1,03€  
**Melocotón en Almíbar**



**Flor de Pascua**  
**3,99€**  
POINSETIA 4 Maceta 14 cm 4 6 6 flores



**3x2 SALE LA UNIDAD**  
**0,57€**  
Azúcar blanca AZUCARERA, 1 kg Compravando 1 und. 0,85€



**Turrón duro o blando calidad suprema EROSKI 300gr**  
**2,19€**



**Ponche Segoviano 10-12 raciones**  
**7,99€**



**Freixenet Carta Nevada**  
**4,95€**



**Sidra El Gaitero nº1**  
**1,25€**



**Licor de hierbas Ruavieja**  
**7,69€**



## Aprender con el Periódico, en La Lastrilla.

El Centro Rural Agrupado (CRA) Los Almendros de La Lastrilla es uno de los recintos escolares de esta provincia que este año participan en el programa "Aprender con el Periódico" que impulsa la Junta, y en el que colabora desde su puesta en marcha El Adelantado de Segovia. Dentro de esta iniciativa, nuestro fotógrafo, Juan Martín, impartió esta semana una charla a los chavales que aparecen en la fotografía. / EL ADELANTADO

## ► SOCIEDAD

### La campaña 'Andalucía '09' presenta en Segovia la oferta turística de las tierras del sur

**EL ADELANTADO/ SEGOVIA**  
La ciudad de Segovia cuenta hasta el día 7 de diciembre con el programa 'Andalucía '09', una acción promocional puesta en marcha por la Consejería de Turismo, Comercio y Deporte de la Junta de Andalucía con el objetivo de reforzar el flujo de viajeros entre las localidades de ambas regiones conectadas gracias a las redes ferroviarias. Esta campaña pretende destacar la calidad de la oferta turística de Andalucía, así como su facilidad de acceso a través del tren.

La promoción se realiza en la Plaza del Acueducto de Segovia donde, en horario continuado de 10.00 h. a 20.00 h., se ha instalado un tráiler de 200 metros cuadrados y tres carpas temáticas que muestran toda la oferta turística de la región andaluza.

En 'Andalucía '09' se recrea un espacio cercano y evocador para llegar a todos los segmentos de la población, utilizando un entorno interactivo que apuesta por la innovación.

El interior del camión se convierte en una sala multimedia con un gran 'plasma-wall', pantallas interconectadas y avances como una mesa interactiva 'multi-touch', que permite que los visitantes interactúen aplicando sus manos sobre la superficie.

De igual modo, este espacio cuenta con una sala virtual, que a través de la proyección en 3D permite que el visitante experimente un viaje en tren. Además, se han habilitado zonas interactivas con información referente a los segmentos de turismo de interior, 'sol y playa', golf y cultural.

El tráiler está rodeado por tres carpas dedicadas respectivamente a la gastronomía de la comunidad, un espacio de recreo para los niños y una zona en la que estarán representados los ocho patronatos provinciales de turismo, en la que se informará de forma pormenorizada sobre los atractivos de cada territorio. Durante las jornadas de promoción se hará entrega a los visitantes de diverso material promocional, mientras que en la estación de tren de Guiomar de Segovia se habilitará un expositor para dar a conocer el evento.

## ► HOSPITAL GENERAL

# La directora de Enfermería presenta su dimisión tras el cese de su subdirectora

De esta dirección dependen cerca de 700 trabajadores, lo que representa la mitad de la plantilla del complejo hospitalario del Sacyl. Tejedor tuvo 24 horas para dejar el puesto

P. BRAVO/ SEGOVIA

La Dirección de Enfermería del Complejo Hospitalario está prácticamente desmantelada viviendo un proceso de reestructuración. La directora de Enfermería del Hospital General, Ana María Lorente Carrasco-Muñoz ha puesto su cargo a disposición del gerente de Atención Especializada, Juan Carlos Risueño después de que éste haya cesado a la subdirectora, Ana Tejedor, el pasado mes de noviembre. Además, los puestos de adjuntas de áreas están en proceso de renovación casi al cincuenta por ciento. De esta dirección dependen enfermeras, auxiliares y técnicos de laboratorios y rayos, es decir cerca de 700 trabajadores, lo que representa la mitad de la plantilla del Hospital General.

El cese de Ana Tejedor, hace poco más de 15 días, se produjo de forma fulminante, ya que esta directiva dispuso de 24 horas para abandonar el puesto sin poder facilitar un proceso de transición a otra compañera o incluso dejar cerrados asuntos organizativos propios de final de año. Los argumentos dados por la Gerencia para justificar el cambio están relacionados con cuestiones organizativas y estructurales.

Tejedor llevaba seis años en la subdirección de Enfermería y fue designada por Ana Lorente entrando ambas a formar parte del equi-



La Dirección de Enfermería organiza la actividad de 700 trabajadores. / JUAN MARTÍN

po directivo del anterior gerente del complejo hospitalario Francisco Soriano. Cuando Juan Carlos Risueño asumió la dirección de la Gerencia de Atención Hospitalaria en noviembre de 2007 decidió mantener al equipo de su antecesor,

una medida que no es muy habitual ya que se trata de cargos de confianza, pero más excepcional es sustituir, como ocurre ahora, a la subdirectora y dejar en el puesto a la directora que la eligió. En todo caso, Ana Lorente ha mostrado su

decisión de dimitir y así lo ha transmitido a su jefe. Distintas fuentes han indicado que el resto del equipo directivo de Enfermería tiene también esta intención, pero en todo caso hay que señalar que Lorente y Tejedor estaban renovando los puestos de adjuntas de las áreas quirúrgicas, de hospitalización, servicios centrales y formación a petición de las personas en estos puestos.

La redacción de este periódico ha intentado ponerse en contacto con el gerente Juan Carlos Risueño, sin recibir de momento una respuesta. En todo caso, para asignar el cargo de subdirectora de Enfermería, la Gerencia del hospital deberá cumplir la nueva normativa de la Consejería de Sanidad de Castilla y León que regula el procedimiento de provisión y remoción de los puestos de trabajo de libre designación en los centros e instituciones sanitarias de la Gerencia Regional de Salud, que requiere abrir una convocatoria para posibles aspirantes y que una comisión evalúe a los candidatos.

### Ciudadano @delantado



Opina sobre los cambios en la Dirección de Enfermería en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



**NUEVO SEAT EXEO 2.0 TDI CR 143 CV**  
**POR 350 €/MES EN 72 CUOTAS. ENTRADA DE 2.890 €. TAE 8,57%.**

PVP en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 143 CV Style + Pack Plus: 23.276 € (IVA, transporte, impuesto de matriculación, ahorro promocional y Plan 2000E). Oferta unidades en stock. Financiación a 72 meses con Volkswagen Finance S.A. EFC, TAE: 8,57%. TIN: 7,25%. Comisión de apertura: 560,62 €. Precio total a plazos: 28.650,62 €. Exeo 1.6 102 CV Reference: 19.400 €. (IVA, transporte, impuesto de matriculación y descuento promocional). Válido hasta 31/07/09. Consumo ponderado: 5,5-7,9 l/100 Km. Emisiones CO<sub>2</sub>: 143-184 g/Km. Imagen acabado Sport. REBE 09/30517.

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

**PLAN SEATIE SEAT EXEO DESDE 19.400 €.**  
NUEVO SEAT EXEO. CADA VIAJE, ALGO EXCEPCIONAL.



► SOCIEDAD



En primer término, el cupón de Tierra de Sabor que publicó ayer El Adelantado, delante de una de las cajas del supermercado de El Árbol en Segovia. / JUAN MARTÍN

# Un brindis por los alimentos “que son de aquí”

Finaliza hoy, con vino espumoso, la campaña de la marca agroalimentaria ‘Tierra de Sabor’ realizada por El Adelantado con los dos supermercados del grupo El Árbol en la provincia

• La “notable” respuesta de los lectores de El Adelantado, así como su buena opinión sobre la calidad de los productos distinguidos con la marca ‘Tierra de Sabor’, pone de relieve el éxito de una iniciativa sin precedentes en la provincia.

G. A. / SEGOVIA

“¡Qué movida de gente!”, “¿qué dan hoy?”, “entra, entra, que hoy hay queso”. Estas eran algunas de las frases que se podían escuchar ayer a la entrada del supermercado El Árbol de la calle de José Zorrilla en la capital segoviana. Era viernes, mediodía y los clientes podían canjear, sin coste adicional, el cupón que publicó El Adelantado por una porción de queso mezcla semicurado Super. Y encima, el grupo de alimentación hacía un descuento del 5% en toda la compra de la jornada.

Con gran éxito “de público y crítica”, según apuntaba una empleada, finaliza hoy la campaña que El Adelantado ha realizado con ‘Tierra de Sabor’, la marca agroalimentaria de Castilla y León, a través de los dos supermercados El Árbol de la provincia (en Segovia y Cuéllar), y lo hace a lo grande, obsequiando una botella de vino espumoso brut Cantosan.

Esta campaña de promoción ‘Tierra de Sabor’ comenzó el pasado 9 de noviembre y desde entonces los lectores de El Adelantado han podido hacerse con 24 productos, desde azúcar a leche, galletas, huevos o embutidos ibéricos y vi-



Uno de los espacios del supermercado El Árbol, con un cartel que identifica patatas ‘Tierra de Sabor’. / JUAN MARTÍN

no de la Denominación de Origen, Ribera de Duero, sin duda las “estrellas” de la iniciativa.

La promoción ha supuesto también un incremento “notable” de ventas del diario, según el director Comercial del decano de la prensa segoviana, David Mataranz, quien, desde estas líneas, quiere lanzar un agradecimiento público “por la profesionalidad del personal de los supermercados, la atención que han dispensado a los lectores de El Adelantado”.

Por su parte, el director de marcas propias de El Árbol, Alfonso Jaén, aseguraba que el balance “es tremendamente positivo, porque hemos notado bastante afluencia

de clientes con el cupón de El Adelantado y se ha cumplido el objetivo de dar a conocer la marca Tierra de Sabor entre ellos”.

Jaén, que ha destacado la implicación de El Árbol con la marca Tierra de Sabor desde su inicio, también informó de que el grupo tiene 135 supermercados en Castilla y León y la provincia de Segovia está entre sus objetivos de crecimiento, algo que hará “poco a poco”.

**UNA EXPERIENCIA** Desde dentro, desde la gestión del supermercado El Árbol de la calle José Zorrilla, Virginia Gómez comentaba que “ha sido una gran experiencia”, todo un reto para la plantilla, que ha

tenido que hacer frente a un incremento importante de clientes, llegados “desde San Lorenzo, Nueva Segovia, etc pero también muchos de la zona”, según comentaba.

Gómez indica que son bastantes los clientes que han vuelto a comprar productos de la promoción ‘Tierra de Sabor’, “porque les han gustado”, con lo que se ha cumplido uno de los objetivos.

Testigo de esta iniciativa sin precedentes ha sido también Estrella, que tiene su punto de venta de cupones de la ONCE junto al supermercado y que admitía “que con el cupón de El Adelantado sí se ha notado la afluencia de más gente”.

## 6 PROTAGONISTAS

### ► JUANA MARTÍN RUEDA



Esta cliente de El Árbol, que reside en el barrio de Santo Tomás, aseguraba ayer que “siem-

pre procuro comprar productos de aquí, los alimentos de España, pero si son de Castilla y León mejor. La campaña me ha parecido excelente, este tipo de cosas es lo que tienen que hacer”

### ► MERCEDES



Suscriptora de El Adelantado, esta vecina del barrio de San Lorenzo de la capital segoviana afirma

que los productos acogidos a la marca ‘Tierra de Sabor’ que han participado en la campaña “son muy buenos” y sobre todo se ha rendido a las patatas fritas, según confesaba ayer después de hacer la compra

## Beneficios

La Consejería de Agricultura y Ganadería de Castilla y León ha lanzado la marca ‘Tierra de Sabor’ para proyectar una imagen homogénea del sector agroalimentario regional, ofreciendo un elemento de imagen común que favorece la identificación en el mercado de los productos agroalimentarios.

Comprar alimentos ‘Tierra de Sabor’ significa apoyar principalmente a pequeños y medianos productores locales y, de esta manera, contribuir al desarrollo económico sostenible, así como al asentamiento de población en el medio rural.

Además, adquirir estos alimentos tiene un impacto significativamente positivo para el medio ambiente porque se reducen en gran medida los costes de transporte, así como el tiempo transcurrido entre que estos son recogidos y elaborados y su consumo.

Otro beneficio es que se reducen sustancialmente los costes de la cadena, incrementando la rentabilidad del pequeño productor que, al mismo tiempo, reinvierte generalmente parte de sus ingresos en su propia comunidad.

La marca está siendo utilizada ya por cientos de industrias agroalimentarias de la Comunidad Autónoma que, además, producen o transforman productos de calidad elaborados con materias primas procedentes de la agricultura o la ganadería de las nueve provincias castellanoleonesas, entre ellas Segovia.

# Esta página sabe a

## VINO ESPUMOSO BRUT CANTOSAN

BOT. 75 CL.

# GRATIS



Este cupón sólo es válido  
hoy **SÁBADO**  
**5/DICIEMBRE/2009**  
en Supermercados  
**EL ÁRBOL: C/ Camilo José  
Cela 18, Cuéllar, Segovia  
y C/ José Zorrilla 89,  
Segovia.**



Sólo válido un cupón por persona y día. En el caso de no haber existencias nos comprometemos a entregar el mismo producto en un plazo máximo de 15 días.

## El Adelantado y Supermercados El Árbol te regalan un producto *tierra de sabor* cada día de la semana.

PATATA SELECCIÓN  
NATURAL CAT. 1º  
LA PLAZA

EL PASADO LUNES SUPO A

LECHE  
SEMIDENSATADA GAZA

EL PASADO MARTES SUPO A

GALLETAS DIGESTIVE  
SUPER CUIDATE

EL PASADO MIÉRCOLES SUPO A

PATATA MELENDEZ  
CHIP VIRGEN EXTRA

EL PASADO JUEVES SUPO A

QUESO MEZCLA  
SEMICURADO SUPER

EL PASADO VIERNES SUPO A

# sorteosms adelantado

## teatro



Gana 2 entradas para asistir a la representación de **Angelina o el honor de un brigadier**  
Compañía: Pérez de la Fuente Producciones  
**Sábado 12 de diciembre. 20:30 horas**  
**Teatro Juan Bravo**

**adelantado angelina al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 11 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2

## música

Gana 1 entrada para asistir al concierto de **QUIQUE GONZÁLEZ**  
**DAIQUIRI BLUES TOUR** **Viernes 12 de diciembre**  
**22:30 horas / Sala All The People**

**adelantado quique al 27775**

Fecha sorteo: miércoles 9 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

## gastronomía

Gana 1 Comida para 2 personas en

Crepería



**Bon Appétit**  
C/ Infanta Isabel, 12  
Teléfono 921 463 933

**adelantado creperia al 27775**

Fecha sorteo: jueves 17 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



**La Oficina**  
C/ Cronista Lecea, 10  
Teléfono 921 460 283

**adelantado oficina al 27775**

Fecha sorteo: jueves 17 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una cena para dos personas)

## fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de **Caja Segovia F.S. - Reale Cartagena**  
**Viernes 11 de diciembre / 21:00 horas**  
**Pabellón Pedro Delgado**

**adelantado caja al 27775**

Fecha sorteo: jueves 10 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

## fútbol



Gana 1 entrada para el partido de **Gimnástica Segoviana - S. Marta Tormes**  
**Domingo 20 de diciembre**  
**Estadio Municipal de La Albuera**

**adelantado sego al 27775**

Fecha sorteo: viernes 18 de diciembre, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

## cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de **Cinebox, Luz de Castilla**



**adelantado cinebox al 27775**

Fecha sorteo: Miércoles 9 de diciembre a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

Coste SMS: 1,39 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años.  
ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902549609

### SOCIEDAD



Juan Manuel Garrote y Jesús Postigo flanquean a la presidenta de la AECC en Segovia, Concepción Díez. /KAMARERO

# El Colegio de Médicos propone crear un hospital de estancias medias en el Policlínico

Garrote lanzó este proyecto en la inauguración del Rastrillo de la Asociación contra el Cáncer que podrá visitarse hasta el día 8

P. B. / SEGOVIA

El Colegio de Médicos de Segovia se ha pronunciado sobre el futuro del Hospital Policlínico proponiendo la creación allí de un centro de estancias medias, en el que tendría cabida una unidad de cuidados paliativos dotada con más camas y personal sanitario del que cuenta ahora en el Hospital General, que se limita a cinco plazas y un médico.

La propuesta fue expuesta ayer por el presidente de la organización colegial, Juan Manuel Garrote, ante las autoridades que acudieron a la inauguración del Rastrillo de la Asociación contra el Cáncer (AECC) de Segovia, organización que impulsó la creación en esta provincia de un servicio de cuidados paliativos al que sigue destinando fondos.

El Colegio de Médicos tiene decidido hacer llegar su propuesta a la Administración sanitaria y aglutinar en Segovia defensores de una iniciativa que "permite mantener el uso sanitario y hospitalario del

Policlínico, liberar al Hospital General de este servicio, y ofrecer una prestación que en una provincia donde el 20 por ciento de la población tiene más de 65 años, es muy necesaria", según señaló Garrote explicando que un hospital de estancia medias está destinado a personas mayores o enfermos crónicos. "Se trata de utilizar el modelo francés, con unidades de rehabilitación, camas para estancias de 3 a 6 meses y un área de cuidados paliativos con espacios para los familiares" indicó el presidente del Colegio de Médicos.

Garrote resaltó el trabajo que realiza la junta provincial de AECC aunando la colaboración de más de 1.600 socios para luchar ante el cáncer desde la prevención y la investigación y para ayudar a los enfermos oncológicos y a sus familiares. La presidenta de la junta provincial de AECC, Concepción Díez Garcillán, dedicó su intervención a resaltar la colaboración de las más de 150 personas que de

forma voluntaria y altruista atenderán el rastrillo hasta la noche del día 8 de diciembre, así como a agradecer las ayudas de las empresas e instituciones que contribuyen a su organización.

A la inauguración asistió la presidenta de AECC de Castilla y León, Purificación Ruiz; la subdelegada del Gobierno, María Teresa Rodrigo Rojo; el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Municio; el presidente de la Federación Empresarial Segoviana, Pedro Palomo, y Jesús Postigo, presidente de la Cámara de Comercio en cuyas instalaciones se celebra este evento solidario. Los alcaldes de Segovia, y del Real Sitio de San Ildefonso, Pedro Arahuetes y José Luis Vázquez, también acudieron a la sesión de apertura.

Los voluntarios atienden 22 puestos de exposición y venta de regalos, una tómbola, una librería y una cafetería desde las once y media de la mañana hasta las nueve de la noche.

**COMERZIO**  
JOSÉ ZORRILLA

**icenter**

C/ José Zorrilla, 91 Telf.: 921434272

**MUSICAL SEGOVIA**

**VENTA Y REPARACIÓN DE INSTRUMENTOS MUSICALES**

**AFINACIÓN DE PIANOS**

C/ Morillo, 5 (detrás del Jardín Botánico, junto a El Adelantado de Segovia)  
SEGOVIA  
Telf. 921 42 34 40 - 607 46 23 10  
musicalsg@terra.es

**Residencia 3ª Edad**

**Prádena Salud**

**Válidos y asistidos**

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
609 25 26 27- 607 16 09 75  
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

**Cámara**  
Segovia

# El tubo perfecto

En apenas dos años y desde Valverde, PTT ha tecnificado la fabricación de tubos para sistemas antiincendios para multiplicar su producción y liderar su sector

c.s. / SEGOVIA

Pocos segovianos lo saben pero ya sea en un hospital, en un centro comercial, o en la nueva terminal del aeropuerto de Barcelona, por encima de sus cabezas hay un "paisano". Metros y metros de tubería de los sistemas de rociadores automáticos de protección contra incendios que se fabrican en PTT, de Valverde del Majano.

PTT, siglas de Prefabricados Técnicos de Tubería, es una empresa creada en 2006 que ha sabido explotar ejemplarmente la innovación para convertirse en un líder de su sector. La tubería de un sistema de rociadores no es más que un tubo de acero en el que se practica un orificio y se suelda un manguito para acoplar el rociador automático. "No es un producto de excesivo valor añadido. Así que nuestro elemento diferenciador es una célula robotizada de soldadura que permite doblar y hasta triplicar la producción respecto a procesos similares", explica el consejero delegado de PPT, Javier de la Vega. En otras palabras, perfeccionar el proceso de soldadura para obtener la máxima calidad en el menor tiempo. "Hoy somos la planta más productiva del mundo en lo nuestro", asegura De la Vega.

Para llegar aquí hay un dilatado recorrido de un grupo de profesionales que, en un momento dado, intuye que el mercado está demandando proveedores. "Nuestro sector es especial, la tendencia es que los instaladores demanden prefabricadores que les suministren las tuberías. Intuimos que allí había un vacío de mercado. Con una ingeniería propia y de la mano de la Escuela de Ingeniería Industrial de la Politécnica de Madrid y la em-



La célula robotizada de soldadura, el corazón de Prefabricados Técnicos de Tuberías, PTT.

presa vasca de robótica INSER se desarrolló la célula robotizada de soldadura. Optimizándola para ranurar, cortar y soldar este tipo de tuberías, en los diversos diámetros y formatos que piden nuestros clientes para los diferentes tipos de edificios. Esto nos permite estar en condiciones de fabricar tubo para una planta de 30.000 metros cuadrados en un día, o lo que es igual, ser lo suficientemente competitivos para colocar pedidos en Rumanía compitiendo con empresas alemanas, que están mucho más

cerca", señalan en PTT.

Es un proceso altamente tecnificado. El primer paso es granallar el tubo de acero, limpiarlo para la soldadura y garantizar una buena adherencia a la pintura. Luego se pasa a la célula robotizada donde se efectúa el proceso de soldadura y preparación de extremos. De ahí al test de calidad, para garantizar la ausencia de poros en las soldaduras, y continuar con el acabado, en la cabina de pintura en polvo de aplicación electrostática seguida del polimerizado en horno. Y de

ahí al camión, listo para ser instalado. El catálogo se completa con todos los accesorios que pueda demandar el cliente.

"Apostamos por Valverde, es una zona ideal que permite acceder en un día a cualquier punto de España. Construimos la planta en 9 meses; la célula robotizada nos costó más de lo previsto y arrancamos a mediados de 2007. Nuestros mercados principales están en la Península Ibérica, Francia y el Magreb", concluye De la Vega. + INFO EN [WWW.PTTUBE.COM](http://WWW.PTTUBE.COM).

## El Club de Exportadores aborda el seguimiento de la competencia por internet

CS / SEGOVIA

Bajo el título "¿Qué hace su competencia ahora? Gestión inteligente vía internet", el Club de Exportadores de Segovia celebrará su XVIII edición el próximo 16 de diciembre. La jornada es gratuita previa inscripción y se desarrollará de 10.00 a 13.00 horas en la Cámara de Segovia.

El objetivo es mostrar la metodología para seguir la información de mercados y sectores, con el fin de conocer que están haciendo los competidores internacionales de una empresa, e incluso la propia empresa. Todo lo cual sin moverse de la oficina, aprovechando las herramientas tecnológicas que facilita internet.

Para ello durante la jornada se incidirá en aspectos metodológicos -entender cómo funciona la tecnología de los buscadores internacionales- y de creación, configuración y aplicación de un sistema automatizado de rastreo de información.

Para ello se especifican los puntos clave a controlar por la empresa; competidores internacionales, noticias, prensa, entre otras. En paralelo se anali-

zan las herramientas de automatización de la información. A partir de estos dos parámetros se configura un sistema automatizado que envía a las terminales de la empresa la información relevante tendente a mantener un seguimiento de las actividades de la competencia, del mercado, así como también de la propia empresa.

El seminario, de unas tres horas de duración, tiene un cariz marcadamente prácti-

co, con casos prácticos basados en situaciones reales, e interacción con los asistentes. Será impartido por Víctor de Francisco, director de Reexport, consultoría estratégica de internet para empresas exportadoras e impulsor del portal [www.comercio-externo.es](http://www.comercio-externo.es). La jornada es gratuita previa reserva de plaza en la web de la cámara, o en el departamento de comercio exterior.

El Club de Exportadores, organizado por la Cámara de Segovia, es una iniciativa abierta a empresas interesadas en el comercio exterior y concebido como un foro de análisis y formación de contenidos relativos a las exportaciones y mercados internacionales.

CAMPAÑA DE NAVIDAD  
**Inauguración de Belenes del Mundo** ■ El próximo 17 de diciembre, a las 18.30 horas y en la Cámara de Segovia, se procederá a la inauguración de la sexta edición de la muestra Belenes del Mundo, que en esta ocasión acogerá iconografía navideña artesanal procedente de Senegal, Camerún, Malí y Burkina Faso. La muestra se abrirá al público del 18 de diciembre al 6 de enero. Belenes del Mundo, la Navidad en África, persigue ofrecer a los segovianos una muestra de gran calidad a partir de la belenística interpretada a la luz de las tradiciones artesanales de los diferentes países. Se trata de misterios adquiridos en origen que terminada la muestra pasan a engrosar la colección internacional de la Cámara de Segovia. + INFO EN [WWW.CAMARADESEGOVIA.ES](http://WWW.CAMARADESEGOVIA.ES).

ACTIVIDADES

**VI Rastrillo Benéfico Contra el Cáncer** ■ Del 4 al 8 de diciembre, la Casa del Sello Real de Paños acoge el tradicional rastrillo benéfico bianual para la captación de fondos en favor de la Asociación Española Contra el Cáncer de Segovia. El rastrillo ofrece todo tipo de productos donados por empresas, asociaciones y particulares y cuya venta se destina íntegramente a la lucha contra el cáncer. El horario de apertura al público es de 10.30 a 20.00 horas, ininterrumpido.

FORMACIÓN

**Marketing útil para hacer crecer tu negocio** ■ Qué es y que puede aportar el Marketing a las pequeñas y medianas empresas. Bajo esta premisa, el departamento de formación de la Cámara ha programado un curso de 20 horas, a impartir del 25 de enero al 3 de enero. En el mismo se abordan aspectos como decisiones prácticas a la hora de vender, así como a facilitar herramientas y conocimientos accesibles de marketing específicos para la pequeña empresa. Dirigido gerentes y directivos de pequeñas y medianas empresas. RESERVA PLAZA EN [WWW.CAMARADESEGOVIA.ES](http://WWW.CAMARADESEGOVIA.ES)

FORMACIÓN

**Seminario sobre operaciones vinculadas aplicadas a Pymes** ■ Seminario de 4 horas para actualización de conocimientos de profesionales relacionados con las materias tributarias, empresariales, accionistas de empresas familiares. Serán especialmente tratadas las nuevas exigencias de documentación para operaciones vinculadas, recordando las sanciones previstas en los supuestos de falta o de mal cumplimiento de dicha obligación. + INFO EN [WWW.CAMARADESEGOVIA.ES](http://WWW.CAMARADESEGOVIA.ES)

## BREVES

SEPÚLVEDA

**Monólogos para iniciar las actividades pro Cabalgata**

El monologista Juan Aroca actuará mañana domingo, 6 de diciembre, en la discoteca 'La Violeta', en lo que será la primera actividad organizada por la asociación cultural "Reyes Magos de Sepúlveda" para conseguir fondos destinados a la Cabalgata 2010. La misma entidad ha organizado otros espectáculos con idéntico fin. Así, el sábado 12 corresponderá el turno a Blanca de Luna, intérprete de canción española; el sábado 19 a la monologista Carolina Noriega; y el 2 de enero al mago cómico J.P. Barajas. El precio de las actuaciones será de cinco euros, dando todas ellas comienzo a las 23,30 horas.

NAVA DE LA ASUNCIÓN

**La Agrupación Local del PSOE celebra 30 años**

La Agrupación Local del PSOE celebró ayer su 30 aniversario con un acto al que acudió el secretario del partido en Segovia, Juan Luis Gordo, así como los dirigentes y familiares de los afiliados que iniciaron la agrupación. En la celebración se proyectó un audiovisual con más de 130 diapositivas en las que se repasó la historia de la agrupación, de Nava de la Asunción y de España en este periodo de tiempo.

Aprovechando la efeméride, los socialistas de Nava de la Asunción inauguraron la exposición "30 años de historia de nuestra agrupación". Dicha muestra contiene más de 40 fotografías sobre el recorrido de la agrupación. También permanecerán expuestos carteles, programas electorales, documentos del partido y recortes de prensa local.

Con esta exposición, los socialistas han querido hacer un homenaje a sus compañeros de partido "que trabajaron por los derechos de las personas y por la paz".

FUENTESAUCAO DE FUENTIDUEÑA

**Hoy actúa la Orquesta de la Charanzaina**

Hoy sábado tendrá lugar la tercera jornada de los XIII "Encuentros con la Música", en la que participará la 'Orquestina de la Charanzaina', formada por músicos de Segovia y Guadalajara, quienes interpretarán un variado repertorio de música folk. Esta formación, surgida a finales de los años 90, ha recogido los ritmos de la música tradicional castellana, incluyendo además temas de regiones limítrofes donde también está presente la dulzaina, como Aragón, Navarra, La Rioja y el País Vasco. Al igual que los conciertos precedentes, el de hoy tendrá lugar en el salón multiusos de la localidad, dando comienzo el mismo a las 19,30 horas.

► CERESO DE ARRIBA

# La Pinilla abre hoy sus instalaciones pero únicamente para uso turístico

Ni el puerto de Navacerrada ni el centro de esquí nórdico 'Navafría' prevén abrir sus puertas durante el puente de la Constitución, a la espera que lleguen precipitaciones

G.H. / SEGOVIA

La estación de esquí de La Pinilla abrirá hoy sus puertas, aunque únicamente para uso turístico, según confirmó su gerente, Ramón Valle. "Tenemos algo de nieve, sí, pero solo para que jueguen los más pequeños", reconoció. En ese sentido, desde la estación de esquí se 'vendía' ayer que la visita a La Pinilla durante este puente puede servir a los esquiadores como primera toma de contacto con la nieve en la temporada que se avecina. Valle también señaló que el personal de la estación de esquí apenas ha podido comenzar a producir nieve artificial, ya que para ello se requiere que la temperatura sea inferior a dos grados bajo cero. "No hay condiciones para producir; en el momento que haya, comenzaremos", prometió Valle.

A pesar de este inconveniente, desde La Pinilla se insiste en que las expectativas para la campaña 2009-2010 son "muy buenas". Entre otras novedades, este año ha renovado la superficie dedicada a los aficionados al snowboard. Además, cuenta con una nueva web (lapinilla.es). Y, en cuanto a construcciones, avanzan a buen ritmo los trabajos en el hotel 'La Carama' que previsiblemente será inaugurado antes del inicio de la temporada 2010-2011.

PUERTO DE NAVACERRADA

Tampoco el puerto de Navacerra-



Imagen que presentaban las pistas de La Pinilla la pasada temporada invernal. / JUAN MARTÍN

da tendrá sus pistas abiertas durante el puente de la Constitución. En su web oficial se informaba ayer que "a pesar del retraso de las nevadas, estamos trabajando para poder abrir la estación de esquí a la mayor brevedad posible". Los responsables de las instalaciones pretendían en la jornada de ayer producir nieve en la zona baja de

la estación, así como alguna nevada que permita la apertura de las pistas de la zona alta. No obstante, el telesilla de Guarramillas o de la Bola del Mundo abrirá todos los fines de semana, festivos y puentes, siempre que las condiciones meteorológicas lo permitan.

Finalmente, el Centro de Esquí Nórdico Navafría, que utiliza los

pinars de la Comunidad de Villa y Tierra de Pedraza, no estará abierto el puente. "Hemos hecho una inauguración fugaz, abriendo un par de días, pero la nieve ha desaparecido y tendremos que esperar nuevas precipitaciones", señaló Raúl Gordo, lamentando que las previsiones para los próximos días no sean halagueñas.

► FUENTEPIÑEL

## Los vecinos celebran este puente la tradicional fiesta de 'San Nicolásillo'

EL ADELANTADO / FUENTEPIÑEL

Aprovechando el puente que conforman una fiesta civil como es la de la Constitución y una religiosa como la de la Inmaculada Concepción, la localidad de Fuentepeñel celebra estos días sus fiestas patronales de invierno en honor a San Nicolás de Bari, organizadas en colaboración entre el Ayuntamiento y la asociación cultural San Mamés.

Todos los días, a medianoche, habrá animada verbena a cargo de 'Discomovida Toni' en el antiguo almacén de la Cámara Agraria. No faltarán los clásicos campeonatos de tute, mus, parchís, fútbolín, ping pong y chito, en los que participarán tanto los vecinos del pueblo como otros residentes fuera, llegados a la localidad en este puente de diciembre.

El domingo 6, el día grande, a las 11 horas las clásicas danzas y pasacalles, y a las 12 misa solemne en honor al patrón, con procesión

y danzas. Al igual que en años anteriores será cantada por la coral "San Nicolás de Bari", compuesta por gente nacida en el pueblo o vinculada a él, en cuyo repertorio figuran piezas de la misa de 'Motu proprio' de Pío X ('Kirie', 'Gloria', 'Sanctus', 'Benedictus' y 'Agnus Dei', canciones de C. Erdozain, y la salve popular, cantada a cuatro voces, en una bella y muy conseguida simbiosis entre la música anterior al Concilio Vaticano II y la posterior, cuando la Iglesia, con aires renovados, se fue adaptando a los tiempos modernos. De nuevo habrá un recuerdo especial para Francisco Gainza Aramberri miembro fundador y dinamizador de la coral, y persona muy querida y admirada en el pueblo de Fuentepeñel. Para acabar, a las 19 horas se ha programado la actuación musical de la Orquesta de Pulso y Púa "Tres Olmas" de Fuentesauco de Fuentidueña en la iglesia parroquial.



Un procesión en la localidad de Fuentepeñel. / EL ADELANTADO

► CUÉLLAR

# Apadefim inicia su actividad en el nuevo centro "Mar de Pinares"

Aunque la inauguración oficial se llevará a cabo más adelante, un grupo de usuarios comenzará el miércoles 9 de diciembre a trabajar en las nuevas instalaciones

• El Centro de Apadefim de la villa iniciará su actividad esta semana en las nuevas instalaciones, tal y como se dio a conocer en la inauguración de la exposición de artesanía realizada por sus usuarios.

**NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR**  
El Centro Ocupacional de Apadefim de Cuéllar iniciará el próximo miércoles 9 de diciembre su actividad en el nuevo centro construido en la calle Aceña de la villa y que ha recibido el nombre de "Mar de pinas". Así lo dio a conocer durante la inauguración de la exposición de artesanía en el municipio, el director del centro José Ignacio Matesanz. Apuntó que la inauguración oficial se llevará a cabo más adelante, aunque las familias de los usuarios ya han tenido ocasión de conocer estas nuevas instalaciones.

Este nuevo centro dispone de 22 plazas residenciales y 30 de centro de día. Con estas nuevas instalaciones la asociación cubrirá las carencias de atención y servicios que la población de personas con discapacidad intelectual de la comarca tienen en la actualidad.

**EXPOSICIÓN** El acto inaugural de la muestra contó con la asistencia de la gerente de Servicios Sociales, Pilar Sanz, el presidente provincial de Apadefim, Hilario Sanz, el alcalde de la villa, Jesús García, la directora del Centro de Día de Personas Mayores, Caridad García y representantes de Caja Segovia y su Obra Social, José Luis Huertas y Rafael Encinas. Matesanz explicó que con esta muestra se cierra un



La exposición de artesanía podrá visitarse en Pedro I hasta mañana en horario de 19.00 a 21.00 horas. / GABRIEL GÓMEZ

año en el que se han llevado a cabo múltiples exposiciones. "Este año nos ha desbordado el trabajo y el año que viene tendremos que pisar un poco el freno", señaló el director del centro, subrayando también que las ventas han aumentado y las exposiciones han llegado a muchas más localidades. Puntualizó que lo importante no son las ventas si no el trabajo de los usuarios del centro.

Hilario Sanz tuvo palabras de agradecimiento para las autoridades asistentes y hacia el trabajo que el personal y los usuarios del centro de la villa realizan. La gerente de Servicios Sociales elogió el trabajo de los usuarios de Apadefim y también su creatividad.

## La muestra recoge productos artesanales como centros y postales navideñas, bisutería o pisapapeles

Centros y tarjetas de Navidad, láminas de flor prensada y de acuarela, pisapapeles, posavasos, bolsitas de regalo y aromáticas, bisutería... son algunos de los productos que se exhiben en esta muestra que puede visitarse en Pe-

dro I hasta mañana de 19.00 a 21.00 horas.

**FUNDACIÓN PERSONAS** Apadefim junto a otros colectivos de la región ha formado la Fundación Personas, y Matesanz indicó que el taller de artesanía se va a unificar junto a los de los colectivos de otras provincias para profesionalizarlo y llegar a otros puntos de la región con los trabajos.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la exposición de artesanía de Apadefim en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Turismo selecciona dos nuevos actores para el espectáculo del Castillo

N.P. / CUÉLLAR

El tribunal de selección valoró ayer los méritos y las pruebas de interpretación de los tres candidatos que optaban a la contratación temporal de un actor titular y un actor suplente para el espectáculo teatralizado del Castillo de la villa.

La propuesta de este tribunal fue nombrar como actor titular a

Cristóbal Tobal, como actor suplente a Jesús Puebla y dejar en la reserva como suplente a Bruno Calzada. El tribunal estuvo presidido por por Domiciano Vega, yécnico de Turismo del Ayuntamiento, Nuria Aguado, directora del espectáculo, actuó como vocal y Noemí Tejero, guía turística de la villa, actuó como vocal y secretaria.



El espectáculo puede disfrutarse en el torreón y las bodegas. / GABRIEL GÓMEZ

CUÉLLAR, DE CERCA

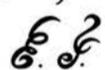


GUILLERMO CALONGE CANO

## Más cine por favor...

El título está en una canción de Luis Eduardo Aute, que cantó en Cuéllar en los años setenta, cuando no era famoso. No pude ir a ese recital; pero sí al posterior de Pablo Guerrero (creo que en el cine La Muralla) con su "Tiene que llover...". Son recuerdos de un pasado del municipio y de la Comarca, en el que emociones y ocio se acompañaban con las grandes salas de cine, que también servían para música y teatro en directo. Ahora hay otros problemas por tierra, agua y aire; y hasta en el nombre de las calles, pues uno reciente tienen enfadados (opino que con razón) a los grupos políticos de la oposición en el Ayuntamiento. Esperemos explicaciones (quizá rectificación) del gobierno municipal, porque está creando un tipo de problema serio para la convivencia, que en Cuéllar no existía gracias al habitual consenso entre los grupos políticos. Además, es cierto que hay crisis económica y que el Ayuntamiento anda mal de dinero; pero también es verdad que éste tiene medios legales y materiales para conseguir una sala de cine, teatro y música con la amplitud y comodidades que merece el municipio, junto con la Comarca y la Comunidad de Villa y Tierra Antigua de Cuéllar. La cuestión no es menor, aunque esté cerca Valladolid, porque hay mucho riesgo en viajes y mucho dinero que se va fuera de Cuéllar. Sí, el cine y otras actividades culturales, como parte del ocio que a muchos nos satisface, nos hace reír, llorar, emocionarnos, convivir con los amigos y recorrer (ya de paso) tiendas y bares. Vamos, que en Cuéllar se ha vivido mucho en torno al cine con el teatro y la música como hermanos menores. Todo esto se echa de menos y muchos lo sentimos como una merma de calidad de vida; pero puede tener arreglo con una nueva gran sala. Soñemos que es así, porque "los sueños cine son", como proclama dicha canción de Aute.

La profesionalidad al servicio de los cuellaranos



AGENCIA FUNERARIA



SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar

Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar

Servicio permanente 24 horas

Tifs. 902 02 23 24

921 42 58 10

921 14 03 27

# ✝ HORARIO DE MISAS

## TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	Carmelitas y San Andrés	20,00
19,00	La Resurrección del Señor	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen y Hospital General	20,15
19,30	S. Justo, San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero Santa Eulalia, Santa Teresa y S. Justo	19,30 20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Millán, Misioneros Claretianos, Stma. Trinidad y San Lorenzo San Frutos	20:00 20:30

## MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

*El mismo horario todo el año*

9,00	San José, Siervas de María y Misioneros Claretianos
9,30	San Martín, Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado, y Concepcionistas (Peralta)
10,00	Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio el Real, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos y Ntra. Sra. del Carmen
10,30	Santo Tomás y San Frutos
11,00	Catedral, Santa Eulalia, La Resurrección, Hospital de la Misericordia y El Salvador
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero y Cristo del Mercado
12,00	Santa Rita, San Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Jerónimos, P. P. Carmelitas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén, Hospital General, Residencia Asistida y Hermanitas de los Pobres y San Martín
12,30	Catedral, El Salvador, Santa Teresa, San Millán y La Fuencisla
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras y San Andrés
13,30	San Marcos

## TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	20,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen PP. Carmelitas	18,00 20,00
19,00	MM. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel y Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos y Santísima Trinidad	20,00

## LABORABLES MAÑANAS

*El mismo horario todo el año*

7,45	Misioneros Claretianos
8,00	Siervas, Concepcionistas (Peralta), Clarisas Corpus, San Millán, PP. Carmelitas (en invierno se suprime)
8,30	San Juan de Dios y Santa Isabel
9,00	San José y Nuestra Señora del Carmen
9,30	Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo y La Catedral
10,30	Santo Tomás
11,00	Santa Eulalia y Misioneros Claretianos
11,30	San Martín
12,00	Santa Rita
12,30	Hermanitas de los pobres
13,00	MM. Reparadoras

## LABORABLES TARDES

Invierno		Verano
19,00	MM. Dominicas Resurrección del Señor	19,00 20:00
19,15	Nuestra Señora del Carmen	20,15
19,30	El Salvador Santo Tomás, San Miguel Y San José Obrero Santa Teresa, Santa Eulalia y El Salvador	19,30 20,00
20,00	San Millán, San Lorenzo, San Frutos, Stsma. Trinidad, Santo Cristo del Mercado, Misioneros Claretianos y San Sebastián	20,00

Datos facilitados por el Obispado

## EVANGELIO

# La Familia Cristiana en Adviento-Navidad

† ÁNGEL RUBIO CASTRO (\*)

LOS PADRES OCUPAN un lugar primordial en la educación humana y cristiana de sus hijos, estos son la prolongación de los padres, que al asumir la responsabilidad de engendrar un hijo, asumen, al mismo tiempo, la de su educación. El Concilio Vaticano II ha dicho de una manera genérica: "los padres, porque han dado la vida a sus hijos, tienen la grave obligación de educarlos y por este motivo, deben ser reconocidos como sus primeros y principales educadores. Este deber de la educación familiar es de tanta trascendencia que cuando falta difícilmente puede suplirse" (Declaración Gravissimum Educationis, 3)

La primera comunidad donde se desenvuelve la vida del niño es la familia y en este medio ambiente que le rodea el pequeño es como una cera blanda donde se graban con facilidad toda clase de impresiones. El niño parece absorber, inconscientemente, -en el primer año de su existencia- todo lo que tiene a su alrededor, no ya con su mente, sino con su vida. Es decir, el niño inconscientemente adquiere el "mundo entero"; después todo este mundo irá pasando del inconsciente al consciente.

Con frecuencia los padres son víctimas de un defecto. Se preocupan ante todo del desarrollo físico y fisiológico de sus hijos; el cultural va quedando para el maestro a medida que avanza en edad y en cuanto a la maduración espiritual quizás se deje prácticamente "a la Iglesia" (entendiendo por

tal, a los sacerdotes y religiosos). Se trata de un error grave pues, en tal caso, lo religioso suele quedar en la vida como algo postizo para siempre.

Sin embargo, la génesis de crecimiento del hombre forma una unidad en la vertiente humana y en la religiosa, o mejor, es la misma porque no crecen por caminos distintos. El medio normal en donde se realiza este crecimiento del ser humano es el hogar. Por tanto, es misión de la familia, de los padres, ser los primeros educadores en la fe. "Corresponde a los padres crear en la familia un ambiente animado por el amor y la piedad hacia Dios y hacia los hombres que favorezca la educación íntegra, personal y social de los hijos" (Idem.)

La familia cristiana mira durante el tiempo de Adviento hacia el futuro donde se consumará el Reino preparando la segunda venida del Señor en gloria y majestad. Centra su oración en su único anhelo: "Ven, Señor Jesús". Procurar que la Navidad no sea sólo felicitar, comer, cantar... una evasión, sino una celebración cristiana. Adornar la casa con motivos navideños que realcen la fiesta cristiana. No hablar de la Navidad del "pobre" sino de la "Navidad de todos". Y todo esto se expresa más con gestos que con palabras.

Los esposos cristianos por el sacramento del matrimonio participan del misterio de la unión de Cristo con la Iglesia. Ellos contribuyen a la vida de la Iglesia en el seno del hogar doméstico. La familia como pequeña Iglesia, hará

su oración en común, vivirá la vida diaria bajo la mirada de Dios, celebrará las festividades y aniversarios, será un libro abierto de catequesis y una catequesis en acto para los hijos y para los demás miembros que la componen. La catequesis familiar es una catequesis de "atmósfera" y que actúa por "osmosis".

Los padres encontrarán en la vida familiar ocasiones privilegiadas para renovar y profundizar su fe de adultos. Ellos realizarán su vocación de bautizados y de confirmados entre sus mismos hijos. Y ya que todos los seglares, en la Iglesia, están llamados no sólo a testimoniar su fe sino también a transmitir la palabra de Dios, será en su cualidad de seglares como los padres vivirán y revelarán el misterio cristiano del hogar y realizarán una auténtica catequesis. Se trata de una catequesis original y específica que se ejercita incluso antes que la del catequista o sacerdote.

El despertar religioso, la iniciación en la oración personal y comunitaria, la educación de la conciencia moral, la iniciación en el sentido del amor humano, del trabajo, de la convivencia y del compromiso en el mundo dentro de una perspectiva cristiana, todo esto, forma parte de la educación que los padres deben impartir a sus hijos. Todas las realidades de la vida familiar, están repletas de experiencias, de analogías, de imágenes que llevan a profundizar el contenido mismo de la fe.

(\*) Obispo de Segovia.

## PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

Ayllón	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Convento) Domingos y festivos: 9:30 (Convento), 13:00 (Parroquia)
Carbonero El Mayor	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 12:30 - 19:00
Cantalejo	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 - 12:30
Coca	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
Cuéllar	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (San Miguel) Domingos y festivos: 9:00 (Convento de Santa Clara), 11:00 (Residencia de ancianos El Alamillo), 11:30 (Convento de La Concepción), 12:30 (San Miguel)
El Espinar	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00
Nava de la Asunción	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00
Navas de Oro	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 13:00
San Ildefonso	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00
Sepúlveda	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (Virgen de la Peña), 19:00 (San Bartolomé)
Villacastín	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



HAZTE SOCIO

902 40 07 07  
www.manosunidas.org

HAZTE VOLUNTARIO

# Lleve la Navidad a su mesa con la vajilla de El Adelantado



*Vajilla Navidad*  
Por sólo **19,95 €**

*Presente el cupón descuento  
que aparece publicado en  
esta página y llévase a su  
hogar esta fantástica vajilla  
por sólo 19,95 €*

*Una vajilla navideña de excelente calidad  
compuesta por 19 piezas:*

- 6 platos llanos
- 6 platos hondos
- 6 platos de postre
- 1 ensaladera

## DESCUENTO DIRECTO

Presentando este cupón  
20 euros de descuento

**19,95 €**

vajilla navidad

Precio sin cupón: 39,95 euros

Tfno. información suscriptores: 921 43 72 61, de lunes a viernes,  
de 9,00 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 horas  
Stock limitado a 200 unidades

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

► AGROALIMENTACIÓN

## Más de 50 firmas participan desde hoy en la IV Feria de Alimentación de Fuentepelayo

En el certamen se reunirán empresas procedentes de quince provincias distintas

EL ADELANTADO / FUENTEPELAYO

Fuentepelayo se convierte desde hoy en un gran escaparate en el que se concentrará la oferta y la demanda de los sectores de alimentación.

Jamones y embutidos, bacalao, quesos, vinos, licores, aceite, conservas, panadería, repostería y bollería, productos gallegos, legumbres y hortalizas, mermeladas, miel, turrones, frutos secos, productos ecológicos e incluso empresas dedicadas a servicios de catering, el certamen facilitará el encuentro y el intercambio comercial, y posibilitará el contac-

to personal y la accesibilidad del producto a todos los públicos asistentes.

La Feria de Alimentación de Fuentepelayo contará también con numerosas catas y degustaciones que harán más atractivo el certamen y acercarán los productos a los visitantes.

Los 54 participantes vienen de quince provincias, entre las que se encuentran casi todas las de Castilla y León, Jaén, Coruña, Lugo, Alicante, Guadalajara, Madrid, y Santander. Además habrá algún representante de Portugal. Más de una veintena de artesanos y



Stand de alimentación en una anterior edición de la feria de Fuentepelayo. / ICAL

distribuidores se han quedado en la reserva por falta de espacio.

El Ayuntamiento quiere este año dar un paso más en la calidad de la Feria, para ello, siguiendo con las sugerencias de los expositores, se va a separar el espacio en dos partes diferenciadas, una sólo para artesanos, y la otra para distribuidores y empresas. Además, se está haciendo un esfuerzo importante en dar a conocer el certamen a las empresas especializadas que

estén interesadas en comprar estos productos, como grandes y medianas superficies, restaurantes, posadas, etc., un público directo de los expositores.

La Feria de Alimentación se está convirtiendo en un referente en la región. Desde la primera edición del año 2006, el número de expositores no ha parado de crecer (de los 12 del primer año a los 54 de esta ocasión), al igual que el número de visitantes y de ventas.

La muestra se celebrará en el Pabellón Multiusos "Gabriel Martín" un edificio cubierto, de más de 1.200 metros cuadrados que se habilita con stand modulares y moqueta.

La Feria está organizada por el Ayuntamiento de Fuentepelayo con la colaboración de la Junta de Castilla y León, la Diputación, el Grupo Dibaq, Invermar, Distribuciones Otones Migueláñez y la marca Tierra de Sabor.

**TALLERES HIGUERA**

Ctra. de Segovia s/nº  
SANGARCÍA  
Telf. 921 17 80 33

**Tractores  
Kubota**

**Bajo consumo**

**2 años de garantía**

**Desde 12 a 130 cv de potencia**

**Financiación desde el 0% de interés**

► GANADERÍA EXTENSIVA

## Ocho ayuntamientos de la provincia reciben ayudas de la Junta de Castilla y León para mejorar sus pastos comunales

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta ha hecho pública la relación de beneficiarios que han recibido en la provincia de Segovia ayudas para el fomento de las explotaciones ganaderas en régimen extensivo y para la mejora de pastos comunales. Entre los beneficiarios, entidades y productores, figuran ocho ayuntamientos titulares de pastos comunales en la provincia que reciben en total 34.446 euros, para financiar actuaciones de mejora en los mismos.

Los ayuntamientos beneficiados son Aldeanueva de la Serrezuela, Arcones, Riofrío, Espirido,

Villacastín, Cerezo de Abajo, Honrubia de la Cuesta, y Riaza.

La Junta de Castilla y León convoca estas ayudas por la especial importancia que tienen en la Comunidad los pastos comunales aprovechados por ganado de diferentes explotaciones, por lo que se considera necesario incentivar a los titulares de dichos pastos para la realización de inversiones permanentes en los mismos.

Por otra parte, respecto a las ayudas para las explotaciones ganaderas de carácter extensivo, este tipo de explotación se caracteriza por los bajos rendimientos en comparación con los sistemas intensivos, lo que influye en su ren-

tabilidad económica, aunque no es menos cierto que son producciones de una gran calidad, con una proyección económica creciente en el consumo, según informaron a través de un comunicado de prensa.

Las ayudas tienen como objetivos finales ratificar el vínculo entre la agricultura multinacional y el territorio, incrementar y apoyar la competitividad de la agricultura como actividad central de las zonas rurales, garantizar la diversidad de las actividades en el medio rural, facilitar el mantenimiento de la protección en las zonas rurales y conservar y mejorar el medio ambiente.



**Ve a más en rentabilidad y tranquilidad:**  
Tendrás una rentabilidad creciente hasta el 4,50%\* el sexto año



**Contrata ahora un Plan de Pensiones o un Plan de Previsión y llévate un magnífico regalo\*\***



## ► AGROALIMENTACIÓN



Las inversiones tendrán como objetivo las zonas con menor densidad de población, según el MARM./ EL ADELANTADO

## El Gobierno autoriza la firma de un convenio de colaboración en materia de desarrollo rural con Castilla y León

El MARM invertirá un total de 13.500.000 euros en la puesta en marcha de proyectos piloto en la comunidad autónoma

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El Consejo de Ministros ha aprobado en su reunión de ayer viernes la firma de un convenio de colaboración entre el Ministerio de Medio Ambiente, y Medio Rural y Marino (MARM) y la Junta de Castilla y León, a través de las Consejerías de Medio Ambiente, y de Agricultura y Ganadería, para el desarrollo de un programa piloto de desarrollo rural sostenible en zonas rurales de esta Comunidad Autónoma.

El MARM destinará 13.500.000 euros a la materialización de estos proyectos e igual cantidad la Comunidad Autónoma en este ejercicio 2009.

Estas experiencias piloto con actuaciones concretas multisectoriales, planificadas y dirigidas territorialmente, y consensuadas con las comunidades autónomas constituyen la base experimental necesaria para la aplicación de la

Ley de Desarrollo Sostenible del Medio Rural aprobada en diciembre del 2007.

Para la organización de estas experiencias piloto se ha realizado un diagnóstico de cada una de las zonas de actuación, sobre aspectos sociales, económicos y ambientales, mediante un proceso de participación dirigido a las entidades locales y a los agentes sociales que motive y justifique con claridad las actuaciones planteadas.

**ZONAS ESPECÍFICAS.** Castilla y León es una de las seis comunidades autónomas con las que el MARM ha suscrito convenios de colaboración para la puesta en práctica de proyectos piloto en zonas rurales.

Las áreas seleccionadas tienen escasa densidad de población, elevada significación de la actividad agraria, bajos niveles de renta, ais-

lamiento geográfico y dificultades de vertebración territorial, un conjunto de características que sirven como referencia de extraordinario valor para evaluar la implantación de nuevas estrategias, acciones y programas capaces de aunar la mejora de la calidad de sus habitantes como la conservación de valores naturales y el uso racional del territorio, según informó el MARM en una nota de prensa.

Por otro lado, el Consejo de Ministros también aprobó adquirir un compromiso de gasto de 20.507.116,65 euros para la ejecución de nuevos proyectos de caminos naturales con cargo al ejercicio 2010. El desarrollo de la red de caminos naturales aprovecha las infraestructuras viarias de titularidad pública en desuso en los que la ejecución de este tipo de proyectos laboriosa y se suele ver afectada por diversas contingencias.

## COTIZACIONES DE LA LONJA DEL JUEVES 3 DE DICIEMBRE

## PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Selecto	1,04	0,00	1,04	173
Normal	1,03	0,00	1,03	171
Graso +120 Kgs	1,12	-0,01	1,11	185
Cerdas desvieje extra	0,56	-0,02	0,54	90
Cerda desvieje primera	0,49	-0,02	0,47	78
Tipo Canal II	1,37	0,00	1,37	228
Lechones de 20 Kgs. Carga completa (una sola procedencia).	42,00	0,00	42,00	6988
Lechones de 20 kgs. Varias procedencias.	36,00	0,00	36,00	5990
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	38,00	2,00	40,00	6655
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	32,00	2,00	34,00	5657
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	35,00	2,00	37,00	0
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,40	0,00	1,40	233

**COMENTARIO:** Se frenan las subidas de semanas anteriores. El precio de la carne de porcino en Alemania sigue bajando y el hecho de tener menos días de matanza por las próximas fiestas hace que el cebo repita e incluso baje en el graso. Las cerdas de desvieje repuntan a la baja. No ocurre así con el cochinillo, que sigue subiendo.

## VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	3,75	0,00	3,75	624
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,7	0,00	3,70	616
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,62	0,00	3,62	602
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,23	0,00	3,23	537
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,68	0,00	3,68	612
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,58	0,00	3,58	596
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,49	0,00	3,49	581
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,19	0,00	3,19	531
Vacas extra -U-	2,78	0,00	2,78	463
Vacas primera -R-	2,31	0,00	2,31	384
Vacas segunda -O-	1,85	0,00	1,85	308
Terneras pienso extra	3,92	0,00	3,92	652
Terneras pienso primera	3,73	0,00	3,73	621
Terneras pienso segunda	3,53	0,00	3,53	587
Ternero cruce charolés macho	2,67	0,00	2,67	444
Ternero cruce charolés hembras	2,29	0,00	2,29	381
Ternero del país	2,09	0,00	2,09	348

**COMENTARIO:** Mercado estable con repetición de precios en todas las categorías.

## OVINO

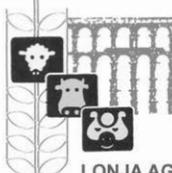
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cordero lechal 10-12 Kg.	4,75	0,00	4,75	790
Cordero lechal 12,1-15 kg.	4,2	0,00	4,20	699
Cordero recental 15,1-19 Kg.	3,9	0,00	3,90	649
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	3,4	0,00	3,40	566
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	3,2	0,00	3,20	532
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	3	0,00	3,00	499
Cordero grande 28,1-34 Kg.	2,7	0,00	2,70	449
Ovejas desvieje Primera	0,5	0,00	0,50	83
Ovejas desvieje Segunda	0,2	0,00	0,20	33

**COMENTARIO:** Mercado estable. Algunas operaciones se efectúan por debajo del precio de Lonja en el cordero lechal a consecuencia de aquellas partidas que llegaron de Italia y Francia con precios más bajos aunque de peor calidad. En todo caso impiden que las cotizaciones en el mercado nacional puedan subir.

## CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	122	0,00	122,00	20,30
Trigo pienso 72 kg/Hl.	138	0,00	138,00	22,96
Centeno	122	0,00	122,00	20,30

**COMENTARIO:** Mercado estable con repetición de precios en todas las categorías.



DESDE HOY MISMO RECIBA LOS PRECIOS DE LA LONJA EN SU MÓVIL **MEDIANTE MENSAJE SMS**, NADA MÁS TERMINAR LAS JUNTAS DE PRECIOS

Infórmese en el Tfno. **921 463 847**.

LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

**NUEVO** Plan de Previsión Asegurado RGA

más a MAS



1º año 2,00 %

2º año 3,00 %

3º año 3,50 %

4º año 4,00 %

5º año 4,25 %

6º año 4,50 %\*

Interés Técnico Garantizado

## Quien va a más con los años, lo celebra en este Plan

> [www.ruralvia.com](http://www.ruralvia.com)



► SISTEMA FINANCIERO

# La integración de cajas requerirá también autorización de la Junta

**Pacto.** Los grupos de PP y PSOE pactan equiparar los requisitos para efectuar un proceso de este tipo a los ya fijados por la Ley de Cajas para los proyectos de fusión

**Interregionales.** Las integraciones entre cajas de ahorro de distintas comunidades también tendrán que contar con el visto bueno del Ejecutivo autonómico

ICAL/VALLADOLID

Los grupos del PP y del PSOE pactaron ayer exigir la autorización de la Junta de Castilla y León en los procesos de integración o de otro tipo de alianzas que negocien las entidades de ahorro de la Comunidad, según informaron fuentes parlamentarias. Así, equiparan los requisitos para proceder a una integración de las entidades a los que se establecen para una fusión en la Ley de Cajas de 2001 que contempla una preceptiva autorización del Gobierno regional y del Banco de España para poder llevarse a cabo.

De este modo, los partidos mayoritarios mantienen su férreo acuerdo sobre el sistema financiero regional con el que pretenden, en esta ocasión, clarificar y regular los nuevos movimientos que se han abierto en el escenario nacional y autonómico de las cajas.

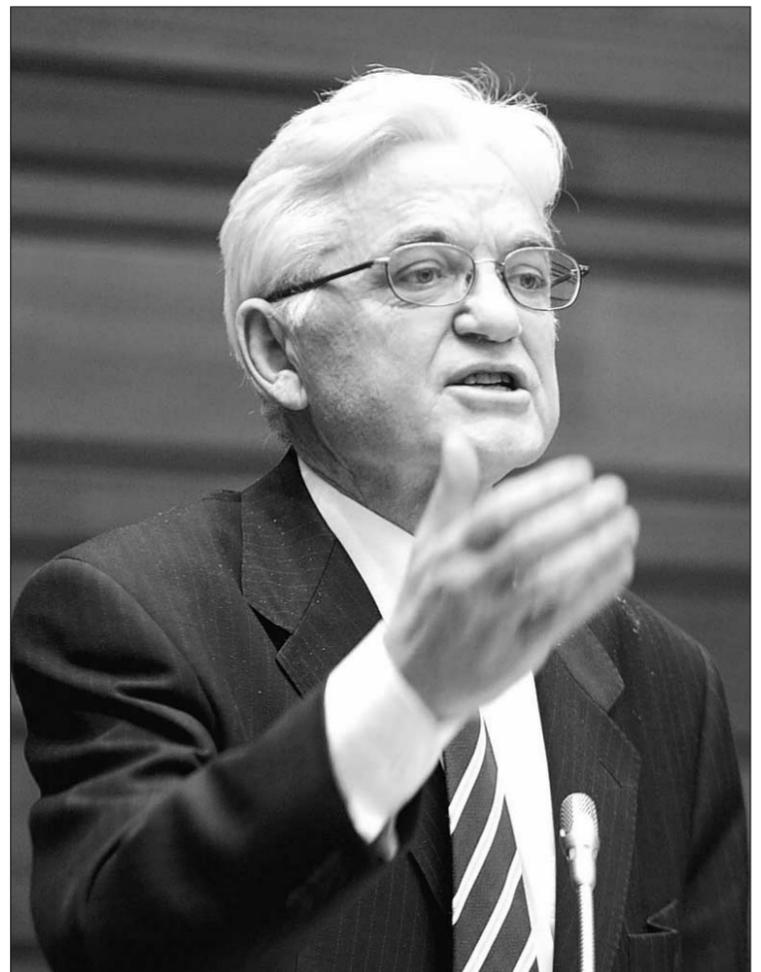
El acuerdo se ha producido sobre la base de la enmienda del Grupo Popular relativa a la renovación de los órganos de gobierno de las cajas, presentada en el marco del proyecto de ley de Medidas Financieras de 2010. Los portavoces de Hacienda de ambos grupos, Jesús Encabo (PP) y Pascual Fernández (PSOE) explicaron que con la equiparación de fusión e integración se clarifica la normativa, ya que hasta ahora la Ley de Cajas sólo determina la autorización administrativa para las fusiones.

Para evitar «dudas», PP y PSOE estiman que los casos de fusión, integración o asociación necesitarán la autorización de la Junta, que es quien ejerce la tutela sobre el sistema financiero autonómico. «Esta incorporación lo deja perfectamente claro», aseveró Encabo, mientras que Fernández explicó que han surgido otras formas de negociación entre las cajas y en la ley no estaba claro si era o no preciso el permiso administrativo.

**SITUACIÓN ACTUAL.** En este momento, los consejos de administración de Caja España y Caja Duero han dado el visto bueno a iniciar un proceso de fusión que deberá culminar en el mes de marzo cuando las respectivas asambleas voten de forma definitiva el proyecto. El Banco de España ha apremiado a las otras cuatro entidades de la Comunidad -Caja Burgos, Cajacírculo, Caja de Ávila y Caja Segovia- a que definan también sus planes de futuro y les ha instado a que busquen alianzas para ganar tamaño o bien a que permanezcan en un negocio exclusivamente local.



El portavoz de Hacienda del PP, Jesús Encabo. / ICAL



El portavoz de Hacienda del Grupo Socialista, Pascual Fernández. / ICAL

Hasta el momento, ninguna de estas entidades ha manifestado públicamente sus intenciones, pero mediante esta enmienda cualquier operación que se dispongan a desarrollar -incluida las de carácter interregional- deberá tener el visto bueno de la Junta. En este sentido, tanto el vicepresidente segundo y consejero de Economía, Tomás Villanueva, como el secretario de Organización del PSCyL-PSOE, Pedro Muñoz, han mostrado su preferencia por que las posibles operaciones que puedan acometer estas entidades queden

## El objetivo es clarificar los movimientos nuevos abiertos en el escenario financiero

### ► PUNTOS CLAVE DE LA ENMIENDA

- **Equiparación.** Para llevar a cabo un proceso de integración u otro tipo de alianzas, las entidades de ahorro de la Comunidad deberán contar con la preceptiva autorización del Ejecutivo autonómico y del Banco de España.
- **Paralización o retraso.** Cuando el consejo de administración de una caja de ahorro determine el inicio de un proyecto de fusión, se paralizará o retrasará la renovación de los órganos de gobierno.
- **Límite.** Se fija un límite temporal para esa renovación. Así, al mes de culminar la fusión, se convocará ésta para que sea una realidad en seis meses. De no haber acuerdo, el final del mandato será para cada consejero los 12 años fijados por ley.

circunscritas al ámbito de la Comunidad, antes de analizar cualquier tipo de alianzas con otras cajas de fuera de Castilla y León.

En este sentido, la actual normativa regional de cajas establece que las fusiones con entidades foráneas requieren el acuerdo conjunto con los gobiernos de las comunidades afectadas, un supuesto que se haría extensivo a los procesos de integración conforme a la enmienda pactada ayer.

**RENOVACIÓN.** En la enmienda, que es «amplia y compleja», según sus redactores, se mantiene la propuesta del Grupo Popular relativa a la paralización o retraso de la renovación de los órganos de gobierno en las cajas cuyos consejos de administración han determinado el inicio de un proyecto de fusión, como es el caso en este momento de Caja España y Caja Duero.

Sin embargo, también se introduce un límite temporal, aspecto que destacó el portavoz socialista. Así, al mes de culminar la fusión se convocará la renovación de los órganos de gobierno, que deberán sustanciar en seis meses. En caso de que no exista acuerdo, el final del mandato será automático, los 12 años que marca la ley, a partir

de los cuales un consejero deberá abandonar el puesto.

Con este acuerdo, la aprobación de un proyecto de fusión determinará la no iniciación del proceso de renovación de los órganos de gobierno de las cajas afectadas o la suspensión del mismo si se hubiera iniciado pero no finalizado. Por otro lado, el proceso se iniciaría o reanudaría en el plazo de un mes si la fusión no fuera aprobada por las asambleas generales.

Este plazo de un mes, según relata la enmienda, computará desde el rechazo expreso por una de las asambleas generales o la no adopción por todas ellas del acuerdo de fusión en el plazo máximo de seis meses. Así, el mandato de los órganos de gobierno que deben ser renovados por cumplir el mismo o por el periodo máximo establecido para el ejercicio del cargo quedará prorrogado y el mandato de los miembros que se incorporen quedará reducido conforme señala la normativa.

El PP motiva esta enmienda en la necesidad de la aprobación de forma urgente de la modificación dado que el 1 de marzo de 2010 deben iniciarse los procesos de renovación de la agrupación primera de las cajas de Castilla y León.

► SISTEMA FINANCIERO

# Caja España y Caja Duero pedirán entre 550 y 600 millones al FROB

El Banco de España considera «razonable» el borrador del plan de negocio presentado para la fusión, hasta el punto de plantear una rebaja de medio punto en el tipo de interés

• Las dos entidades llevarán al órgano supervisor el viernes 11 el documento definitivo, en cuyo borrador se prevé un ajuste de plantilla de 900 empleados y más de 200 oficinas.

ICAL / VALLADOLID

El borrador del plan de negocio para la fusión presentado ayer en el Banco de España por los directores generales de Caja España y Caja Duero, Ignacio Lagartos y Lucas Hernández, calcula entre 550 y 600 millones de euros el volumen económico del préstamo que solicitarán ambas entidades al Fondo de Reestructuración y Ordenación Bancaria (FROB). Según informaron fuentes financieras, el organismo regulador ha considerado «razonables» los parámetros que plantea el borrador elaborado por la consultora KPMG para abordar el proceso de fusión de ambas cajas, hasta el punto de sugerir la posibilidad de aplicar una rebaja de medio punto en el tipo de interés del préstamo a conceder. Una ventaja que podría traducirse, bien en un menor coste en la devolución de las ayudas, bien en una ampliación de las mismas.

Según informaron las dos entidades a través de una nota oficial, el Banco de España ha valorado «muy positivamente» el borrador preliminar del plan de negocio presentado. Asimismo, sostienen que el supervisor ha mostrado «satisfacción» por el cumplimiento del calendario que han establecido y que contempla que el próximo 11 de diciembre las dos cajas presenten el plan definitivo y que antes de Navidad esté lista toda la documentación necesaria para



Lagartos, director general de Caja España (i) y Lucas Hernández, su homólogo de Caja Duero, llegan al Banco de España. / ICAL

que el proyecto de fusión pueda acogerse a los préstamos del FROB.

Este mismo plan de negocio será puesto en conocimiento de la

Junta de Castilla y León la próxima semana.

El borrador elaborado para esta fusión a dos contempla la necesidad de ajustar la plantilla total

en unos 900 empleados y reducir la red comercial en más de 200 oficinas. En la actualidad las dos entidades suman un total de 5.800 trabajadores (3.220 Caja España y 2.577 Caja Duero) y la red comercial conjunta alcanza las 1.166 sucursales, con oficinas duplicadas en un total de 78 municipios.

**PROYECTO PREVIO.** El proyecto inicialmente elaborado por KPMG para una fusión a tres antes de que el pasado 10 de noviembre se descolgase del proceso Caja Burgos, establecía la necesidad de aplicar una reducción de plantilla de unas 1.400 personas y un recorte de 300 oficinas. Entonces la previsión de solicitud de ayudas al FROB ascendía a la cantidad de 731 millones de euros.

## ► PRÓXIMAS CITAS EN EL CALENDARIO

► **Día 10:** Un Consejo de Administración extraordinario de Caja Duero analizará el plan de negocio.

► **Día 11:** Se presentará el plan definitivo para la fusión al Banco de España.

► **Día 14:** Comenzarán las reuniones de la mesa negociadora de las cuestiones 'políticas' de la

fusión, como son la sede y el organigrama directivo.

► **Día 17:** Un consejo de administración ordinario de Caja España analizará también el proceso.

► **En paralelo:** De forma paralela a estas acciones se abordará el diálogo con los sindicatos para alcanzar un acuerdo laboral.

# Muñoz pregunta a la Junta cómo calcula los 100 millones más de la financiación

P.G.R. (ICAL) / ÁVILA

El secretario general de Organización del Partido Socialista de Castilla y León, Pedro José Muñoz, preguntó ayer a la Junta en virtud de qué criterios deduce que Castilla y León recibirá 100 millones de euros más del sistema de financiación autonómica si se aprobase en el Congreso la enmienda presentada por el PP para incrementar en 500 millones la partida destinada a los fondos de dispersión de la población y baja densidad.

Pedro José Muñoz pidió en Ávila al PP explicaciones sobre las declaraciones efectuadas por el consejero de Presidencia y portavoz de la Junta de Castilla y León, José Antonio de Santiago-Juárez, acer-

ca de que la Comunidad recibirá cien millones de euros adicionales en la financiación autonómica, y preguntó si la región los recibirá «por la cara bonita del presidente de la Junta», Juan Vicente Herrera.

«¿Vamos a ser más chulos que nadie y nos van a dar 100 millones de euros?», dijo Muñoz. «¿En qué circo se creen que están jugando esta partida los señores del Partido Popular? ¿Cómo se puede ser tan cínico en un tema tan importante?», apostilló.

El secretario de Organización socialista criticó con dureza al PP regional, al que preguntó «en virtud de qué» criterios han deducido que Castilla y León recibirá 100 millones de euros más en finan-



Pedro José Muñoz.

ciación si se concedieran, como solicita este partido en su enmienda, los 500 millones de euros para ésta y otras regiones por la dispersión territorial y baja densidad.

El dirigente socialista, recordó, además, en una rueda de prensa en la que deseó que prospere el proyecto de ley de financiación autonómica, que el PP ha votado en contra «hasta en cinco ocasiones». Por ello, advirtió que «no se puede coger el dinero con una mano en el Consejo de Política Fiscal y Financiera y elaborar unos presupuestos en la Comunidad con arreglo a este dinero, al mismo tiempo que se provoca frívolamente votaciones en las que se pone en riesgo este dinero».

► POLÍTICA

López forma parte de la delegación española en el Congreso del PSOE Europeo

ICAL / VALLADOLID

El secretario general del PSOE de Castilla y León, Óscar López, acudirá al VIII Congreso del Partido Socialista Europeo (PSE) como miembro de la delegación española, formada por 26 personas. El encuentro, que se celebra en Praga los días 7 y 8 de diciembre, servirá para marcar las nuevas líneas de actuación del PSE frente a los grandes desafíos de la actualidad.

La cita reunirá a más de 1.000 participantes entre dirigentes, diputados, delegados, activistas e invitados de toda Europa. La delegación del PSOE está encabezada por la secretaria federal de Política Internacional, Elena Valenciano, y también contará con la presencia de la eurodiputada socialista por Castilla y León Iratxe García.

El Congreso, que se celebra cada año y medio, abordará la cuestión del Cambio Climático, así como la necesidad de cambio en nuestra economía y sociedad, a través de una agenda progresista común, basada en una Europa con una 'única voz'.

La presencia de dos miembros del PSOE de Castilla y León «demuestra el interés que tiene el líder de los socialistas castellanos y leoneses por llevar la voz de la Comunidad más allá de nuestras fronteras», según fuentes socialistas.

► FINANCIACIÓN

Valín considera «justo» recibir más de los fondos poblacionales

ICAL / VALLADOLID

El senador del PP por Castilla y León José Valín consideró ayer «claro y justo» que la Comunidad pueda recibir 100 millones más por las características de su población a través del aumento de los fondos específicos, cuya enmienda aprobó la Cámara Alta, y confió en la «sensibilidad» de los diputados socialistas para que también sea ratificado en el Congreso.

Por otro lado, el senador comentó las enmiendas a las cuentas estatales de 2010 presentadas por el grupo de representantes de Castilla y León en la Cámara Alta. Bajo el epígrafe de enmiendas de interés de la Comunidad, se engloban cinco con una dotación de 110 millones -entre ellas la petición de un Plan Especial de Empleo (25 millones)-, si bien las individualizadas de las provincias suman 134 por 469 millones.

JORNADA

## Del Olmo defiende en Bruselas que los fondos de cohesión sigan tras 2013

ICAL / VALLADOLID

Castilla y León y las regiones europeas de Presov (Eslovaquia), South West (Reino Unido) y Poitou-Charentes (Francia) defendieron ayer en Bruselas que se mantengan los fondos de cohesión a partir de 2013, último año de la programación vigente, por parte de la Comunidad Europea por entender que esta política es la que hace visible a la Unión Europea ante los ciudadanos dado que con recursos vinculados a ella se han realizado carreteras y otras infraestructuras en los últimos años.

Así lo expuso la consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, durante su intervención en la jornada 'Política de Cohesión Europea: sus logros, sus retos', organizada por la Dirección General de Presupuestos y Fondos Comunitarios de la Junta en la sede del Comité de las Re-

giones de Europa, escenario en el que también defendió las ayudas de la Política Agraria Común (PAC), de las que Castilla y León contará con 923 millones en 2010, para fijar la población en el mundo rural.

En este marco, la consejera destacó que «la política de cohesión es lo que hace visible la Unión Europea ante los ciudadanos, porque con los recursos vinculados a ella se han financiado carreteras, regadíos y otras importantes infraestructuras en los últimos años». Por eso, la primera conclusión del encuentro fue que «este tipo de fondos no pueden desaparecer a partir de 2014, sino que deben mantenerse», dijo.

Los representantes de los cuatro territorios participantes expresaron también que las regiones deben seguir participando en la gestión de las ayudas que llegan de Bruselas.



Del Olmo (en primer término), en un momento de su intervención. / ICAL

COMUNICACIÓN

### La periodista de Ical Patricia García, Premio Benjamín Palencia

La periodista Patricia García Robledo fue la ganadora del II Premio 'Benjamín Palencia' por el reportaje *La fuerza del agua (II). El turismo abulense bebe del río Tormes*, publicado por la Agencia de Noticias de Castilla y León (Ical) el 3 de agosto de 2008. El accesit recayó en el reportaje *Un pasado de ladrillo y adobe*, publicado en el suplemento La Posada, del periodista Antonio García, corresponsal del diario El Mundo de Castilla y León. Patricia García Robledo, que se mostró «contenta y emocionada», dedicó a su compañero fotógrafo Ricardo Muñoz, que ilustra el reportaje, el galardón así como a su familia y al resto de periodistas de Castilla y León en un año difícil.

OBITUARIO

### La Junta y el PSOE lamentan la pérdida de Solé Tura, «figura política de primer nivel»

La Junta de Castilla y el Partido Socialista en la Comunidad lamentaron ayer la muerte del Jordi Solé Tura, uno de los siete padres de la Constitución, de quien destacaron su «figura política de primer nivel» y su «lucha por la libertad y su empeño en buscar el diálogo». Ambos trasladaron también sus condolencias a la familia del político catalán.

CULTURA

### El Filandón traspasa fronteras y se cuele en la Feria del Libro de Guadalajara

La Consejería de Cultura y Turismo ha presentado a nivel mundial el atractivo de la narrativa oral que representa el Filandón en la Feria Internacional del Libro de Guadalajara (Méjico). Lo ha hecho con una charla literaria en la que los escritores Luis Mateo Díez, José María Merino y Juan Pedro Aparicio, presentados por el poeta Alfonso García Rodríguez, leyeron sus propios microrelatos en un homenaje a la literatura oral.



**De Cospedal, por el campo.** La secretaria general del Partido Popular, María Dolores de Cospedal consideró «absolutamente indispensable» que el Gobierno central trabaje en la creación de una Política Agraria Nacional, ya que el problema que tiene España es que, «como en tantas otras cosas, no existe un Política Nacional

Agrícola y Ganadera que defender en Bruselas». De Cospedal, que participó en la localidad burgalesa de Peñaranda de Duero en el Congreso 'Mujer y mundo rural', indicó, por otro lado, que si el Gobierno es «capaz» de sentarse con el PP para replantear el cierre de la central nuclear de Santa María de Garoña, «bienvenido sea». / FOTO: R.O. (ICAL)

## Herrera elogia a Reciclalia por su compromiso social y laboral con discapacitados

El presidente de la Junta inaugura en La Bañeza (León) una planta de reciclado que cubre el 80% de su plantilla con este colectivo

• El jefe del Ejecutivo regional subraya que el reconocimiento de la igualdad es uno de los principales valores de la Constitución y confía en seguir dando pasos en esta línea.

S. GALLO (ICAL) / LEÓN

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, inauguró ayer la planta de Reciclalia en La Bañeza (León), un proyecto puesto en marcha por la empresa Fundosa para el tratamiento de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos en la localidad. Durante el acto de inauguración, el presidente del Ejecutivo autonómico destacó por encima de todo el «compromiso social» de esta empresa a la hora de crear empleo para personas discapacitadas, así como el carácter «innovador» de esta nueva planta de tratamiento de residuos electrónicos.

La factoría, que ha contado con una subvención del Ejecutivo autonómico de más de 880.000 euros, ha iniciado su actividad con 17 puestos de trabajo nuevos, el 82 por ciento de ellos de personas con algún tipo de discapacidad, aunque el objetivo es alcanzar el medio centenar de empleos en el plazo de tres años.



Herrera (c) y el resto de asistentes observan el trabajo de una operaria. / ICAL

Herrera recordó que uno de los principales valores de la Constitución Española es que se consagra el principio de la igualdad y el de la no discriminación, por lo que declaró no percibir «mejor forma de celebrar el día de la Constitución» que mediante la inauguración de una planta que genera empleo y además entre un colectivo más desfavorecido en este sentido, como son las personas discapacitadas.

El presidente de la Junta reiteró su satisfacción por esta iniciativa, al tiempo que recordó que todavía son muchos los retos que hay que cumplir en este ámbito, pero confió en que puedan llevarse a cabo

con la unión de las administraciones y la iniciativa empresarial. En este sentido, recordó que el Ejecutivo autonómico ha introducido mecanismos para incentivar la contratación de discapacitados y ha invertido 20 millones de euros en el último año con ese objetivo. Asimismo, destacó que se ha contratado a 3.367 trabajadores en los 173 centros especiales de empleo de la Comunidad.

En la inauguración estuvieron presentes el presidente de la Fundación ONCE, Miguel Carballeda, y el alcalde de La Bañeza, José Miguel Palazuelo, quienes coincidieron en destacar el componente humano del proyecto.

# Las Cortes se unen a favor de los refugiados del Sáhara

El procurador del PP Alfonso García y la socialista Elena Pérez viajan hasta el campo de refugiados de Ausserd para conocer de primera mano los problemas del pueblo saharauí

SPC / VALLADOLID

Avanzar en la ayuda al pueblo saharauí. Así lo han planteado los procuradores Alfonso García (PP) y Elena Pérez (PSOE), después de visitar el campo de refugiados de Ausserd para conocer de primera mano las necesidades de unas personas que les une una fe común: volver a su territorio. Invitados por los Amigos del Pueblos Saharauí y junto a otras veinte personas de diferentes instituciones, como concejales, sindicatos y ONGs, estos dos procuradores fueron testigos excepcionales de una realidad latente que aún no ha encontrado solución.

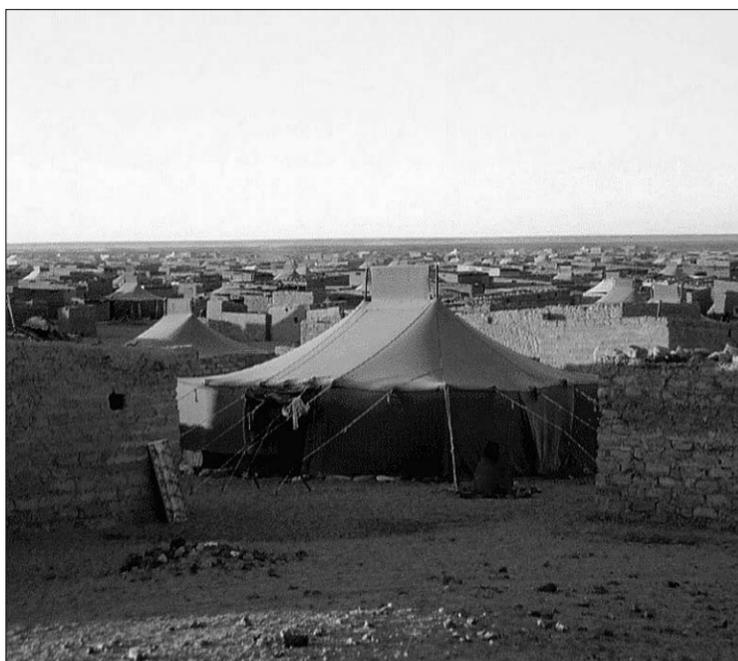
Del 24 al 28 de noviembre convivieron con las familias de este campo de refugiados y visitaron alguno de los proyectos que Castilla y León ha puesto para ayudarles, como el centro de mantenimiento de vehículos de transporte. Ambos parlamentarios coincidieron en destacar lo enriquecedor de esta experiencia y resaltaron que se traducirá en una resolución de las Cortes de apoyo a los refugiados, además de propuestas para intentar financiar más proyectos de ayuda. «Las familias nos necesitan, sólo viven de la ayuda humanitaria», resaltó Elena Pérez. «Tenemos mucho que decir y que hacer», añadió Francisco García.

A pesar del ambiente de pobreza lo que más les llamó la atención fue la esperanza que se respira entre las familias de refugiados, que no pierden la fe en que algún día puedan volver a su pueblo natal. «La gente allí no tiene expectativas, pero sí conservan la esperanza», remató el procurador popular. «El objetivo es común: volver a sus territorios», añadió la socialista Elena Pérez.

Además del centro de mantenimiento de transporte, la expedición castellano y leonesa también se reunió con el primer ministro



La procuradora socialista Elena Pérez (c), en una jaima de una familia del campo de refugiados de Asserd.



Campamento de refugiados de Asserd.

saharauí, el presidente del Parlamento, el ministro de Transportes, el secretario de Estado del Agua y con miembros de la Media Luna Internacional y del Centro de Derechos Humanos. También visitaron el Museo de la Guerra y varios hospitales y celebraron, como uno más, el Día del cordero, junto al resto de familias saharauíes. «Las autoridades reivindicaron que el problema no se atienda sólo como una mera acción humanitaria y pidieron que se preste mayor atención al conflicto político», añadió García.

**«DIGNIDAD».** A Elena Pérez esta experiencia le ha servido para conocer de cerca el problema. Años atrás acogió a una niña saharauí en verano y ahora, con este viaje, ha podido conocer sus condiciones de vida. Lo más reseñable pa-

ra ella fue «la dignidad» de las personas para «seguir resistiendo». También para Francisco García esta experiencia ha sido enriquecedora al «vivir en primera persona» lo que es ser un refugiado. «Tienen grandes carencias, pero una gran organización», subrayó este procurador.

Pero sin duda, lo que a ambos parlamentarios les mueve ahora es la necesidad de seguir ayudando a este pueblo para que puedan salir adelante, sin dejar de tener esperanza en que el conflicto político llegue de una vez a su fin. «Las familias no hablan demasiado del problema, están acostumbradas a vivir así», afirmó Pérez, quien, a pesar de todo, aseguró que el ambiente que se respira de esperanza es el que tiene que mover a las instituciones para seguir ayudando a todos los refugiados.

## LAS DECLARACIONES

► ALFONSO GARCÍA  
PROCURADOR DEL PP

«Hasta que no estás en el terreno no te haces a la idea. Tenemos mucho que decir y que hacer. La gente no tiene expectativas, pero tiene mucha esperanza»

► ELENA PÉREZ  
PROCURADORA DEL PSOE

«Llama la atención la dignidad que tiene este pueblo para seguir resistiendo. Deseo que esto acabe y se resuelva»

## Egido agradece la concesión del Premio de Novela Histórica

ICAL / VALLADOLID

Luciano González Egido (Salamanca, 1928) agradeció el pasado martes al presidente de las Cortes y de la Fundación Villalar, José Manuel Fernández Santiago, la concesión del II Premio de Novela Histórica por su obra 'Los túneles del paraíso' «en estos tiempos en que la historia se valora poco». El libro fue elegido por unanimidad entre 23 candidatos, por un jurado presidido por Luis Alberto de Cuenca, e integrado por Ángela Valley, Javier Sierra y José Manuel de Prada. La historia novelada recrea la

complicada labor de miles de trabajadores en la construcción de los ferrocarriles que comunicarán los pueblos salmantinos del Duero con los vecinos de Portugal. Los cuatro años que duró la construcción de la obra de ingeniería ferroviaria aportan el marco a partir del cual el autor crea un ambiente de pasiones primarias alimentadas por miles de obreros a solas con la montaña hostil, con la actitud de sus jefes y con el peso de su pasado turbio. «A partir del mismo título, la novela evoca una metáfora de la condición humana, de la histo-

ria y de las relaciones», apuntó Egido antes de añadir que «estamos rodeados de túneles que simbolizan las situaciones del hombre sobre la tierra, y estamos buscando la luz, que a veces se encuentra y otras no»

Fernández Santiago apuntó que, en su segunda edición, el Premio de Novela Histórica «quiere convertirse en un referente». «El contenido de 'Los túneles del paraíso' está estrechamente vinculado con Castilla y León, y su autor ya fue reconocido con el Premio Castilla y León de las Letras 2004».



(De i. a d.) Fernández Santiago, González Egido y Ana Estevan. / ICAL



A VERLAS VENIR

JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

## Cristos

Zapatero, el actual Presidente del Gobierno, poniendo las manos en una actitud como de recitar el introito, pero con pequeñas pinceladas de querer pasarse al ofertorio. Se ha puesto a mirar con el ojo derecho hacia el infinito, y con el izquierdo contando los votos hasta con decimales. Por eso ha dicho, que lo de quitar los crucifijos de los lugares públicos no estaba en su agenda, en la que, entre secuestros y cifras de paro, no queda ni un pequeño margen para poder dibujar la cara que los catalanes se están diseñando por si por un casual el Tribunal Constitucional rompe aguas. Entre el aborto de las niñas con un papelito en el que el padre se da por enterado, salvo que la niña en cuestión estime que su progenitor puede montarla un número de bastante cilindrada, y entonces la operación se realizaría a pelo. En la agenda lleva pero muy escondido, lo del envío de tropas a una guerra que no es guerra. Son como unas maniobras de entrenamiento por si algún día cuando la Alianza de las Civilizaciones haya cuajado, todos marquen el mismo paso de la Paz con uniformes diseñados en alguna pasarela, amplios de talle, para que al desfilar nadie dude de que lo único que se pretende es rebajar el índice de colesterol.

La Civilización Occidental no puede comprenderse sin el Cristianismo. La forma de razonar de los hispanos se basa en una concepción de la vida en la que un crucifijo se convierte en un símbolo incluso para los no creyentes. Hasta en los bordados se ha utilizado el punto de cruz, y cuando en la escuela al niño se le ponía con los brazos en cruz era una suerte de redención de las faltas cometidas. Quizás la representación de Jesús en esa cruz, que tantas obras de arte ha inspirado, a algunos les resulte incómoda dado que les explicaron que todo ese sufrimiento era por nosotros y nuestros pecados, lo cual puede arrimar al sicoanalista algún cuadro de culpabilidad.

Todo esto es muy complejo y más que complejo, sospechoso de que se pretenda redactar una ley sobre un tema que la sociedad no demanda. Pónganse en las escuelas las fotos de todos los parados, mostrando su angustia en el Gólgota de la ineficacia y el camuflaje de arte y ensayo.

## FUEGO AMIGO ERNESTO ESCAPA

# Malos tiempos para la ciencia

El primer Consejo de Ministros de diciembre se ha saldado con el cese del leonés Carlos Martínez Alonso como Secretario de Estado de Investigación. Sin duda, y es una apreciación fácilmente contrastable, la personalidad civil más relevante del precario equipo de Zapatero. Lo conocí como compañero algo mayor en la periferia juvenil del colegio de los becarios, el ya amortizado Jesús Divino Obrero del barrio leonés del Ejido. Construido con la sisa de las becas oficiales, que entonces administraba el deán Luis López Santos, ahora se dedica a albergue de curas viejos o solitarios. Los niños rurales de los sesenta teníamos allí el pupillaje e íbamos a clase al Instituto, que también dirigía el deán de Valderas.

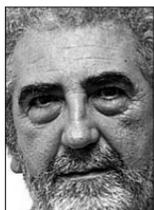
Carlos bajaba de Ciñera, una pedanía envilecida en su estirón por la mezquindad de posguerra. Ciñera es un pueblo nuevo, vinculado a la minería del Valle de Gordón. El enigma de su nombre apunta a un remoto campo de cenizas. A fines del diecinueve, apenas era un caserío de posta, pero lleva un siglo convertido en el nú-

cleo más poblado de la comarca. Su trazado no tiene pérdida: calles rectas de manzanas alargadas, que se estiran al paso del Bernesga, de la vía férrea y de la carretera de Pajares, entre el centro escolar que lleva el nombre de Carlos y la plazuela de la iglesia, que ya emboca hacia el Faedo, uno de los bosques de hayas más hermosos que se puedan imaginar.

Carlos es hijo de militar republicano. La carrera la hizo en Madrid y su trayectoria de investigador discurrió por los principales centros de referencia, desde Basilea o París a Boston, alcanzando relevancia mundial como biólogo experto en Inmunología. Acumula galardones (entre otros, el Severo Ochoa, el Rey Jaime I, el Dupont y el Premio Castilla y León) y es doctor honoris causa por varias universidades. En 2004, se implicó en el primer gobierno de Zapatero, como presidente del CSIC, luego pasó a la Secretaría de Estado y con el vaivén del último verano recaló en el ministerio de Garmendia. Estaba ultimando la nueva Ley de Ciencia, pero los recelos y la pelusa de la ministra acaudalada le han impedido rematar su compromiso.



*Carlos Martínez era la personalidad civil más relevante del precario equipo de gobierno de Zapatero»*



## |HUMOR GRÁFICO| MANOS LIBRES



## |LAS FRASES|

MARÍA DOLORES DE COSPEDAL  
Secretaria general del Partido Popular

**«Si el Gobierno es hoy capaz de sentarse con el PP y donde dijo para Garoña que iba a cerrar, volver a plantear la situación, será bienvenido»**

JORGE MORETA  
Periodista salmantino

**«Cuba es un lugar que hay que conocer porque su historia es la de España»**

## |PERSONAJE DEL DÍA|

### Pilar del Olmo

CONSEJERA DE HACIENDA

Castilla y León y regiones europeas de Eslovaquia, Reino Unido y Francia defendieron en Bruselas que se mantengan los fondos de cohesión a partir de 2013, por parte de la Comunidad Europea, dado a que con recursos vinculados con la UE se han realizado carreteras y otras infraestructuras en los últimos años.



## |LA PRUEBA DEL NUEVE|

### Prórroga

Si hay alguien que todavía no haya decidido qué hacer este fin de semana o puente -según los casos-, me permito sugerirle la exposición de Las Edades del Hombre en la provincia de Soria. Una visita, sin duda apasionante, por el 'Paisaje Interior' que ofrece al espectador el recorrido por la triple sede de la concatedral de San Pedro en la capital, y de las ermitas de San Miguel de Gormaz y de San Baudelio de Berlanga. El éxito lo acreditan hasta la fecha las más de 370.000 personas que ya han pasado por la muestra desde su inauguración el pasado 12 de mayo. Tanto, que de momento ha sido prorrogada por espacio de un mes hasta el próximo 9 de enero, con el respaldo de la Consejería de Cultura y Turismo, que asumirá el coste económico de la ampliación temporal cifrado en 120.000 euros. Sin embargo, al alcalde de Soria, Carlos Martínez, le sigue sabiendo a poco esta prórroga y puja con otros 140.000 euros para que Las Edades del Hombre puedan permanecer abiertas al público otros dos meses hasta la Semana Santa. No cuestiono la idea, porque resulta comprensible el interés municipal por continuar extendiendo el efecto positivo de la exposición sobre la ciudad, pero resulta ciertamente curioso que después de quince ediciones de éxito multitudinario, la duración de la muestra precise de continuas revisiones. Y no es la primera vez.

EL PAISANO

► LA DEMOCRACIA PIERDE A UNA DE SUS FIGURAS CLAVE

## Muere Jordi Solé Tura, el 'padre' más progresista de la Constitución

Quien fuera representante del comunismo en la ponencia que redactó la Carta Magna y ministro de Cultura con González falleció en su casa a los 79 años víctima del alzheimer

• La clase política alaba sin excepción alguna la enorme contribución del dirigente catalán a la Transición y al espíritu mismo de la modernidad y la convivencia españolas.

AGENCIAS / BARCELONA

Ayer, prematuramente para estos tiempos, murió a los 79 años Jordi Solé Tura, uno de los *padres* de la Constitución y ex ministro de Cultura con Felipe González. El político, que acabó su vida política en el socialismo, al que llegó desde las filas comunistas, falleció en su domicilio, según detallaron fuentes de la *Conselleria* de Justicia, cuyo titular es Montserrat Tura, sobrina del finado. Desde el PSC se añadió que el catalán padecía alzheimer en un estadio muy avanzado, lo que podría haber sido el desencadenante del óbito.

En sintonía con la unánime condolencia expresada por toda la clase política, que, sin excepción, puso de relieve la enorme estatura de Solé Tura y su impagable contribución a la Carta Magna, la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, manifestó, en nombre del Ejecutivo, sus condolencias a la familia y destacó su «inestimable aportación» a la transición democrática española. Además, la socialista quiso subrayar el agradecimiento que comparte toda la sociedad por su tarea en la historia de la democracia patria. «Son 31 años en los que España y sus ciudadanos han demostrado espíritu democrático, afán de país moderno y voz entre las naciones más avanzadas del mundo», sintetizó.

El presidente del Parlamento, José Bono, lamentó el fallecimiento y destacó la contribución de Tura a «una de las obras más importantes de la Historia de España», como es la Constitución de 1978.



Imagen de Jordi Solé Tura en el año 2002, antes de ser presa del alzheimer. / EFE

En tal sentido, el ex ministro afirmó que la Transición «no se explica» sin la aportación del político catalán. «Va a vivir en el corazón de todos los demócratas y de quienes le conocimos mientras vivamos», concluyó.

Por su parte, el presidente fundador del PP, Manuel Fraga, en las antípodas ideológicas del finado, recordó tenía gran sintonía personal con Solé Tura. El conservador recordó que el Partido Comunista

se incorporó a la redacción de la Carta Magna ya en su última fase, cuando los demás *padres* estaban haciendo la segunda lectura del texto constitucional. «Pese a eso, nos entendimos muy bien», aseguró.

El ex presidente de Galicia explicó ambos llegaron a redactar juntos «dos o tres nuevos artículos» de la Constitución, «sobre todo la parte de derechos del hombre». Pese a que «no estuvo más de

### ► LAS DECLARACIONES

► JOSÉ MONTILLA (PSC)  
«No era solo uno de los nuestros. Era de todos los demócratas y catalanistas. Ésta es su grandeza»

► GREGORIO PECES BARBA (PSOE)  
«Conmigo y con Roca, fue un baluarte de las posiciones más abiertas y más progresistas de la Constitución»

► CAYO LARA (IU)  
«Fue un ejemplo claro de la lucha contra la dictadura y la opresión»

dos meses» en la ponencia, Fraga aseguró tener «muy buen recuerdo» del ex dirigente del PSUC.

La capilla ardiente de Solé Tura quedó emplazada en el *Saló Sant Jordi* del barcelonés *Palau de la Generalitat*, donde tradicionalmente tienen lugar las honras fúnebres de las grandes personalidades catalanas, y permanecerá abierta al público hoy desde las 16 a las 20 horas y mañana de 9 a 12 horas.

Estaba retirado de la vida política al diagnosticársele alzheimer, enfermedad que su familia hizo pública en 2007. Su hijo realizó entonces un documental, *Bucarest, la memoria perdida*, título que evoca su exilio, en particular, su contribución a la clandestina Radio Pirenaica, que tenía su sede secreta en la capital de Rumanía.

### BREVES

#### 'CASO PRETORIA' Los imputados niegan haber recibido dinero de 'Luigi'

■ El ex alcalde del pueblo barcelonés de Sant Andreu de Llavaneres, el *popular* Víctor Ros, y su concejal de Urbanismo, Antoni Jiménez, del PSC, declararon ayer ante el juez Garzón para «aclarar» las decisiones que adoptaron en sus cargos, y ambos negaron formar parte de la presunta trama de corrupción denominada *caso Pretoria*, liderada por el ex diputado del PSC Luis García, *Luigi*. Tanto Ros como Jiménez quedaron en libertad después de que el fiscal Anticorrupción Luis Partor no solicitara medidas cautelares. Por su parte, la defensa del ex gerente del Instituto catalán del Suelo, Emili Mas, aseguró que la causa es una «especie de comedia de enredos con graves consecuencias» que, espera, que «termine lo más pronto posible».

#### 'CASO ALTERNATIVAS' López Garrido insiste en que se dio de baja de la fundación

■ El secretario de Estado para la UE, Diego López Garrido, afirmó ayer, tras prestar declaración por un presunto delito de prevaricación y malversación de fondos públicos en relación a la concesión de dos ayudas a la Fundación Alternativas -vinculada al PSOE-, de la que fue patrono, que se dio de baja de dicha institución en abril de 2008, meses antes de que se concedieran las ayudas, por la «incompatibilidad *de facto*» con el trabajo que realiza como secretario de Estado.

#### OPOSICIONES FRAUDULENTAS Acusan al ex jefe de la Policía Joan Mesquida de prevaricación

■ La Audiencia de Madrid ha dictado un auto en el que obliga a un Juzgado de la capital a admitir a trámite la querrela del Sindicato Profesional de la Policía (SPP) contra el ex director general de la Policía y de la Guardia Civil, Joan Mesquida, por posible prevaricación. El SPP acusa al socialista de respetar el reglamento relativo a la promoción interna en el Cuerpo Nacional de Policía. En concreto, alega que Mesquida no respetó la jurisprudencia del Tribunal Supremo que declaró nula una resolución de la Dirección General de la Policía de abril de 1995 relativa a la promoción en el Cuerpo, y consideró que no se debía reconocer la preferencia de los candidatos procedentes de promoción interna sobre los de oposición libre, una decisión que ahora ponen en tela de juicio.

## UN LUCHADOR ANTIFRANQUISTA

EFE / MADRID

A diferencia de tantos otros que han presumido bastante más, Jordi Solé Tura, nacido en Mollet del Vallés en 1930, sí tuvo un impecable currículum antifranquista, como miembro en la clandestinidad de Bandera Roja, del Partit Socialista Unificat de Catalunya (PSUC) hasta 1986, y del PSC desde 1989. De familia muy humilde, trabajó como panadero en su primera juventud y después se licenció en Derecho en la Universidad de Barcelona con Premio Extraor-

dinario. Acabó siendo decano de su Facultad de Derecho.

En 1960 tuvo que exiliarse debido al aumento de detenciones de comunistas catalanes, lo que le permitió ampliar sus estudios en la Ecole Pratique des Hautes Etudes de la Sorbona, en París.

En 1966, sin embargo, fue detenido por participar en la *Caputxinada* -la asamblea antifranquista que se hizo en la sede de los Capuchinos de Sarrià, en Barcelona-, por lo que fue expulsado de la universidad. En 1969 fue detenido

otra vez, y condenado a seis meses de cárcel.

Fue diputado del PSUC por Barcelona en las Cortes en 1977 y en 1979, época en la que fue ponente de la Constitución de 1978 y del *Estatut* de Cataluña de 1979. En 1988 participó como independiente en la lista del PSC al *Parlament*, y fue designado senador en representación de la cámara catalana. Permaneció en el Congreso de 1989 y 2000, época en la que fue ministro de Cultura, y de 2000 a 2004 fue senador de la Entesa Ca-

talana de Progrés. En la cartera de Cultura fue precedido por Jorge Semprún, y le sucedió Carmen Alborch. Fue el ministro que inauguró el Museo Thyssen.

► CONSEJO DE MINISTROS

## El Gobierno aprueba una ley con medidas para paliar los efectos de la sequía

EFE / MADRID

A la vista de que las escasas lluvias de estos últimos días no han servido sino para favorecer a los buscadores de setas, pero mantienen los pantanos en niveles preocupantes, el Gobierno aprobó ayer un Real Decreto Ley con medidas «urgentes y específicas» para paliar los efectos de la sequía en ciertas cuencas, e informó de que la reserva embalsada en la Península se sitúa en el 42,9 por ciento -una cifra inferior en casi cinco puntos al nivel medio de agua almacenada durante los últimos cinco años-.

Las medidas adoptadas se aplicarán en zonas de las confederaciones hidrográficas del Duero, Tajo, Guadiana, Guadalquivir, Júcar, Segura y Ebro, según detalló en la conferencia de prensa posterior al Consejo de Ministros la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega.

La socialista también señaló que se contemplan además obras urgentes de mejora de regadíos en las que se invertirán más de 610 millones de euros, de los que 240 serán aportados por el Gobierno central.

Entrando en más pormenores, la *número dos* del Gabinete apuntó que el Real Decreto contempla iniciativas tales como la reducción de las dotaciones en el suministro de agua, la regulación de las transacciones de derechos al aprovechamiento del líquido elemento o la modificación temporal de las asignaciones previstas en los correspondientes planes hidrológicos.

«Cuando hablamos de agua, hablamos de un bien escaso y todos debemos contribuir a su mejor aprovechamiento», explicó la *mano derecha* de Zapatero.

### NO LE FALTARÁ A NADIE.

Por último la vicepresidenta primera puso de manifiesto que, hasta ahora, «ni en la pasada ni en la actual legislatura le ha faltado agua a ningún ciudadano, a pesar de la ya larga situación de sequía que vivimos; pero nos corresponde a todos poner de nuestra parte».

En el ámbito nacional, en estos momentos los embalses tienen unas reservas del 42,9 por 100 (los destinados al consumo humano están por debajo del 36 por 100), cuando la media de los 10 últimos años superaba en la misma fecha el 50 por 100 (el 40 por 100 en el caso de los de uso consuntivo). La situación más desfavorable se presenta en las cuencas del Tajo, Segura y Júcar, con reservas en torno al 25 por 100.

► LA CÁMARA BAJA ACOGE LOS ACTOS DEL 31 ANIVERSARIO DE LA CONSTITUCIÓN ESPAÑOLA



El presidente del Congreso, José Bono, sonríe tras el comentario de uno de los integrantes del dúo musical Estopa, que acudió al Hemiciclo a leer un artículo. / EFE

# Puertas abiertas, boca cerrada

La lectura popular de la Carta Magna estuvo marcada por la intransigencia de la presidenta en funciones del Congreso, que quitó la palabra a un estudiante que criticó a los sindicatos

• Tras leer el artículo 28, sobre el derecho a la huelga, Javier Borderías lamentó que las centrales sindicales no lo pongan en práctica y «se dediquen a bailar el agua a Zapatero».

AGENCIAS / MADRID

En contra de ese monumento a la resignación que proclama que cada pueblo tiene los políticos *que se merece*, ayer en el Congreso de los Diputados, que para variar se había convertido en un verdadero foro de representación social, volvió a demostrarse que los españoles están muy por encima de sus teóricos representantes.

En el marco de la tradicional y algo relamida lectura ciudadana de la Constitución como homenaje a la Carta Magna en sus cumpleaños -hace 31 esta vez-, el jefe de la Cámara Baja había invitado a una treintena de famosos y a otros tantos estudiantes anónimos para desgranar los artículos de la norma fundamental. Todo discurría con la solemne normalidad de los actos encorsetados, pensados más para el lucimiento de quien los organiza que de los que son protagonistas, cuando tras los vivas a Casillas y la poca soltura de los Estopa, dos de los estudiantes de Secundaria convocados para la ocasión tuvieron el atrevimiento de sentirse verdaderos partícipes de la democracia e introdujeron sendas *morcillas* en sus lecturas.

Con chaqueta azul y corbata rosa, Javier Borderías Villalón, del colegio Asunción Cuestablanca de Madrid, al que le tocaba recitar desde la tribuna el artículo 28, donde se reconoce el derecho a la huelga, hizo gala de un aplomo digno de un parlamentario profesional y, mientras miraba unas notas, añadió: «Me da pena y



Javier Borderías, un estudiante madrileño, fue el protagonista de la sesión. / EFE

vergüenza que los sindicatos no ejerzan este derecho en los tiempos que corren y que se dediquen a bailar el agua al señor presidente del Gobierno».

Se hizo un incómodo silencio seguido de un amago de aplauso, pero, enseguida, la vicepresidenta

del Congreso, la socialista Teresa Cunillera, encargada de dirigir la sesión, se apresuró a quitarle la palabra... no le fueran a aguar unos simples mocosos su mañana de gloria.

El chaval, al que no le quedó otra que dejar el púlpito, volvió a

crecerse luego, ya en los pasillos, cuando, abordado por los periodistas, despachó a todos con un «no voy a hacer declaraciones».

Luego, en una escena más propia de la trastienda de un infausto telón, en vez de irse con sus compañeros, se fue escoltado por dos personas que le guiaron hasta la puerta de la calle Cedaceros, que no es la habitual para las *visitas*.

### RECUERDO PARA SU ABUELO.

Quizá animado por su rebelde precursor, otro chico, Sergio García, del también madrileño colegio Los Sauces, dedicó los párrafos del artículo 50, que versan sobre la atención a los mayores, a los exiliados que, como su propio abuelo, tuvieron que abandonar España.

Luego le tocó el turno a otros chicos y chicas, más o menos nerviosos, que precedieron a los famosos. Por la tribuna de oradores desfilaron el presidente del Real Madrid, Florentino Pérez; el del Atlético, Enrique Cerezo; el bicampeón del Tour, Alberto Contador, las actrices Marina San José o Itziar Miranda, y muchos más.

Para todos ellos hubo ovación, y fue mucho más entusiasta que la tributada a los políticos, no importó que fueran del PP, del PSOE o de IU, ni que se llamaran Soraya Sáenz de Santamaría, José Antonio Alonso o Gaspar Llamazares, pues a ellos les correspondió el honor de representar a sus grupos.

Y ya con todo *el pescado vendido*, con el sofoco superado y de nuevo la sonrisa de profesional en el rostro, la vicepresidenta Cunillera trató de arreglar su falta de encaje y poca tolerancia. «Ha sido un hecho gracioso y simpático», comentó la socialista antes de defender que el joven *inoportuno* quisiera expresar libremente su opinión... aunque fuese ella quien solo un rato antes no se lo hubiera permitido.

## ⚡ No volverá la constitucionalidad previa

Pese a lo que dijo el jueves el diputado socialista José María Benegas, el PSOE no tiene ninguna intención de hacer caso a la reiterada sugerencia del PP para recuperar la figura del recurso previo de inconstitucionalidad aplicable a los Estatutos de Autonomía, que impediría que los textos regionales entrasen en vigor hasta que recibieran el visto bueno de los magistrados. Bastante más entendimiento se produjo respecto a la denominada Conferencia de Presidentes, ya que socialistas y populares pactaron ayer el reglamento de la institución regional, con la principal peculiaridad de que, en lo sucesivo, cualquier acuerdo que salga de ella deberá ser adoptado por unanimidad de todos sus miembros. Además, se podrán adoptar las llamadas recomendaciones, que solo obligarán a quienes las suscriban y que requieren el sí de dos tercios de los dirigentes autonómicos, lo que impedirá el veto de las minoritarias nacionalistas.



El antiguo guardia forestal Santiago Mainar es desde ayer oficialmente el asesino de Manuel Grima. / EFE

## La Justicia impone a Mainar 20 años y nueve meses como asesino del alcalde de Fago

La sentencia establece que la «animadversión» que el ganadero sentía hacia Manuel Grima le llevó a tirotearlo el día 12 de enero de 2007

• La confesión del propio guardia forestal, los restos de pólvora en sus manos y las muestras de ADN recogidas en el coche del regidor han sido claves.

AGENCIAS / HUESCA

La Audiencia de Huesca no se ha creído que el guardia forestal Santiago Mainar sea un narcisista que se inculpa del asesinato del alcalde de Fago Miguel Grima para cargar sobre sus espaldas el peso de la culpa de un pretendido *Fuenteovejuna* aragonés, sino que ayer mismo le declaró culpable de la muerte del municipio y le impuso una pena de 20 años y nueve meses de prisión.

Según el fallo, que también estipula una indemnización de 105.000 euros para la familia de la víctima, el también ganadero, que está hospitalizado en Zaragoza como consecuencia de una supuesta intoxicación leve, fue el autor material de los disparos que acabaron

con la vida del controvertido responsable municipal el 12 de enero de 2007.

La sentencia, que imputa a Mainar un delito de asesinato en concurso con atentado y tenencia ilícita de armas, considera probado que el criminal quería acabar con la vida del alcalde por la «animadversión» que sentía hacia él desde que accedió al cargo, y que no hizo sino acrecentarse durante su mandato debido a las decisiones del fallecido, que fueron sistemáticamente cuestionadas por un sector de la pequeña localidad de montaña, de unos 30 habitantes.

**UN ODIOS PROFUNDO.** De hecho, tal como razona la Audiencia, la enemistad tenía su origen en que el acusado entendía que Grima era «arbitrario y despótico en su actuación», hasta el punto de que las prolongadas diferencias se habían traducido en diversas denuncias que desembocaron en procedimientos judiciales, tanto en el orden contencioso administrativo como en el ámbito penal.

A la hora de razonar el veredicto de culpabilidad, los magistrados se han basado en tres pilares fundamentales, como son la declaración inculpatoria que el propio Mainar realizó ante la Guardia Civil -y de la que luego se desdijo-, los restos de pólvora encontrados en su mano izquierda y las huellas biológicas del guardia forestal halladas en el vehículo de Miguel Grima, a bordo del cual fue tiroteado.

La condena, muy próxima a los 21 años que solicitaba la Fiscalía, resulta satisfactoria para la familia del finado, tal y como explicó su abogado, Enrique Trebolle, que considera que el dictamen está «trabajado» y es «exhaustivo».

Tal punto de vista fue compartido por el letrado del PP, que ejercía la acusación popular debido a que Grima se alzó con el sillón consistorial desde la candidatura conservadora, y que calificó la resolución como «justa», porque, además de haberse producido con gran celeridad, «lo deja todo muy claro, ya que desmenuza punto a punto» todas las pruebas practicadas.

CORRUPCIÓN EN BALEARES

## Antich quiere seguir con UM pese a que muchos socialistas le piden romper

AGENCIAS / P. DE MALLORCA

El presidente balear, el socialista Francesc Antich, no considera que la imputación de buena parte de la plana mayor de Unió Mallorquina (UM), su socio en el Gobierno regional, sea motivo suficiente para romper el pacto y convocar elecciones adelantadas.

De hecho, aunque entre los propios socialistas hay muchas voces que abogan por marcar distancias con la formación regionalista, Antich prefiere salvar el acuerdo con el argumento de que las instituciones necesitan «estabilidad».

Así lo desveló ayer el presidente de UM, Miquel Àngel Flaquer, tras la reunión que mantuvieron ambos dirigentes, una cita a la que no acudió el presidente del PP, José Ramón Bauzá, que estaba convocado, pero que se negó a participar porque los *populares* prefieren esperar

a las decisiones que adopten los socialistas y no tomarán postura hasta que Antich no tenga «un proyecto de gobierno».

De momento, Flaquer consideró un «grave error» la postura de los aquellos socialistas que creen que se debería «prescindir» de UM, aunque dijo haber visto en Antich una «actitud muy constructiva y de diálogo». Así, destacó que él tampoco da por roto el pacto.

No obstante, habida cuenta de la «gravedad de la situación», el unionista no descartó la posibilidad de alcanzar acuerdos que afecten por separado al Consistorio de Palma, al *Consell* de Mallorca y al *Govern* del archipiélago en caso de que sea imposible mantener el pacto de gobernabilidad en alguna de estas instituciones, aunque, puntualizó, los acuerdos que se sellen deberán ser «coherentes y con sentido común».



El presidente de Baleares, el socialista Francesc Antich. / EFE

CRISIS EN MAURITANIA

## El Ejecutivo prolonga el total mutismo sobre el secuestro

El bloqueo informativo que mantiene el Gobierno en torno al secuestro de tres cooperantes catalanes en Mauritania privó ayer a la opinión pública de cualquier novedad en torno a cautiverio, presuntamente obra de una facción de Al Qaeda. Así, mientras fuentes sin contrastar sostenían que

los rehenes podrían estar ya fuera de territorio mauritano y que se encontrarían en alguna parte del norte de Mali, un país todavía más inhóspito si cabe, el ministro de Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, se escudaba en la necesidad de evitar otro bochorno como el del *Alakrana* y solicitaba «prudencia y discreción» antes de negarse a aportar información alguna. Según el socialista, «dejar trabajar al Ejecutivo» -y no hacer preguntas- es la mejor manera de acelerar la liberación.

### EN ESPAÑA

#### CANTABRIA

**Levantán el castigo a un juez que daba sermones religiosos en sus sentencias** ■ El Supremo ha anulado la multa de 600 euros impuesta en su día a un magistrado cántabro por incluir consejos religiosos en sus sentencias. En uno de sus fallos, llegó a sermonear a una pareja en trámites de divorcio para que llevase a sus vidas «el Espíritu de Jesucristo resucitado».

#### AFGANISTÁN

**Estallan tres cohetes en las proximidades de la base española en Herat** ■ Tres cohetes cayeron durante la madrugada del jueves al viernes junto a la Base de Apoyo Avanzado de Herat sin que se produjeran daños personales o materiales. A la espera de conocer la autoría del ataque, los mandos españoles declararon a todos los uniformados en estado de alerta máxima.

#### CASTELLÓN

**Arrestan a una pareja que encargó dar una paliza a un profesor para lograr un aprobado** ■ La Policía Nacional ha detenido a una pareja acusada de ordenar a un sicario que diera una paliza a un profesor para que aprobara a la mujer, de 45 años, su proyecto de fin de carrera. La agresión fue ordenada tras meses de acoso al docente mediante correos electrónicos.

#### MADRID

**Cae una banda de atracadores que había robado 100.000 euros en joyas en una semana** ■ La Policía ha desarticulado una banda madrileña sospechosa de 10 asaltos a joyerías de varias provincias. Los agentes detuvieron a los cinco integrantes cuando huían tras asaltar un establecimiento en Cáceres. En una semana, su botín había superado los 100.000 euros.

► LA RED, EN PIE DE GUERRA

## Internautas y PP exigen la cabeza de González-Sinde

Mientras se multiplican las convocatorias en internet contra los planes de Cultura frente a la 'piratería', ahora desautorizados por Zapatero, los 'populares' piden que dimita la ministra

• La oposición considera que el presidente del Gobierno debe ser más claro cuando dice que no se «cerrará» ninguna web, porque no concreta nada sobre limitar el acceso.

AGENCIAS / MADRID

Los planes del Ministerio de Cultura para bloquear sin permiso judicial el acceso a las páginas de internet que distribuyan películas, canciones u otros archivos *pirateados* han provocado tal oleada de protestas en sectores tradicionalmente afines al PSOE que el propio presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, tuvo que salir el jueves al quite y asegurar que semejante proyecto, incluido en el anteproyecto de la nueva Ley de Economía Sostenible, no se llevará a la práctica. Esta desautorización a la titular de Cultura e impulsora de la polémica norma, Ángeles González-Sinde, provocó ayer que el Partido Popular reclamara la dimisión inmediata de la ministra, una exigencia a la que se sumaron en la red numerosos internautas y *blogueros*, que han multiplicado sus iniciativas contra la que ya conocen como *policia de internet*.

«Garantizaron que el proyecto de Ley no cambiaría ni una coma y ahora el presidente ha dicho que quizá lo cambie», argumentó el vicesecretario de Comunicación del PP, Esteban González Pons, antes de solicitar el cese de González-Sinde. El dirigente conservador dio la bienvenida a la «rectificación» que ha realizado el Gobierno después de «haber metido la pata gravemente», aunque lamentó que todavía «no la han sacado» porque Zapatero no fue «muy claro» cuando aseguró que no se cerrará ninguna *web* que facilite descargas no autorizadas. «Ha dicho que no se cerraba sin autorización oficial, pero el Ministerio de Cultura pretendía no cerrarlas, sino limitar acceso a las webs sin permiso judicial», sostuvo.

En este punto, el dirigente del PP hizo un símil con la situación de los pesqueros en aguas jurisdiccionales amenazadas por la actividad de los corsarios: «En este caso de internet, los piratas tienen la fragata y la Policía española es la que va en un esquife».

Tras este ejemplo, subrayó que, a su juicio, en la red existe «un problema más tecnológico que legal» y, por ello, reclamó dotar a las discográficas de una mayor cantidad de medios que posibiliten la oferta en internet de «productos baratos y atractivos» de forma que se com-



Ángeles González-Sinde, junto al presidente de la comisión mixta para la UE, el 'popular' Miguel Arias Cañete. / EFE

pense el derecho de la propiedad intelectual con el libre acceso a la información y al conocimiento.

Al tiempo que arrecia el debate político, se multiplicaban las convocatorias a los internautas para

que se concentraran ayer en sus respectivas ciudades *En defensa de los derechos fundamentales en internet*. Los promotores de esta iniciativa insisten en que el Ejecutivo desista de crear una Comisión de

Propiedad Intelectual que vigile las descargas ilegales. «Ningún partido puede aceptar que por defender los legítimos derechos de autor se pase por encima de los derechos fundamentales», aducen.

## ADIÓS A LA FRANCESA

OTR-PRESS / MADRID

El Ministerio de Cultura todavía no había determinado ayer la composición definitiva de la comisión de Propiedad Intelectual, encargada de estudiar los cortes administrativos de páginas web.

No obstante, el pasado jueves ya se planteó un esquema en su reunión con los *blogueros* que incluía a dos representantes de este departamento ministerial, otros dos de las entidades de gestión y dos personas más nombradas por las operadoras de telecomunicaciones. Así lo pone de manifiesto el periodista Ignacio Esco-

lar en un artículo de *Estrella Digital*. Según Escolar, presente en dicha reunión, la composición de esta comisión «todavía no parecía estar muy clara», aunque el planteamiento inicial del Ministerio «sería algo así».

El periodista desveló además que la ministra Ángeles González-Sinde se marchó de la reunión. «Justo antes de que se levantase de la mesa, varios de los que allí estábamos preguntamos si el texto de la reforma era inamovible y González-Sinde, algo molesta, se ratificó en él: 'En una reunión de media hora ni yo ni ningún otro

ministro puede decidir sobre una ley'. Y Sinde se fue», explicó.

Otro de los asistentes al encuentro, Enrique Dans, agregó en su *blog* que Cultura «insinuó que en la Comisión de Expertos podría llegar a estar alguno de los internautas que estábamos en esa mesa». Sobre la salida de González-Sinde, Dans aseguró que fue «a la francesa». «Puedo entender la premura de agenda de la ministra, pero vaya, la gente que estaba en la reunión había, en muchos casos, sacrificado su agenda para poder acudir a la convocatoria», sentenció.

► CIENCIA

El Gobierno cesa al responsable de investigación tras sus reproches al recorte de fondos

EFE / MADRID

El Gobierno cesó ayer a Carlos Martínez Alonso como secretario de Estado de Investigación, después de que éste ocupara el cargo durante algo más de año y medio y se hubiera mostrado crítico con el recorte de fondos asignados a tareas científicas en los Presupuestos Generales del Estado para 2010.

El Consejo de Ministros hizo efectiva la decisión y sustituyó a Carlos Martínez por Felipe Pétriz Calvo, hasta ahora director general de Política Universitaria en el Ministerio de Educación.

La vicepresidenta primera del Ejecutivo, María Teresa Fernández de la Vega, agradeció «el extraordinario trabajo» realizado por Carlos Martínez, «poniendo en marcha el nuevo Ministerio de Ciencia e Innovación».

«En estos momentos la ministra y él han considerado que va a seguir trabajando en otra área, pero dentro de lo que es su extraordinaria competencia en el mundo de la ciencia e investigación», manifestó De la Vega. Por su parte, el Ministerio de Ciencia destacó que la elección de Felipe Pétriz está avalada por su alto conocimiento en la investigación universitaria, por su experiencia en la negociación para, entre otros, impulsar la carrera científica y por su perfil gestor.

Desde la Secretaría de Estado de Investigación negaron que entre la ministra, Cristina Garmendia, y el hasta ahora secretario haya habido desavenencias.

► INTERNET

Desmantelan un videoclub que ofrecía 30.000 películas 'piratas'

EFE / MADRID

La Policía Nacional desmanteló ayer un videoclub *pirata* en internet que servía más de 30.000 copias para descarga directa, en una operación que llevó a la detención de dos personas y la imputación de un menor, que podrían haber obtenido ilegalmente más de 75.000 euros en el primer semestre de este año.

Algunos de los usuarios de este videoclub eran responsables de otras páginas con enlaces P2P, que se nutrían de novedades en películas en alta definición y juegos de consola cuya descarga ofrecían también de forma ilegal.

► LA NUEVA ESTRATEGIA DE OBAMA



El jefe militar de la OTAN, el almirante Giampaolo Di Paola, saluda en Bruselas al responsable de las tropas en Afganistán, el general Stanley McChrystal. / REUTERS

## EEUU recula y asegura ahora que no abandonará Afganistán en 2011

La Casa Blanca se ve obligada a rectificar al presidente estadounidense, que había puesto a principios de semana esa fecha como comienzo de la retirada de las tropas del país asiático

• Los Estados de la Alianza Atlántica dan su visto bueno a los planes norteamericanos para el conflicto al aprobar el envío de 7.000 soldados adicionales al territorio.

EFE / BRUSELAS-WASHINGTON

La nueva estrategia de Barack Obama para Afganistán siembra dudas antes incluso de echar a andar. Si el presidente estadounidense declaraba a principios de semana que su país abandonaría la nación asiática dentro de dos años, ayer la Casa Blanca se vio obligada a desmentir a su jefe al afirmar que EEUU no se plantea dejar el territorio en un futuro próximo «y desde luego no en 2011».

El consejero de Seguridad Nacional, James Jones, indicó que la fecha que el dirigente demócrata anunció como el comienzo de la salida de las tropas simplemente representa el comienzo de la transición de la posguerra.

El mandatario norteamericano ha recibido numerosas condenas por anunciar la retirada, que según sus críticos es arbitraria y solo servirá para alentar a las milicias talibanes, pero Jones subrayó que esa fecha se adoptó «basándonos en las recomendaciones de lo que los

mandos militares pensaban que se podía lograr».

La nueva estrategia tiene como eje central el envío de 30.000 soldados estadounidenses más, que se sumarán a los cerca de 100.000 de la fuerza internacional en Afganistán, para tratar de echar atrás a los rebeldes y acelerar el adiestramiento de las fuerzas locales.

A pesar del traspás de Obama, su iniciativa logró ayer una importante victoria al ratificar los países de la Alianza Atlántica de forma unánime estos planes y garantizar el envío de un mínimo de 7.000 militares adicionales a la nación asiática en 2010 procedentes de al menos 25 naciones.

«Toda la OTAN ha dado el apoyo a esta estrategia», subrayó la secretaria de Estado de Estados Unidos, Hillary Clinton, tras reunirse con los responsables de Exteriores aliados en Bruselas.

El responsable de las operaciones militares en Afganistán, el general Stanley McChrystal, había solicitado hace meses un refuerzo de 40.000 efectivos para aumentar la seguridad en el país.

Reino Unido, con un total de 1.200 soldados, e Italia, con 1.140, encabezan en número las nuevas contribuciones aliadas para trabajar en la estabilización de la zona.

Junto a ellos, Polonia aportará unos 600 militares y Georgia y Co-

rea del Sur, dos Estados que no pertenecen a la OTAN pero que cooperan con ella en la misión internacional, enviarán 920 y 400 soldados, respectivamente.

Otros Gobiernos, como el

francés, han descartado enviar más personal salvo para contribuir al entrenamiento de las fuerzas de seguridad afganas. España estudia sus opciones y todavía no ha confirmado cuál será su contribución.

EN DETALLE

### Rusia se reconcilia con Occidente

Moscú inicia un nuevo rumbo en sus relaciones diplomáticas al cerrar su contencioso con la Alianza Atlántica por la guerra de Georgia y acordar con EEUU la renovación del tratado de desarme nuclear.

La OTAN y Rusia sellaron ayer su reconciliación tras la ruptura que causó la guerra de Georgia, pero mantienen abiertas sus diferencias sobre ese conflicto, igual que sobre futuras ampliaciones de la Alianza o el proyecto de Moscú para un acuerdo de seguridad en Europa. El acuerdo se conoció el mismo día que Moscú informó del pacto con Washington para revocar su acuerdo de desarme nuclear.

Los titulares de Exteriores de la Alianza y de Rusia firmaron tres documentos que certifican la reanudación y potenciación de la cooperación política y militar tras el período de ruptura que causó el contencioso de agosto de 2008. «Hemos puesto las bases que necesitamos para otro comienzo de las relaciones bilaterales», manifestó el secretario general de la institución, Anders Fogh Rasmussen. El ministro ruso, Serguei Lavrov, también se mostró satisfecho, pero no dejó de recalcar «el riesgo que supone la continuación de los envíos de armas a Georgia» por parte de países de la organización, a los que pidió que se den cuenta del «peligro» de esa actividad.

Por otra parte, los máximos dirigentes de Moscú, Dmitri Medvédev, y de EEUU, Barack Obama, reafirmaron, en una declaración conjunta, su voluntad de cerrar cuanto antes un nuevo acuerdo de desarme nuclear en sustitución del Tratado START que vence hoy. La declaración destaca la aspiración de ambos mandatarios a «mantener la estabilidad estratégica».

► PAKISTÁN

### Un ataque contra una mezquita de Rawalpindi deja 40 fallecidos, entre ellos niños

EUROPA PRESS / RAWALPINDI

Al menos 40 personas perdieron la vida, varias de ellas niños, y otras 80 resultaron heridas en el ataque contra una mezquita perpetrado por hombres armados con fusiles y granadas, en Rawalpindi, donde tiene su sede el cuartel general del Ejército de Pakistán.

Los asaltantes, cuyo número no está claro, lanzaron varias granadas en el exterior del templo y a continuación abrieron fuego contra el interior, donde había numerosos fieles con motivo de la tradicional oración del viernes. Las fuerzas de seguridad presentes en la zona repelieron el ataque.

Los equipos de rescate completaron las labores de búsqueda, después de que una parte de la mezquita se viniera abajo como consecuencia del atentado, y todos los heridos fueron trasladados a hospitales de la ciudad.

Entretanto, los agentes emprendieron la búsqueda de los asaltantes en la zona residencial donde se encuentra la mezquita. Durante los registros efectuados, se incautaron de un coche en el lugar del ataque, que se sospecha fue el que trasladó a los criminales.

De acuerdo con esta cadena, tres de los terroristas fueron abatidos por las fuerzas de seguridad paquistaníes durante el ataque, que fue perpetrado por al menos seis o siete milicianos. Según la cadena Dawn, hubo al menos dos kamikazes.

► SOMALIA

### Los islamistas de Al Shabab niegan haber matado a los tres ministros

EFE / MOGADISCIO

Al Shabab, una de las milicias integristas islámicas que intentan derrocar al Gobierno Federal de Transición de Somalia, negó ayer ser responsable del ataque suicida con explosivos de el jueves en Mogadiscio y en el que perdieron la vida 25 personas, entre ellas tres ministros.

«Supimos del atentado a través de la prensa y estoy seguro de que fue el Ejecutivo el que lo organizó para después culparnos a nosotros», declaró Sheikh Ali Mohamud, portavoz del grupo, que pretende imponer en Somalia un régimen basado en la sharia.

# Todo el sabor de la Dehesa con la garantía de



**DOMPAL**  
JOYAS DE BELLOTA



Jamón ibérico de bellota Jabugo  
de 6 a 7 Kg., 36 meses  
P.V.P. 280 euros

Con cupón descuento  
**Sólo 230 €**



Jamón ibérico Jabugo  
de 6 a 7 Kg., 24 meses  
P.V.P. 149 euros

Con cupón descuento  
**Sólo 99 €**

Jamón serrano Bodega  
de 6 a 7 Kg., 18 meses  
P.V.P. 89 euros

Con cupón descuento  
**Sólo 39 €**

Desde el martes 24 de noviembre, llévese el jamón que desee  
en los siguientes establecimientos:

### En Segovia

Mantequería Juncal, Mercado de La Albuera, nº 10  
Carnicería Maribel, Avda. Obispo Quesada, 22  
Carnicería el Jurri, C/ Jose Zorrilla, 35  
Carnicería Castilla, C/ Ezequiel González, 30  
Carnicería Vicarma, Plaza Becquer (Nueva Segovia)

### En la provincia

Carnicería Lozano y Zamarrón, Cuéllar  
Carnicería Berna, Nava de la Asunción  
Supermercado José Ramón de las Heras, Riaza  
Supermercado Digal, Boceguillas  
Carnicería Caveant, San Rafael  
Supermercados Maxcoop Hnos. Sanz de Santos, Cantalejo  
Carnicerías Vicarma, San Ildefonso

Tres exquisitos jamones para elegir .

**DESCUENTO DIRECTO**  
Presentando este cupón

**50** euros  
de descuento  
en cada jamón

Jamones Dompal y El Adelantado

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

# BERLUSCONI ES 'COSA NOSTRA'

Un preso arrepentido acusa al primer ministro italiano de estar detrás de las matanzas ejecutadas por la mafia siciliana en los 90

GLORIA MORENO (EP) / ROMA

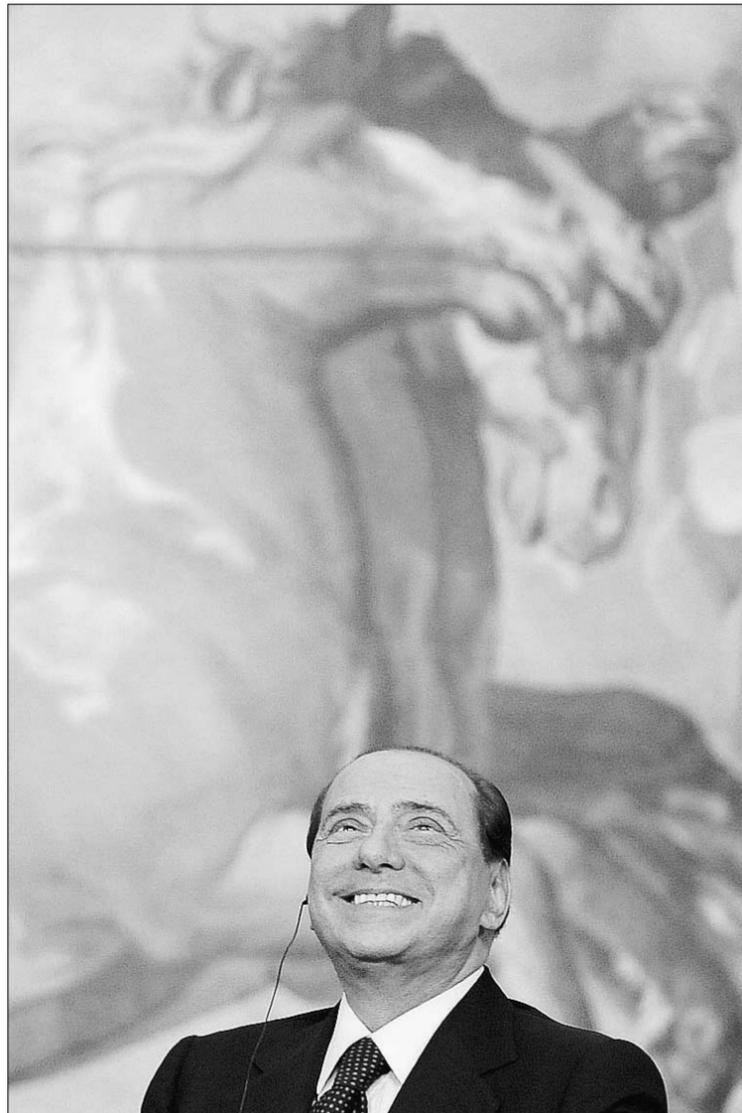
Silvio Berlusconi habría colaborado con la Cosa Nostra y, concretamente, habría estado detrás de la sangrienta campaña de atentados que esta organización mafiosa llevó a cabo a principios de los años 90, según declaró ayer el criminal arrepentido Gaspare Spatuzza ante el Tribunal de Turín. *Il Cavaliere*, por su parte, insistió una vez más en que estas revelaciones no serían otra cosa que un ataque del crimen organizado en respuesta a la determinación con que el actual Gobierno le está golpeando desde que subió al poder.

En los últimos días, la prensa italiana se había hecho eco de la existencia de la versión de Spatuzza, la cual podría suponer la inscripción del primer ministro transalpino en el registro de los imputados. Con su declaración pública de ayer, el preso reforzó todavía más su tesis y agravó las sospechas que se ciernen sobre Berlusconi.

El testimonio del prisionero se enmarca en el proceso de apelación que se está llevando a cabo en Turín contra el senador Marcello Dell'Utri, que ha sido la mano derecha del *premier* desde los años 70. El político fue condenado en primer grado a nueve años de cárcel por un delito de colaboración externa con la mafia.

Según las declaraciones de Spatuzza, el objetivo de los atentados que los clanes sicilianos llevaron a cabo en 1993 no era otro que el de desestabilizar el país y favorecer así el florecimiento de Forza Italia, el partido que Berlusconi y Dell'Utri fundaron precisamente en esos mismos años.

De hecho, esta formación nació oficialmente el 18 de enero de 1994 y tan solo dos meses después consiguió ganar las elecciones nacionales, convirtiendo a *Il Cavaliere* en primer ministro por primera vez. Como contraparte, éste y su aliado habrían prometido a la mafia una rebaja de las penas más graves previstas para los culpables



El primer ministro italiano, Silvio Berlusconi. / ETTORE FERRARI (EFE)

de los delitos relacionados con el crimen organizado.

En su declaración, Spatuzza comentó que, si bien algunos de los asesinatos de esos años llevaban el sello de Cosa Nostra, otros, en cambio, no le pertenecían. Luego, cuando le confesó estos pensamientos a su jefe, el *capo* Giuseppe Graviano, éste le contestó que «estaba bien que nos lleváramos por delante estos muertos, porque así quien se tiene que mover, se mueve».

Las palabras del criminal arrepentido han causado un gran efecto en el país transalpino y fueron ampliamente difundidas por los medios de comunicación.

«Es completamente lógico que la mafia utilice a sus exponentes para hacer declaraciones contra el primer ministro de un Gobierno que actúa de manera tan determinada y concreta contra la criminalidad organizada», aseguró el portavoz del Ejecutivo italiano, Paolo Bonaiuti.

## PANORAMA

SINIESTRO

### Al menos 47 fallecidos tras hundirse un barco en un río de Bangladesh

EFE / NUEVA DELHI

Al menos 47 personas perecieron ayer por el hundimiento de un barco de pasajeros que colisionó con una lancha, a causa de la niebla, en el nordeste de Bangladesh. El suceso ocurrió en el río Shriggan, situado en el distrito de Kishoreganj, según explicó el subinspector Mutalib de la comisaría local. De acuerdo con esta fuente, las embarcaciones chocaron frontalmente debido a la escasa visibilidad que había en la zona.

Los equipos de rescate ya han recuperado 47 cadáveres, según el policía, que dijo que la cifra puede aumentar en las próximas horas, ya que a bordo del buque hundido viajaban unos 80 pasajeros.

Otra fuente oficial, citada por la agencia bangladeshi UNB, confirmó que 38 viajeros murieron en el accidente, entre ellas cuatro niños, y aseguró que 50 más se encuentran desaparecidas.

De acuerdo con esta versión, el navío siniestrado transportaba a casi 200 personas.

La primera ministra del país, Sheikh Hasina, expresó en un mensaje su profunda conmoción por la pérdida de vidas en el accidente.

Este es el segundo naufragio que se registra en Bangladesh en la última semana, tras el hundimiento hace dos viernes de un ferry sobrecargado de pasajeros, que causó el fallecimiento de 85 personas.

GUINEA CONAKRY



**Traicionado por su guardián.** El líder de la junta militar golpista de Guinea, el capitán Moussa Dadis Camara, resultó herido ayer en un atentado en Conakry y fue trasladado a Marruecos para recibir cuidados intensivos. El gobernante será atendido de las heridas de bala sufridas cuando fue atacado por su ayudante Toumba Diakite, jefe de la guardia presidencial. / EFE

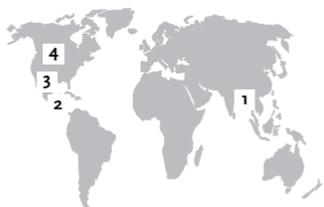
INTEGRACIÓN EN EUROPA

### La UE estima que Ucrania no cumple sus obligaciones ante Bruselas

El presidente de la Comisión,

José Manuel Durao Barroso, declaró ayer en Kiev que Ucrania no cumple plenamente con sus obligaciones ante la UE en lo relativo a las reformas en su país. «El compromiso de llevar a cabo reformas no se acompaña de acciones», declaró el luso.

## EN EL MUNDO



### 1 BIRMANIA

**El Supremo acepta el recurso contra la pena de arresto a Suu Kyi** ■ El Tribunal Supremo de Birmania anunció ayer que ha aceptado a examen el recurso de la líder opositora birmana y Nobel de la Paz, Aung San Suu Kyi, contra la pena de 18 meses de arresto domiciliario que cumple. Los abogados de la defensa argumentan que la mujer, de 64 años, fue juzgada y condenada, el 11 de agosto, de acuerdo a legislación contenida en la Constitución de 1974 y que anuló la de 2008.

### 2 HONDURAS

**Zelaya carga contra los Gobiernos que ignoran el golpe de Estado** ■ El depuesto presidente de Honduras, Manuel Zelaya, arremetió ayer contra los países que apoyan las «maniobras para blanquear» el golpe de Estado que lo sacó del poder, en una carta que envió a los mandatarios de América. Zelaya divulgó la carta de protesta que envió el pasado jueves a los presidentes americanos, así como a la Organización de Estados Americanos, Naciones Unidas y la UE.

### 3 MÉXICO

**Liberan de una fábrica clandestina a un centenar de personas esclavizadas** ■ La Policía mexicana rescató ayer a 107 personas con signos de desnutrición y abusos sexuales que se encontraban privadas de su libertad y eran explotadas laboralmente en una fábrica clandestina de complementos de ropa situada en ciudad de México. En el operativo fueron detenidas más de 20 personas por delitos de trata de personas, explotación laboral, privación de la libertad y malos tratos.

### 4 EEUU

**Ejecutan en Texas a un hombre que violó y asesinó a una niña de 11 años** ■ Las autoridades de Texas ejecutaron ayer a un hombre por la violación y asesinato de una niña de 11 años en 1997, tras rechazar el argumento de la defensa de que el condenado no merecía la pena de muerte por su retraso mental. Bobby Wayne Woods, de 44 años, recibió la inyección letal en una prisión en Huntsville. «Adiós. Estoy listo», fueron las últimas palabras del prisionero.

## El Caja, a asegurarse la Copa

El equipo juega esta tarde ante el Gestesa con la baja de Matías, con un problema muscular

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

A punto de iniciar una semana intensa, en la que el equipo llegará a disputar tres partidos en seis días, el Caja Segovia de fútbol sala buscará ampliar con un quinto triunfo consecutivo la gran racha de resultados que le ha llevado a ascender de la undécima a la quinta plaza de la División de Honor de Fútbol Sala.

El conjunto segoviano se medirá en el pabellón Pedro Delgado a un Gestesa Guadalajara que tratará de apurar hasta el final sus opciones de clasificación para la Copa de España de fútbol sala, más complicada de conseguir tras las dos derrotas consecutivas y los cuatro partidos seguidos sin ganar fuera de casa. Pero lejos de confiarse, en las filas del Caja se es consciente de que tradicionalmente el Gestesa suele poner en muchos aprietos al equipo ahora entrenado por Jesús Velasco en el municipal segoviano. Tanto es así que en los tres enfrentamientos que han tenido como protagonistas a ambos equipos en el Pedro Delgado, se han producido los tres

resultados posibles, un triunfo local, un empate, y una victoria visitante.

En las filas del Caja Segovia será baja Matías, al que una rotura muscular le impedirá no sólo jugar el sábado, sino posiblemente hacerlo también el próximo martes en el partido correspondiente a la decimotercera jornada de Liga que el equipo segoviano dispute en Castellón ante el Playas. El resto de la plantilla, incluido Geison, al que sus molestias musculares le están obligando a entrenar a menor ritmo que sus compañeros, podrá estar a las órdenes de Jesús Velasco, que considera que una victoria ante el Gestesa "nos pondría directamente en la Copa de España, lo que podría favorecer el hecho de dar descanso a algunos jugadores de la plantilla que tienen problemas físicos".

Por ello el técnico pedirá un esfuerzo extra a sus hombres ante un oponente que exige más a nivel psicológico que físico. "porque si no eres capaz de entender su sistema defensivo puedes pasar



Lin presiona a un jugador del Gestesa en el encuentro de la pasada temporada. //JUAN MARTÍN

por muchos problemas".

Si en el Caja se echan las cuentas para la Copa, y todas le salen, en el Gestesa que entrena Andreu Plaza y que tiene en sus filas al "ex" del Caja, Miñambres, le sucede justo lo contrario. El técnico ha puesto el énfasis en lograr al me-

nos siete puntos de los doce que quedan en juego para tener alguna opción de entrar en el torneo copero. Los jugadores de Guadalajara están tan concienciados de ello que en la comparecencia de José Ruiz ante los medios alcaireños, el capitán del Gestesa le

daba mucha importancia al partido de hoy, "ya que si no sacamos los puntos en Segovia no podremos optar a nada. La Copa está complicada". Tanto es así que el club ha organizado un viaje para que sus aficionados puedan desplazarse a Segovia.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

# Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO



SABADO  
**5 Dic.**  
18,30 h

**CAJA SEGOVIA F.S.**  
.....  
**GESTESA GUADALAJARA**

### EL PARTIDO

HORA  
18:30 horas

PABELLÓN  
Pedro Delgado

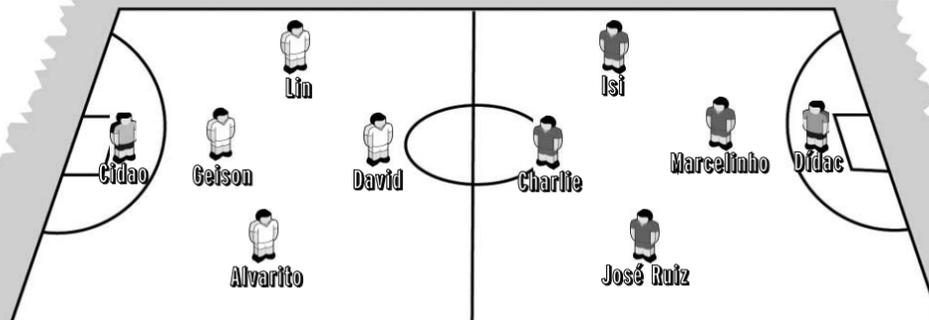
ÁRBITROS  
Beteta y López (C. Valenciana)

### CAJA SEGOVIA

ENTRENADOR JESÚS VELASCO

### GESTESA GUADALAJARA

ENTRENADOR ANDREU PLAZA



### BANQUILLO

Arrivi, Tobe, Andreu, Jesús, Nano, Kensuke

### BANQUILLO

Jesús, Calvo, Miñambres, Pedraza, Anós, Prieto, Bleuca

### ALTAS Y BAJAS

►Caja Segovia: Jesús Velasco no podrá contar con Matías, que sufrió una pequeña rotura muscular ante el Azkar y no jugará por precaución.

►Gestesa Guadalajara: En principio Andreu Plaza tiene a varios jugadores tocados, aunque se espera que tanto Charlie como Pedraza puedan jugar.

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

# El director deportivo de la Segoviana no quiere fichajes en diciembre

Javier del Sol consideraría incorporar algún jugador a la plantilla como "una falta de respeto a los futbolistas que hicieron un esfuerzo económico importante por quedarse en este club"

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

La Junta Gestora de la gimnástica Segoviana confió el destino deportivo del club a dos personas, Paco Maroto y Javier del Sol. Y teniendo en cuenta las circunstancias en las que se movía el club azulgrana cuando ambos confeccionaron la plantilla, no se puede decir ni mucho menos que lo hayan hecho mal. Ciertamente es que el equipo está colocado en mitad de la tabla cuando aún no ha concluido la primera vuelta, pero no es menos cierto que los puestos de play off están muy cerca, y que las sensaciones que ha dejado el equipo no se corresponden con la plaza en la clasificación.

Javier del Sol considera que el equipo que se logró formar es "competitivo. Tanto es así que no sólo ningún rival nos ha ganado con holgura, sino que frente a todos hemos tenido nuestras opciones". Es evidente que la plantilla podría mejorarse en algunas posiciones, pero el director deportivo del club hace un ejercicio de sensatez cuando razona su poca predisposición a fichar en el mercado invernal, "creo que incorporar a algún jugador a la plantilla sería faltar al respeto a los jugadores a quienes pedimos a principio de temporada que hicieran un esfuerzo económico por quedarse en la Segoviana. ¿Qué pensarían si ven que ellos hacen un esfuerzo, pero que en cuanto llega diciembre nos ponemos a gastar más dinero en fichajes?".

Así que, salvo causa de fuerza mayor, la Segoviana no hará fichajes en diciembre, "y ya le he dicho que no a algún representante que me ha ofrecido varios futbolistas



Javier del Sol (dcha) conversando con el seleccionador regional, Javier Yepes, antes de un partido. / JUAN MARTÍN

que ya no están cobrando en sus equipos", señala Del Sol. En el aspecto económico el club azulgrana se mueve en la tranquilidad, "y nuestra intención es que nuestros futbolistas sigan pensando solamente en jugar. Haremos frente a los compromisos adquiridos con ellos", señaló Del Sol.

El director deportivo de la Segoviana estuvo presente en el en-

cuentro que tuvieron los clubes con el presidente de la Federación Territorial, Marcelino Maté, al que pidió "que la Federación traiga a Segovia un partido internacional de alguna selección, y también que el combinado de Castilla y León dispute alguno de sus partidos en La Albuera". La respuesta de Marcelino Maté no fue demasiado del agrado de Javier del Sol,

"porque me dijo que ya había traído un partido internacional a Segovia con el fin de que le recibiera la consejera de Cultura (por aquel entonces Silvia Clemente), pero que a pesar de haber traído un partido internacional a su pueblo, ni se dignó en recibirle". A pesar de ello, Del Sol afirmó que seguirá intentado que Segovia acoja algún partido internacional.

BREVES

SELECCIÓN

Víctor Pérez, baja por lesión

■ Mañana domingo la selección de Castilla y León defenderá el título de campeón de la Copa de las Regiones UEFA en la primera ronda en la que tendrá como rivales a Castilla La Mancha y Madrid. Víctor Pérez, junto a Mariano González el único segoviano en la convocatoria del seleccionador regional, ha causado baja en el equipo por un esguince de rodilla que le impedirá formar parte del equipo durante este fin de semana, aunque sí se espera que el jugador esté restablecido de cara al encuentro que el domingo, 13 de diciembre, juegue la Segoviana en el campo del Numancia B.

INSTALACIONES

La grada, para el día 15

■ El día 15 de diciembre es la fecha límite que tiene la empresa Oca, adjudicataria de la obra de construcción de la nueva grada del campo de La Albuera, para finalizar la obra y entregársela al Ayuntamiento de Segovia, que tiene por delante un complicado trabajo para conseguir la financiación para continuar con las obras de remodelación del estadio.

SEGOVIANA

Un árbol navideño muy gimnástico

■ La Gimnástica Segoviana continúa buscando recursos económicos, y de esta manera ha puesto a la venta el "Segopino navideño", un árbol navideño de madera, elaborado de forma artesanal por la empresa segoviana Jolpa, de color verde con las ramas repletas de bolas granates y plateadas, y coronado por el escudo de la Segoviana. El coste de adquisición del pino navideño será de 45 euros, y podrá reservarse en la sede del club.

FÚTBOL

INSTALACIONES

# El Ayuntamiento de Segovia mantiene que Marcelino Maté dio plantón al alcalde

J.M. / EL ADELANTADO

En una nota de prensa enviada a los medios de comunicación, el Ayuntamiento de Segovia mantiene que el presidente de la Federación Territorial de Fútbol, Marcelino Maté, dio plantón al alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, "pese a haber concertado en la tarde de ayer (por el jueves) una reunión", en clara contraposición a las palabras de Maté ante los medios de comunicación segovianos cuando comentó que "yo no tenía previsto reunirme con el alcalde de Segovia, aunque no me importará reunirme con el alcalde o con cualquier miembro de la corporación segoviana, con los

que creo que mantenemos una buena relación".

La nota explica que el alcalde de la ciudad estuvo esperando "más de una hora" al presidente de la Territorial, señalando también que "lamentamos mucho la actitud del señor Maté y sin querer buscar razones extrañas en su comportamiento, nos hubiese gustado que en dicha reunión nos hubiera dado explicaciones de primera mano de cómo conseguir en varios años los dos millones de euros del 1% de las quinielas que prometió al Concejal de Deportes segoviano" en una reunión celebrada entre el presidente del fútbol regional y el concejal de Deportes

del Ayuntamiento de Segovia el año pasado en Valladolid.

La nota municipal indica que el Ayuntamiento "ha cumplido su parte, ha liderado el proyecto de construcción de las gradas del estadio municipal y sigue a la espera de la colaboración de la Federación de Fútbol de Castilla y León (hasta la fecha cero euros), así como de la Junta de Castilla y León (hasta la fecha cero euros), puesto que en dicha reunión se habló de contar con todas las instituciones a partes iguales. De momento, hechos son amores y no buenas razones, y la primera fase ya está en marcha por parte del Ayuntamiento y el Gobierno Central".



Marcelino Maté (segundo dcha) junto con el alcalde de Palazuelos (centro) / E.A.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE PLATA MASCULINA

# El Valverde busca salir de los puestos de descenso ante el Cáceres 2016

Los segovianos solo han podido realizar tres entrenamientos esta semana por culpa de las lesiones y los problemas de salud

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El FS Valverde del Majano solo piensa en la victoria ante el Extremadura Cáceres 2016. Después de una semana en la que únicamente han podido completar tres sesiones de entrenamientos debido a las lesiones, procesos gripales y problemas físicos de más de la mitad de la plantilla, los valverdianos afrontan con energías renovadas otra de sus finales hasta terminar la primera vuelta, donde el único objetivo es salir por fin de los puestos de descenso.

Diego Palomo sólo pudo ejercitarse el lunes, ya que en la sesión de entrenamiento se hizo daño en el hombro y sufre molestias en la espalda, a lo que ha habido que sumar una gripe que le ha mantenido toda la semana en cama con fiebre.

Mientras, Charli continúa con contracturas en los isquiotibiales

que le han obligado a forzar para los dos partidos anteriores, pero esta semana ni siquiera ha podido entrenar, por lo que será uno de los descartados.

También continúa su recuperación Gus, ya en su última fase de fortalecimiento de cuádriceps, por lo que se espera que la próxima semana entrene con normalidad.

El tercer nombre que queda fuera de la lista es Josivi por decisión técnica. Por su parte, Juanlu y Tabanera arrastran sendos problemas en un dedo del pie y, aunque con reservas, estarán con el equipo, en un partido en el que se enfrentan a un equipo, el extremeño que aunque se ha reforzado este año no está consiguiendo los resultados deseados, y se encuentra en la parte media-baja de la clasificación, después de que en la temporada pasada disputase la fase de ascenso.



Varios jugadores del FS Valverde celebran un gol. //JUAN MARTÍN

## Chamorro: "Llegamos en el mejor momento de la primera vuelta"

Uno de los hijos del esquema de Diego Gacimartín es Javier Chamorro, que afronta el futuro próximo de su equipo con optimismo. Según apunta el jugador "los siguientes tres partidos son contra rivales a priori superiores a nosotros. Valverde llega en el mejor momento de la primera vuelta, con una identidad de juego definida y trabajada, con la intención de sacar lo máximo posible en cada uno de los partidos y contando con que la clasificación por la parte baja está muy apretada, y acabar el año fuera de los puestos de descenso sería algo muy importante de cara a afrontar la segunda vuelta más tranquilos", concluye.

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE PLATA FEMENINA

# El Unami recibe a uno de los equipos de la zona alta, el Cidade As Burgas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Tras su segunda victoria lograda en el campeonato el fin de semana pasado frente al Road House, el Unami de la División de Plata de fútbol sala femenino afronta la décima jornada con ánimos renovados y el deseo de conseguir ante el Cidade de As Burgas un nuevo resultado positivo que le

acerque a la zona media de la clasificación.

El reto, que tendrá lugar el sábado en el Pedro Delgado tras el partido del Caja Segovia y el Gestesa Guadalajara, se antoja complicado y exige una máxima concentración en el juego y que las azules repitan partidos como los disputados ante Alcorcón, Com-

barro o Leganés, que pese a los resultados han certificado que el conjunto segoviano es capaz de plantar cara a los mejores equipos de la competición.

Aún así, no hay que olvidar tampoco que los conjuntos gallegos no se le han dado nunca bien a las chicas de Javier Martín Pena y que el Unami perdió el año pa-

sado frente al As Burgas por 3-5 en el Pedro Delgado y por 3-0 en Galicia.

De cualquier manera, no es hora de mirar al pasado y sí de centrarse en los ánimos por demostrar que en Segovia hay un equipo competitivo.

Para afrontar este encuentro, el técnico del Unami recupera a Laura Llorente, que no pudo jugar en Madrid debido a una lesión, y ha descartado a Natalia en la portería, a Rocío, y a Támara, cuya sanción de tres partidos se verá cumplida al término de este encuentro.

DESDE LA GRADA



ANA VÁZQUEZ

## Al César lo que es del César

Nunca se le verá con una corona de laurel rodeando su testaruda cabeza. No se le distinguirá con la frente alta; él siempre bordea el terreno, cabizbajo, mezclando meditación y duda. Desechando una seguridad que de vez en cuando no le vendría mal aceptar. Es así; a veces víctima de unos idus de marzo que nunca llegan a ser tales, y otras vencido por sí mismo.

Aún así, pese a su eterno derrotismo, Segovia y España tienen en él a uno de los César del cariño, de la entrega, del amor por un deporte que es su vida y que le ha llevado a ser coronado como el César de unas porterías que sólo ocupa en segundo plano. Para quienes no lo conocen, lo dejaba claro el jueves: "prefiero que mis porteros sean los mejores de España, a ser el mejor entrenador del país". Le presentaba Elena Gutiérrez y, sonrojado, era incapaz de mirarle a la cara, le halagaban Pulpis y Venancio y bajaba la cabeza, se sentía afortunado de trabajar con él Velasco y continuaba mirando a la mesa, le felicitaba Miguel Rodrigo desde su tatami en Tokio y la sonrisa de César Arcones, apuntando hacia abajo, dejaba intuir 'esa' frase.

Y es que es un César atípico, de los que nunca se nombrarán a sí mismo ni cónsules por demostrar que en Segovia hay un equipo competitivo. Para eso están las circunstancias, que gracias a un DVD forjado a base de horas detrás de las cámaras y delante de la pantalla, ya le han reservado un hueco en la historia de la sala nacional.

Si algo necesita este deporte para ser tomado en serio es, aparte de renunciar a esperpentos como las Tragicomedias del Mundial, personas capaces de dedicar su tiempo a crear documentación, a aportar ingredientes que alimenten el hambre de fútbol sala, las ganas por conocer más, por saber, por ejemplo, por qué sobre un parqué el portero puede ser tan determinante.

César, como todo César, seguramente no siempre ha hecho las cosas bien. En su alma de niño escondida bajo un hombre grande cabe todo lo bueno y lo malo que esto implica. De la extraña ausencia del 'gobierno cajista' en el acto se pueden deducir muchas cosas, pero los trapos sucios es mejor lavarlos en casa, y hoy por hoy lo más justo es que el mundo del fútbol sala le dé el tributo que se merece. Al César, lo que es del César.

FÚTBOL REGIONAL

## El Unami visita mañana Cebreros y el Cuéllar descansa

El fútbol en la Primera Regional de Aficionados no para este 'puente' aunque, en lo que se refiere a los equipos segovianos, al Cuéllar Sol Exclusivas le corresponde descansar esta jornada. Por otro lado, el Unami se desplaza al campo de la Cebrereña, en el único encuentro del Grupo que tiene lugar mañana domingo. El partido se celebra a las 16:00 horas de la tarde, y en él los segovianos buscarán continuar con su buena racha -llevan ya seis partidos seguidos sin perder- frente al tercer clasificado.

KARATE

## Gran actuación de la Asociación Segoviana en el Ciudad de Vigo

La Asociación Segoviana de Karate participó en el XI Torneo Ciudad de Vigo. KATA. Infantil mixto: Miguel del Monte (campeón) y Almudena Gil (tercera); Juvenil masculino: Daniel Bartolomé (subcampeón) y Ernesto María (finalista); Cadete femenino: Galilea Higuera (subcampeona) y Marcos Rodríguez (finalista). KOBUDO: Infantil: Miguel del Monte (campeón) y Almudena Gil (tercera); Juvenil: Daniel Bartolomé (campeón) y Ernesto María (tercero); Cadete: Galilea Higuera (tercera) y Marcos Rodríguez (finalista).

## Moto-Brujo

**Michelin Pilot Sport:**  
120/70-17 + 180/55-17 = 280,00 €

**Bridgestone bt20 :**  
120/70-17 + 180/55-17 = 280,00 €

---

**ACEITE SUNOCO:**  
2T MX SPORT 100% SINTETICO 10 €/L  
4T GP SPORT SEMISINTETICO 12€/L  
ACEITE PARA FILTROS AIRE 17€/L

---

**TRAJES COMPLETOS MOTOCROS TROY LEE DESINGS 120 €**

**OFERTAS HASTA EL 1 DE ENERO**

C/ Segovia nº 28 cp; 40320 Cantalejo ☎ 921 521 236

MONTAÑISMO JORNADAS

# Las Jornadas de Montaña Segovianas se clausuraron con éxito de asistencia

El salón de actos de la residencia Emperador Teodosio se llenó de público durante las ponencias de la cuarta edición de JOMOSE

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un año más, por cuarto consecutivo, el Club Deportivo Aguacero organizó las Jornadas de Montaña Segovianas con un extraordinario éxito de asistencia, acorde con la calidad de las ponentes. Los organizadores contaron con la colaboración de los clubes segovianos El Nevero, Diego de Ordás, La Acebeda, San Medel y El Caloco, y la inestimable ayuda de los patrocinadores.

El balance desde el CD Aguacero es muy positivo, destacando "el ambiente solidario con el que han transcurrido" y dando las "gracias a todos los colaboradores, ya sean instituciones, empresas, particulares y socios".

"El poder dejar el salón de actos, sin gota de oxígeno por la afluencia masiva de gente es algo inexplicable. El que todo el mundo salga de la sala con un conocimiento de actividades de primer nivel, maravillado de las imágenes y comentarios de los protagonistas y, sobre todo, el tú a tú entre montañeros, tampoco es fácil", destacan los organizadores.

**RESUMEN.** El jueves 26, después de la jornada de inauguración con el discurso de Patricia Rodríguez (socia del CD Aguacero) y las palabras de Javier Arranz (concejal de deportes y cultura del Ayuntamiento de Segovia), Chus Lago trasladó a los asistentes a un mundo silencioso, con las peores condiciones climatológicas que se puedan tener, en solitario y sin apoyo exterior. Un viaje al Polo Sur, en condiciones extremas, único y peculiar.

Al día siguiente se contó con el testimonio de Simón Elías. Una proyección de escaladas invernales en los Pirineos, con el que se disfrutó de un audiovisual distinto, con aire cómico, en el que se pudo ver a los hermanos Elías escalando paredes de hielo y mixto en situaciones precarias.

**PREMIO.** El tercer día de las Jornadas de Montaña se dio a conocer el ganador del nuevo premio que otorgan los clubes organizadores a una de las actividades montaÑeras segovianas que se ha desarrollado a lo largo de 2.009.

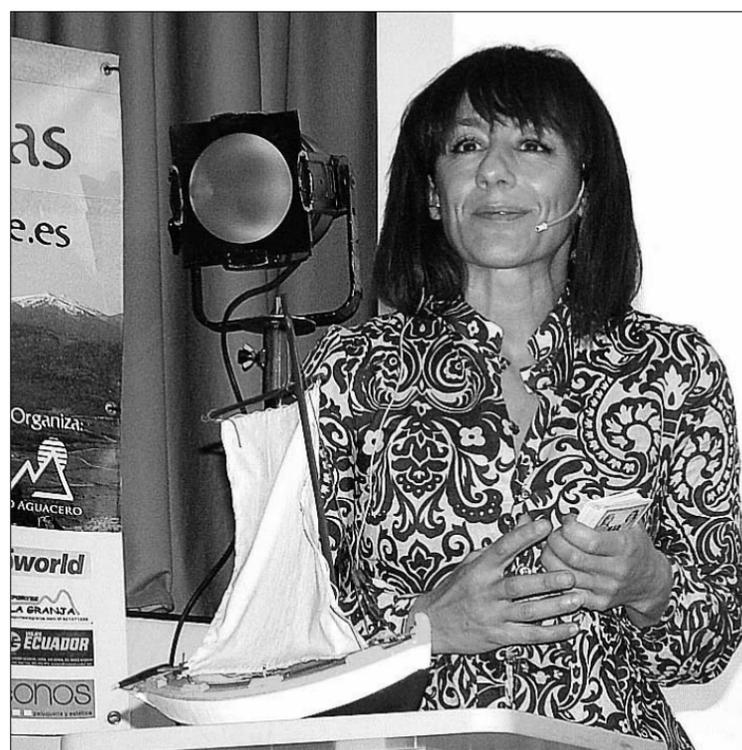


Aspecto del salón de actos donde se desarrollaron las Jornadas, repleto de público. /EL ADELANTADO

Como preámbulo al fin de fiesta, Angel García (socio del CD Diego de Ordás) leyó el discurso de clausura de las Jornadas y, a continuación llegó el momento de presentar a los hermanos Pou (Iker y Eneko), especialistas en la escalada de dificultad, a través de su proyección '7 paredes, 7 continentes'.

**MARCHA.** Para finalizar, el domingo 29, se aprovechó el día para realizar una marcha por la montaña, en un jornada invernal con una climatología propia de la época del año. Más de cincuenta personas se dieron cita en el aparcamiento del CENEAM, para disfrutar del domingo en plena naturaleza.

En resumen, desde el CD Aguacero se quiere felicitar "a todos los presentes, ponentes, asistentes, medios de comunicación y, sobre todo, a los amigos de la montaña segoviana".



Chus Lago, una de las ponentes de las Jornadas de Montaña. /EL ADELANTADO



**El Nava viaja a Villava para enfrentarse al Beti-Onak.** El Balonmano Nava Caja Segovia se desplaza a tierras navarras para jugar ante el Beti-Onak, esta tarde a las 19:30 horas en el pabellón Municipal Hermanos Indurain. Los naveros defienden una jornada más el liderato frente a un rival que les recibe con ganas de resarcirse de su última derrota, muy clara, sufrida en la cancha del Amenabar de Zarautz por 32-24. El rival de hoy de los segovianos ocupa la décima posición, con dos triunfos, dos empates y seis encuentros perdidos. /FOTO: AMARUARRI

## GUÍA DEL FIN DE SEMANA

### FÚTBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
1ª Reg. Aficionados	Cebreña - Unami	Ávila	16:00	D
1ª Provincial	C.D. Prádena-C.D. Carbonero	El Bardal	16:00	S
2ª Provincial	C.D. Vallelado - La Granja B	La Vega	16:30	D

### FÚTBOL SALA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
División de Honor	Caja Segovia - Gestesa	P.Delgado	18:30	S
	Playas - Caja Segovia	Castellón	18:00	Ma
División de Plata	Cáceres - FS Valverde	Cáceres	17:30	S
Plata Femenina	Unami - Cidade As Burgas	P.Delgado	20:30	S
1ª Nacional B	E. Arlequín - Vecas Covaresa	El Espinar	17:00	S
	A. Guijuelo - Tama Zarzuela	Salamanca	18:00	S
	Laguna - D.I. Segovia 2016	Valladolid	18:30	S
Nac. Juvenil	Santa María - La Escuela	Salamanca	12:30	D
1ª Provincial	Aresol Luqueros - V. Leal	Las Adoberas	18:00	D

### BALONCESTO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Liga Provincial	Blues Goya - B. Cantimpalos	E.Serichol	17:00	S
	Muñoz Velux - C.D. Base B	E.Serichol	20:00	S
	Gasóleos Martín - Caucense	E.Teodosio	12:30	D
	Seg. Magullo - Monteresma	E.Teodosio	11:00	D
	C.D. Base A - Cerv. Dicano	E.Serichol	18:30	S

### BALONMANO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
1ª Estatal	Beti Onak - BM Nava	Navarra	19:30	S

### ATLETISMO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Todas	XXXVIII Cross de Cantimpalos	Cantimpalos	11:00	Ma
Popular	Carrera Patrimonio Humanidad	Segovia	19:30	S

# GRUPO ASEQUIBLE, MAL CRUCE

**Sin 'cocos'.** España se medirá en la primera fase a las selecciones de Suiza, Honduras y Chile

**Dureza posterior.** Portugal, Brasil, Costa de Marfil y Corea del Norte, posibles rivales en octavos

**Los más favorecidos.** Italia, Alemania e Inglaterra entran en los cuartetos más sencillos 'a priori'

## AGENCIAS / CIUDAD DEL CABO

Las selecciones de Chile, Honduras y Suiza serán las rivales de España en la fase de grupos del próximo Mundial de Sudáfrica, según deparó el sorteo celebrado ayer en Ciudad del Cabo.

La 'roja' tendrá, a priori, un grupo sencillo, el H, para acceder a los octavos de final de la cita.

Los de Vicente del Bosque debutarán frente a Suiza, anfitriona en la pasada Eurocopa, el día 16 de junio en la ciudad de Durban (16,00 horas).

Contra los helvéticos, el bloque patrio ha jugado en 18 ocasiones, y nunca ha perdido. La última data del Mundial de Estados Unidos en 1994, cuando los de Javier Clemente se impusieron por 3-0 para sellar su pase a cuartos. Lo más positivo del rival en estos duelos han sido tres empates.

La segunda contienda para la vigente campeona de Europa será ante Honduras, el equipo más sencillo en principio del cuarteto.

La 'roja' jugará en Johannesburgo, en el Ellis Park (20,30 horas). Se recordará el enfrentamiento del Mundial de 1982, cuando el duelo terminó con 1-1.

Por último, el tercer y definitivo encuentro será el día 25 en Pretoria frente a Chile, la selección más complicada sobre el papel (20,30 horas). Los pupilos de Marcelo Bielsa consiguieron de forma brillante su billete para el evento.

Los sudamericanos tampoco son unos desconocidos para España. Ambas escuadras se midieron en Villarreal (Castellón) el 19 de noviembre de 2008, y los de Del Bosque vencieron por 3-0. En los siete choques previos, la plantilla nacional no ha caído.

Lo más problemático para el equipo español llegará con el cruce de octavos de final, donde tendría que medirse al primero o al segundo clasificado del grupo G, en el que quedaron encuadradas Brasil, Portugal, Costa de Marfil y Corea del Norte.

Si la 'roja' acabara primera, su hipotético partido de esta ronda se disputaría el 29 de junio en Ciudad del Cabo.

Si, por el contrario, España siguiera en el torneo como segunda, su primer encuentro 'a vida o muerte' tendría lugar un día antes en Johannesburgo.

En el caso de que los de Del Bosque evitaran en la eliminatoria inicial a Brasil, el oponente más temido en una cita como ésta, solo se encontrarían con la selección 'canarina' en la gran final.

**DIVERSIDAD.** En cuanto al resto de los cuartetos, cabe mencionar que nadie quería a la Francia de Thierry Henry y Franck Ribéry, que se cayó a última hora de la lista de cabezas de serie.

El anfitrión deseaba evitarla a toda costa, pero la suerte dijo otra cosa y ambas escuadras entraron en el grupo A, al lado del Uruguay

## Calendario del Mundial 2010

### LOS GRUPOS

<b>A</b> • Sudáfrica • México • Uruguay • Francia	<b>B</b> • Argentina • Nigeria • Corea del Sur • Grecia	<b>C</b> • Inglaterra • EE.UU. • Argelia • Eslovenia	<b>D</b> • Alemania • Australia • Serbia • Ghana	<b>E</b> • Holanda • Dinamarca • Japón • Camerún	<b>F</b> • Italia • Paraguay • Nueva Zelanda • Eslovaquia	<b>G</b> • Brasil • Corea del Norte • Costa de Marfil • Portugal	<b>H</b> • España • Suiza • Honduras • Chile
---	---	--	--	--	---	--	--

### PRIMERA FASE

VIERNES 11-06	SÁBADO 12-06	DOMINGO 13-06	LUNES 14-06	MARTES 15-06	MIÉRC. 16-06	JUEVES 17-06	VIERNES 18-06	SÁBADO 19-06	DOMINGO 20-06	LUNES 21-06	MARTES 22-06	MIÉRC. 23-06	JUEVES 24-06	VIERNES 25-06
<b>A</b> Sudáfrica-México (Johannesburgo)	<b>B</b> Argentina-Nigeria (Johannesburgo)	<b>C</b> Argelia-Eslovenia (Polokwane)	<b>E</b> Holanda-Dinamarca (Johannesburgo)	<b>F</b> N. Zelanda-Eslovaquia (Rustenburg)	<b>H</b> Honduras-Chile (Nelspruit)	<b>A</b> Francia-México (Polokwane)	<b>C</b> Eslovenia-EE.UU. (Johannesburgo)	<b>D</b> Ghana-Australia (Rustenburg)	<b>F</b> Eslovaquia-Paraguay (Bloemfontein)	<b>G</b> Portugal-Corea Norte (Ciudad del Cabo)	<b>A</b> Francia-Sudáfrica (Bloemfontein)	<b>C</b> Eslovenia-Inglaterra (Port Elizabeth)	<b>E</b> Dinamarca-Japón (Rustenburg)	<b>G</b> Corea Norte-Costa Marfil (Nelspruit)
<b>A</b> Uruguay-Francia (Ciudad del Cabo)	<b>B</b> Corea Sur-Grecia (Port Elizabeth)	<b>D</b> Alemania-Australia (Durban)	<b>E</b> Japón-Camerún (Bloemfontein)	<b>G</b> Costa Marfil-Portugal (Port Elizabeth)	<b>H</b> España-Suiza (Durban)	<b>B</b> Grecia-Nigeria (Bloemfontein)	<b>C</b> Inglaterra-Argelia (Ciudad del Cabo)	<b>E</b> Holanda-Japón (Durban)	<b>F</b> Italia-N. Zelanda (Nelspruit)	<b>H</b> Chile-Suiza (Port Elizabeth)	<b>A</b> México-Uruguay (Rustenburg)	<b>C</b> EE.UU.-Argelia (Pretoria)	<b>E</b> Camerún-Holanda (Ciudad del Cabo)	<b>G</b> Portugal-Brasil (Durban)
	<b>C</b> Inglaterra-EE.UU. (Rustenburg)	<b>D</b> Serbia-Ghana (Pretoria)	<b>F</b> Italia-Paraguay (Ciudad del Cabo)	<b>G</b> Brasil-Corea Norte (Johannesburgo)	<b>A</b> Sudáfrica-Uruguay (Pretoria)	<b>B</b> Argentina-Corea Sur (Johannesburgo)	<b>D</b> Alemania-Serbia (Port Elizabeth)	<b>E</b> Camerún-Dinamarca (Pretoria)	<b>G</b> Brasil-Costa Marfil (Johannesburgo)	<b>H</b> España-Honduras (Johannesburgo)	<b>B</b> Nigeria-Corea Sur (Durban)	<b>D</b> Ghana-Alemania (Johannesburgo)	<b>F</b> Eslovaquia-Italia (Johannesburgo)	<b>H</b> Suiza-Honduras (Bloemfontein)
											<b>B</b> Grecia-Argentina (Polokwane)	<b>D</b> Australia-Serbia (Nelspruit)	<b>F</b> Paraguay-N. Zelanda (Polokwane)	<b>H</b> Chile-España (Pretoria)

### OCTAVOS

SÁBADO 26-06 1º A - 2º B Port Elizabeth	SÁBADO 26-06 1º C - 2º D Rustenburg	LUNES 28-06 1º E - 2º F Durban	LUNES 28-06 1º G - 2º H Johannesburgo	DOMINGO 27-06 1º B - 2º A Johannesburgo	DOMINGO 27-06 1º D - 2º C Bloemfontein	MARTES 29-06 1º F - 2º E Pretoria	MARTES 29-06 1º H - 2º G Ciudad del Cabo
---	---	--------------------------------------	---	---	--	---	--

### CUARTOS

VIERNES 02/07 Johannesburgo	VIERNES 02/07 Port Elizabeth	SÁBADO 03-07 Ciudad del Cabo	SÁBADO 03-07 Johannesburgo
--------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	-------------------------------

### SEMIFINALES

MARTES 06/07 Ciudad del Cabo	MIÉRCOLES 07/07 Durban
---------------------------------	---------------------------

### 3er y 4º PUESTO

SÁBADO 10-07 Port Elizabeth
--------------------------------

### FINAL

DOMINGO 11/07 Johannesburgo
--------------------------------



Redacción: A. García / Infografía: M. Panizo / GRAFÍA



Fuente: FIFA

**Los tres choques inaugurales de la escuadra patria se celebrarán los días 16, 21 y 25 del próximo mes de junio**

de Diego Forlán y del México de Andrés Guardado.

Acabaron satisfechos en el B los argentinos, pues Nigeria, Corea del Sur y Grecia no deberían plantear problemas insalvables al equipo de Diego Maradona.

En los grupos C, D, E y F, las apuestas están del lado de los de siempre, de los que saben cómo se ganan Mundiales, caso de Alemania, Inglaterra e Italia, y de los que suelen prometer apuntarse-

los, pero nunca lo hacen, como Holanda.

La selección 'oranje' se las verá con Dinamarca, Japón y Camerún, y salvo sorpresa, sobrevivirá a la fase inicial.

La 'azzurra' tiene en su cuarteto a Eslovaquia, que debuta en un Mundial tras su separación de la República Checa, y a Nueva Zelanda. Sobre el papel, pocos agobios para los de Marcello Lippi. Más recursos parece acumular Paraguay,

pero del favoritismo de Italia nadie duda.

Un técnico transalpino, pero que dirige a Inglaterra, Fabio Capello, tampoco puede quejarse. No parece que sus primeros compañeros de viaje, Estados Unidos, Argelia y Eslovenia, puedan frenar su avance.

Alemania, por último, comenzará enfrentándose a Australia, a la emergente Serbia de Radomir Antic y a Ghana.



Momento en el que salió la bola de España en el sorteo. / KIM LUBBROOK (EFE)

## Vicente del Bosque: «Hay que mantener la prudencia»

El entrenador considera irresponsable pensar ya en las eliminatorias

EP / CIUDAD DEL CABO-MADRID

El seleccionador nacional español, Vicente del Bosque, se mostró cauto tras el sorteo de la fase de grupos del Mundial de Sudáfrica.

«Son tres rivales que nos plantearán dificultades. Se han clasificado por algo, y hay que mantener la prudencia. En mi opinión, constituiría una irresponsabilidad pensar ya en los octavos de final».

El salmantino, que consideró que «ojalá se juegue con Brasil en la final», no cambió su discurso a la hora de profundizar en cada uno de los adversarios.

«Suiza es un bloque compacto y está en pleno apogeo. Chile lo está haciendo muy bien en los últimos tiempos, y para ganar a Honduras deberemos prepararnos a fondo también».

Por otro lado, el preparador patrio se refirió al tardío debut de la 'roja', que llegará el 16 de junio. «Creo que esto tiene una ventaja, y es que llegaremos más descansados al estreno».

El 'míster' continuó insistiendo en sus mismas ideas. «Lo primero que tenemos que hacer es pensar en el grupo, y centrarnos solo en

la clasificación. Cuando la consigamos, adquiriremos mayor confianza y todo será mejor».

Por último, apeló al trabajo de la plantilla nacional. «Si queremos ganar a los oponentes más complicados, habrá que poner esfuerzo y unión».

**OPTIMISMO.** En cuanto al guardameta del Madrid Iker Casillas, capitán de la selección, se quedó con la parte positiva del sorteo y, además, restó dramatismo a las hipotéticas eliminatorias tras la primera fase.

«El 'pero' más claro son los cruces, pero estamos hablando de un Mundial. Si queremos hacer un papel digno, tenemos que jugar contra los mejores equipos. Raro me parecería llegar a unas 'semis' o a una final sin enfrentarme a bloques favoritos. Al menos, hemos tenido fortuna con los rivales de la primera ronda».

De entre estos adversarios, el arquero destacó a Chile. «Me parece el más peligroso de los tres, y ya hizo una fase de clasificación bastante buena. A los otros dos los conocemos menos, pero hay que conservar el respeto. Sí que tenemos, en todo caso, la obligación moral de estar en octavos».

Con respecto a un hipotético primer cruce muy duro, se reafirmó en su argumento. «Nosotros debemos centrarnos en hacer las cosas bien. Si jugamos contra Brasil o Portugal, será un placer. Debeamos imponernos a ellos por su alto nivel».

### TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

### El sorteo (y a esperar)

**R**eflexión 1. Si antes del sorteo nos ofrecen, previo pago, un grupo con Honduras, Chile y Suiza... ¿cuánto habríamos pagado?

Reflexión 2. ¿Pero cuánto habríamos pedido de 'regreso' tras el pago, al enterarnos de que el cruce de octavos iba a ser el más complicado de todos? No lloren: España no solo tiene que ser favorita, sino valiente.

Reflexión 3. España termina primera, los octavos ante Costa de Marfil (¿creen de verdad en Portugal?), cuartos ante Italia (sí, Buffon), semifinales ante Alemania (por mucho que digan Argentina) o ante un conjunto africano, que algo les dejarán 'hacer' en su Mundial (apunten Ghana), y la final ante Brasil. Haga juego.

Reflexión 4. Por más que sigan asegurando que el sorteo es puro, que no hay bolas caliente y frías, la acumulación de despropósitos, 'marfías', 'cenicientas' y grandes venidos a menos de los grupos A y B (por donde evoluciona Sudáfrica, la anfitriona) da que pensar. Creo que ponen a Charlize Theron para que andemos despistados y Blatter cuele las bolitas de la suerte.

Reflexión 5. Italia jugará ante Nueva Zelanda, Paraguay y Eslovaquia. Hay equipos con fortuna, otros con mucha suerte, otros con un culo enorme como el sol... y detrás de todos, Italia. Ya llegarán los cuartos, ya. Arrieros seguimos siendo.

Reflexión 6. Planifiquen las vacaciones o las libranzas con tiempo. Los primeros en solicitarlas son los primeros en conseguirlas... No hacen falta malabarismos ni el lunes 21 ni el viernes 25 de junio, laborables: ante Honduras y Chile, respectivamente, los partidos son a las 20,30. El miércoles 16 ya habrá más tute en los despachos: el duelo frente a Suiza es a las cuatro de la tarde.

Reflexión 7. Supongo que ya habían caído en la cuenta, pero... todavía queda mucho. Más de medio año. No se pongan nerviosos.

### LAS DECLARACIONES

► JUAN MANUEL MATA

«Sobre el papel, veo a Chile como el rival más complicado»

► PABLO HERNÁNDEZ

«En principio, no se trata del peor comienzo posible»

► CARLOS MARCHENA

«Sabremos pronto si hemos llegado en condiciones de conquistar el título»

► DAVID SILVA

«Quienes nos han tocado estaban en los bombos por algo»

► DAVID VILLA

«Ningún equipo dará facilidades, ni siquiera en la ronda inicial»

► JOAN CAPDEVILA

«Deberemos esforzarnos para garantizar el liderato»

► OTTMAR HITZFELD

«Considero a España la favorita absoluta, pero queda abierto el segundo puesto»

► CARLOS VERRI, 'DUNGA'

«Opino que a España le ha correspondido la labor más sencilla»

► CARLOS QUEIROZ

«Necesitaremos una preparación adecuada»

► CARLOS S. BILARDO

«Diego Armando Maradona puede permanecer tranquilo»

► RAYMOND DOMENECH

«Existe un reto extra si te topas con el anfitrión del campeonato»

► MARCELLO LIPPI

«No me siento satisfecho, aunque tampoco descontento»

## AUTOMOVILISMO

## Citroen ficha a Raikkonen para el Mundial de Rallies de 2010

EP / LONDRES

El finlandés Kimi Raikkonen probará suerte finalmente en la disciplina de los rallies, y será uno de los componentes del equipo Citroen Racing, actual campeón; pilotará un C4 WRC en 12 pruebas del Mundial de 2010, todas salvo la de Nueva Zelanda.

La confirmación de la noticia llegó ayer por parte de la escudería francesa, en la que ya militan el galo Sebastien Loeb y el español Dani Sordo.

De cualquier manera, el nórdico, que se apuntó el entorchado en la Fórmula Uno en 2007, competirá en el 'segundo' bloque de la firma, el Junior World Rally Team, gracias al apoyo de Red Bull, uno de sus patrocinadores privados en el 'gran circo'.

'Ice Man' tendrá como copiloto a su compatriota Kaj Lindstrom, antiguo compañero del triunfador Tommi Makinen.

Raikkonen se mostró ansioso por iniciar «un nuevo desafío». «Siempre he querido correr en los rallies, y especialmente en el Mundial. Con el respaldo de Red Bull, tengo la oportunidad de conducir el mejor coche del certamen, el Citroen C4. Estoy emocionado».

El antiguo integrante de Ferrari, de todos modos, prefirió dar un discurso marcado por la prudencia en relación a su rendimiento. «Por ahora, existe un contrato de un año, y ya veremos cómo salen las cosas en el futuro. Me emociona pensar en probar el vehículo y en debutar». El finlandés compartirá escuadra con Sebastien Ogier.

## FÚTBOL

## La LFP opta por continuar negociando y no parar la Liga

EP / MADRID

La Liga de Fútbol Profesional (LFP) decidió en una asamblea general extraordinaria, celebrada ayer en su sede de Madrid para analizar nuevamente la reforma de la llamada 'Ley Beckham', así como otras reivindicaciones relacionadas con el sector, intensificar las conversaciones iniciadas con la Administración y los grupos políticos y parlamentarios, y no parar, por el momento, la competición.

El organismo informó en un comunicado de que adoptó esta determinación «tras constatar que los cauces de negociación abiertos pueden dar soluciones a los problemas planteados».

## TENIS

## COPA DAVIS



Rafa Nadal solo sufrió en el primer set de su partido ante Tomas Berdych. / ANDREU DALMAU (EFE)

# España ya roza el título

Nadal y Ferrer baten a Berdych y Stepanek y ponen al equipo con una renta de 2-0 en la final

EP / BARCELONA

La primera jornada de la final de la Copa Davis, que están disputando en Barcelona los equipos de España y la República Checa, no decepcionó, y permitió contemplar un gran espectáculo.

La 'roja', gracias a los triunfos de Rafa Nadal y David Ferrer, logró una renta de 2-0, y está a un solo punto de llevarse el título.

En el segundo y último partido del día, el inicio de la contienda no hizo pronosticar en absoluto la tensión extrema que se vivió en sus instantes finales.

El número uno de los checos, Radek Stepanek, comenzó el duelo muy inspirado, y en los dos sets iniciales 'barrió' de la pista a David Ferrer.

No obstante, y cuando ya parecía que el levantino no se recuperaría, empezó a mejorar poco a poco. Esta circunstancia coincidió, además, con una disminución de la brillantez del adversario. Así, el de Jávea se apuntó la tercera manga y también la cuarta.

En la quinta, épica, se acabó imponiendo Ferrer. El resultado final fue 1-6, 2-6, 6-4, 6-4 y 8-6.

**EL FAVORITO NO FALLA.** Antes, en el compromiso que abrió la eliminatoria, el manacorí Rafa Nadal cumplió los pronósticos y dio a la 'Armada' patria el primer punto, tras superar a Tomas Berdych.

El número dos del mundo se reencontró con la tierra batida, y celebró por todo lo alto el regreso a esta superficie, en la que no competía desde su derrota en los octavos de final de Roland Garros. Batió al checo por 7-5, 6-0 y 6-2 tras más de dos horas de lucha.

El balear comenzó el duelo de una forma inmejorable, puesto que, de entrada, rompió el saque a su oponente. Sin embargo, se trató de una ventaja efímera, ya que Berdych devolvió la igualdad al electrónico de inmediato (1-1).

Justo después de ese momento, pasó a dominar el visitante, que tomó la iniciativa ante un Nadal excesivamente lento en el fondo de la pista.

Fue el centroeuropeo el primero que tuvo nuevas opciones de

abrir brecha, al ponerse con 0-30 en el sexto juego.

Sin embargo, el representante patrio se sacudió la presión con su primer 'ace' del choque. El contrincante apretó con su agresividad y siguió haciendo daño al mallorquín, que necesitó un nuevo saque directo para salvar una bola de 'break'. Al final, la primera raqueta nacional solucionó el serio problema.

La incansable afición checa tuvo motivos para la celebración en el décimo juego, cuando Berdych se puso otra vez con un 0-30. No

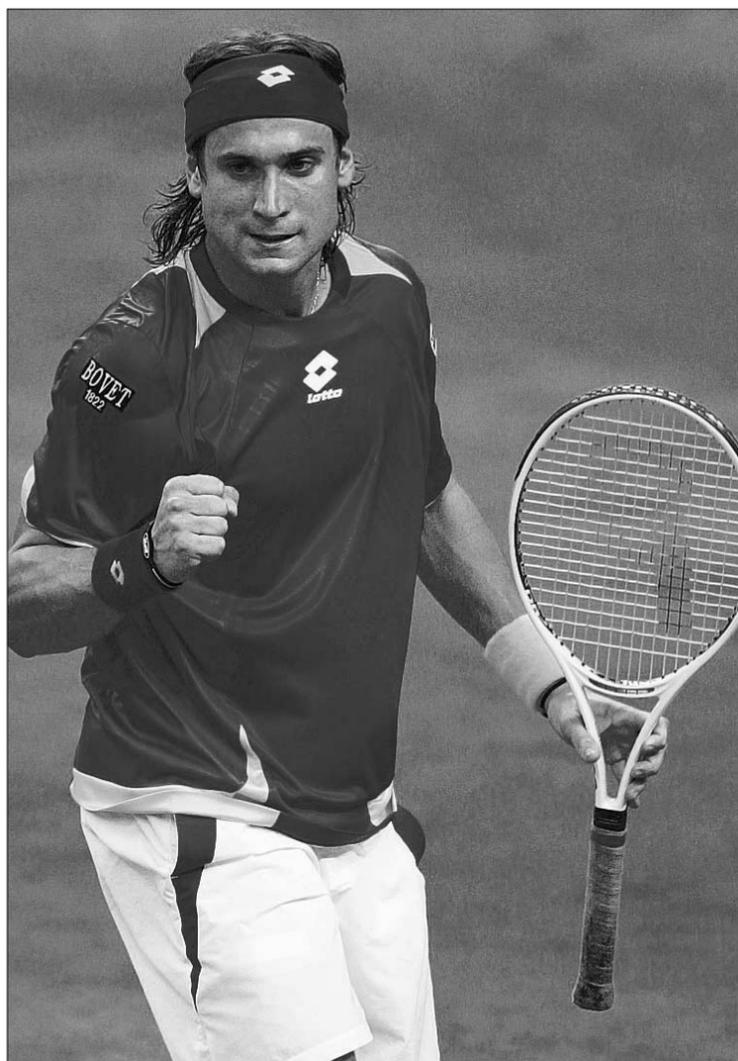
**El éxito del manacorí resulta cómodo, pero el de Jávea necesita una remontada y más de cuatro horas de lucha para ganar**

obstante, ahí Nadal se 'enchufó' del todo. Empezó a funcionarle la derecha e igualó a cinco, momento a partir del cual el compromiso cambió por completo.

Con mucho trabajo, el español generó dos bolas de 'break' en el undécimo parcial, y se situó por delante (6-5). Con su saque, no dio opción al rival y cerró el set inicial.

A partir de ahí, el número uno del bloque capitaneado por Albert Costa apenas sufrió. Berdych se hundió poco a poco y no tuvo más remedio que aceptar la derrota.

Cabe mencionar que hoy solo se disputa un partido de la final, el de dobles.



David Ferrer firmó un triunfo épico. / MARTÍ FRADERA (REUTERS)

► LA SALIDA DE LA CRISIS

## El Banco de España ve como una 'tiritita' la Ley de economía sostenible del PSOE

La entidad cree que va en la buena dirección, pero reclama reformas más «ambiciosas»

• El organismo que preside Miguel Ángel Fernández Ordóñez aboga por un mercado laboral más flexible para que la recesión no la paguen los trabajadores temporales.

EUROPA PRESS / MADRID

Según el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, la futura Ley de economía sostenible sacará al país de la recesión y le permitirá evolucionar hacia un modelo productivo menos dependiente de la construcción. Sin embargo, ayer quedó constancia de que el Banco de España no lo ve tan claro cuando el director general del Servicio de Estudios de la institución, José Luis Malo de Molina, señaló que la norma «va en la dirección correcta» pero no evita que sea imprescindible abordar los cambios estructurales pendientes, porque «la situación requiere reformas profundas, ambiciosas y urgentes».

Malo de Molina, que habló tras presentar los resultados trimestrales de las empresas no financieras, juzgó positivo que la estrategia para cambiar el patrón de crecimiento haya detectado la necesidad de mejorar los estímulos de la actividad desde el lado de la oferta.

El responsable del Servicio de Estudios recalzó que la economía patria se enfrenta a una «encrucijada difícil» por la dureza de la crisis y que para salir de ella hace falta una «respuesta clara» tanto internacional como nacional, en la que lo más importante «está por venir». «Desde Washington y desde España se están tomando muchas medidas (...). Esperemos que

lo más importante venga de esta estrategia», agregó el experto tras valorar que la Ley de Economía Sostenible avance en los menores costes de puesta en funcionamiento de empresas y en equilibrar el tratamiento fiscal a la vivienda en propiedad y en alquiler.

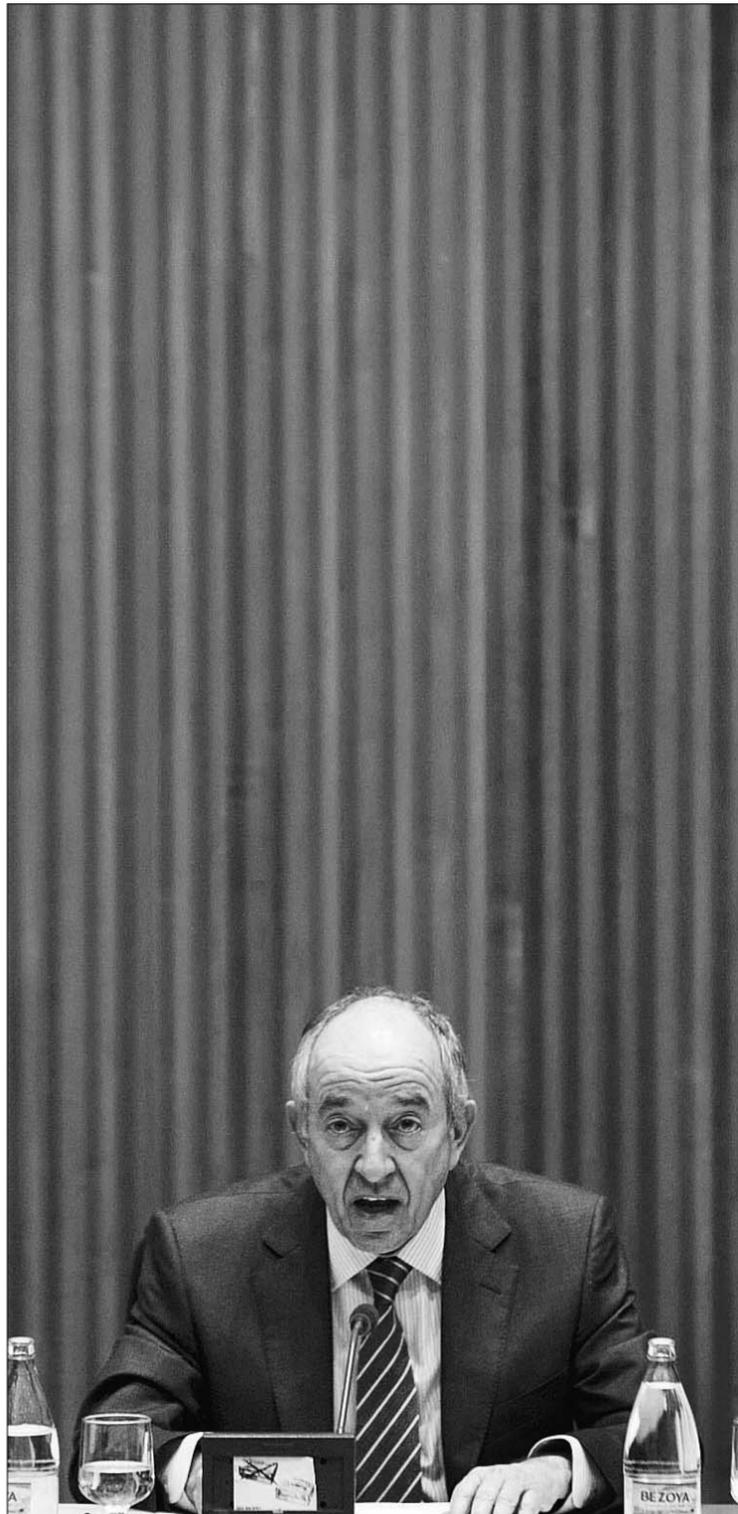
Las medidas basadas en el estímulo del gasto «ya no son suficientes» para luchar contra la recesión y algunas alternativas como la vía fiscal «ya han agotado su margen», recordó el analista.

Malo de Molina indicó que el instituto emisor español ha detectado «un cierto alivio» en la contracción de la actividad que confirma que «lo peor de la crisis ya ha pasado», si bien pronosticó que su efecto seguirá pesando sobre la actividad empresarial y el empleo.

En materia laboral, resaltó la «muy elevada» destrucción de empleo en la economía nacional según las últimas cifras de la EPA, aunque consideró previsible que este proceso no registre la misma intensidad que hasta ahora. Los datos de paro y afiliación apuntan a que la eliminación de puestos de trabajo se está aminorando, «aunque aún no se vislumbra en qué trimestre» se detendrá, puntualizó.

En este sentido, el analista indicó en que el país necesita una mayor adaptación de los salarios a la situación económica y que las condiciones de contratación deberían permitir que no se descargue el coste del ajuste sobre los trabajadores temporales.

Según recordó, desde los años 80, el organismo que ahora preside Miguel Ángel Fernández Ordóñez aboga por que se fortalezca el convenio de empresa y que la negociación salarial se adapte al caso de cada compañía para minimizar el



El gobernador del Banco de España, Miguel Ángel Fernández Ordóñez. / EFE

LA CIFRA

# 15%

Es lo que aumentaron en octubre los préstamos concedidos a las empresas, mientras que los destinados a las familias subieron un 14,6%, lo que indica que el crédito comienza a descongelarse.

impacto negativo de los ajustes sobre los empleados. «Sigue siendo una necesidad patente», indicó. En aquellas firmas que cuentan con un convenio de empresa «se pueden negociar incluso las indemnizaciones por despido», mientras que en las que se acogen exclusivamente a los convenios sectoriales o provinciales las posibilidades de actuación se limitan a su aplicación o al ajuste, que puede recaer en mayor medida sobre los asalariados temporales, sostuvo.

## Las empresas no financieras recortan su beneficio un 22% de enero a septiembre

EFE / MADRID

El beneficio neto de las empresas no financieras cayó el 21,8% en los nueve primeros meses del año, descenso que ha sido frenado por una severa reducción de los gastos financieros que no podrá continuar, según el Banco de España, que destacó la necesidad de que las sociedades recorten su deuda. Así lo manifestó ayer el director general del

Servicio de Estudios de la entidad, José Luis Malo de Molina, quien abogó por que las compañías reduzcan su endeudamiento para sanear sus balances y reanudar la actividad sobre bases sostenibles.

La Central de Balances del organismo regulador muestra una caída del beneficio neto de las empresas, que podría haber sido aún mayor, dado que el resultado bru-

to de explotación cedió el 22%, el mayor descenso de la serie histórica del Banco de España, por menores dividendos y por la bajada de los tipos de interés.

No obstante, este resultado fue compensado por el retroceso del 28,6% de los gastos financieros, también sin precedentes en la base de datos, que se explica por el menor precio del dinero. Malo de Mo-

lina alertó de que los resultados de las empresas «no podrán seguir contando en el futuro con recortes tan intensos de los gastos financieros», ya que un eventual cambio de tendencia en la política de tipos «podría jugar en la contra de las empresas». Por ello, «necesitan reducir su endeudamiento y sanear sus balances» para compensar una posible subida de las tasas.

BREVES

INDICADORES

**La tasa de paro en EEUU baja dos décimas y queda en un 10%**

■ El índice de desempleo en Estados Unidos bajó dos décimas en noviembre hasta quedar en el 10% de la población activa, y la economía tuvo una pérdida neta de 11.000 puestos de trabajo, según informó ayer el Departamento de Trabajo. Los analistas esperaban que la tasa de paro se hubiese mantenido en el 10,2%, y la destrucción de empleos fuera de unos 100.000. El informe muestra que el mes pasado aumentaron las horas trabajadas, se incrementó la actividad a tiempo parcial y un alto porcentaje de industrias contrató asalariados. No obstante, el número de personas que han estado sin ocupación por más de seis meses subió a 5,9 millones y representan el nivel sin precedentes del 38,3% de los desempleados.

SINDICATOS

**Toxo cree que es un «disparate» retrasar la edad de jubilación**

■ El secretario general de CCOO, Ignacio Fernández Toxo, consideró ayer que sería un «disparate» retrasar la edad de la jubilación más allá de los 65 años, como propuso el jueves la vicepresidenta segunda del Gobierno y ministra de Economía, Elena Salgado. Así, el dirigente sindical instó al Ejecutivo a cumplir los compromisos que adquirió con los representantes de los trabajadores para adelantar el momento del retiro en determinados sectores.

AEROLÍNEAS

**Díaz Ferrán venderá Air Comet a un empresario holandés por 100 millones**

■ El empresario holandés Arnold Leonora, presidente de la sociedad Air Transport y representante de un grupo de entidades financieras y socios industriales, ha llegado a un principio de acuerdo con Gerardo Díaz Ferrán para comprar la aerolínea Air Comet, de la que es propietario mayoritario este último. Fuentes cercanas a la operación cifraron la cantidad que van a recibir los actuales dueños de la compañía en unos 100 millones de euros, e indicaron que se ha planteado en las negociaciones que la cúpula directiva actual siga al frente de la firma aérea. Air Comet atraviesa dificultades financieras y sus empleados se han movilizado para reclamar las nóminas de los últimos meses, que todavía no han cobrado, pese a que Díaz Ferrán aseguró que en breve plazo de tiempo satisficaría sus justificadas reivindicaciones.

Ibex35

12.032,20  
+ 1,07 %

Eurostoxx 50

2.910,33  
+ 1,19 %

FTSE 100

5.322,36  
+ 0,18 %

CAC 40

3.846,62  
+ 1,25 %

DAX 30

5.817,65  
+ 0,82 %

Dow Jones\*

10.365,77  
- 0,00 %

Nasdaq 100\*

1.788,65  
+ 0,32 %

Nikkei

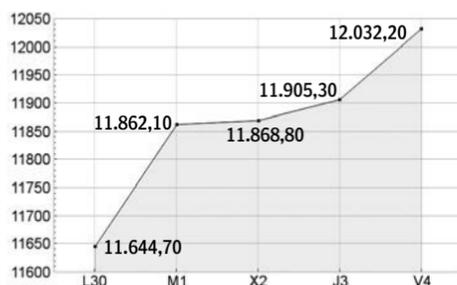
10.022,59  
+ 0,45 %

Hang Seng

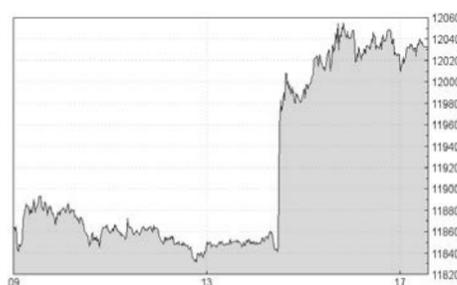
22.498,15  
- 0,25 %

\* Mercados norteamericanos a cierre del Mercado Nacional

## Ibex semanal



## Ibex intradiario



## Los mejores de la jornada

Sociedad	Euros	Dif. %
Inmobiliaria Colonial	0,17	+ 7,10
EADS	12,34	+ 4,14
Iberia	2,14	+ 3,28
Corp. Dermostética	3,25	+ 3,17
Grupo Catalana Occ.	15,57	+ 2,91
Afirma	0,33	+ 2,80

## Los peores de la jornada

Sociedad	Euros	Dif. %
Cementos Portland	21,42	- 4,08
E. del Zinc	1,24	- 2,76
Antena 3	6,19	- 2,52
General Inversiones	1,62	- 2,41
Amper	6,32	- 2,32
Tubos Reunidos	1,96	- 2,00

## Los más capitalizados

Sociedad	Capitalización	% Peso Ibex
Santander	97.500.266.418,46	23,73
Telefónica	92.923.680.578,75	22,61
BBVA	48.873.517.337,84	11,89
Iberdrola	34.140.104.154,00	8,31
Repsol YPF	23.007.171.960,23	5,60
Inditex	15.939.804.988,80	3,88

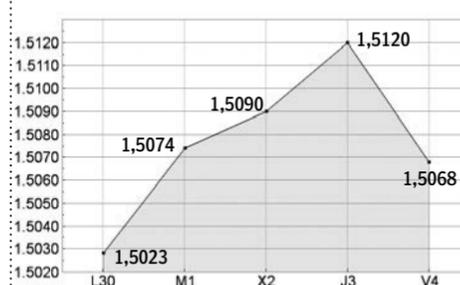
## Mercado continuo

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
<b>Ibex35</b>				
Abengoa	20,35	0,89	72,46	264.153
Abertis	15,45	0,75	28,75	753.715
Acciona	86,50	0,35	-2,81	218.337
Acerinox	13,86	-0,57	21,90	533.156
ACS	34,00	0,59	4,13	589.925
Arcelor Mittal	27,00	0,37	58,82	582.480
Banco Popular	5,85	2,36	-1,94	5.905.419
Banco Sabadell	4,24	0,12	-12,58	3.894.349
Banesto	8,75	0,75	8,29	406.569
Bankinter	7,08	0,14	18,96	1.007.502
BBVA	13,04	1,48	53,01	22.579.170
BME	23,87	0,67	29,80	311.348
Cintra	7,77	0,00	46,05	0
Criteria Caixa Corp.	3,33	0,00	19,60	5.179.523
Enagás	14,98	1,08	-3,73	849.100
Endesa	21,63	2,41	-24,37	490.506
FCC	29,07	-0,14	24,60	239.804
Gamesa	12,58	-0,12	-1,26	2.289.412
Gas Natural	14,22	0,71	-10,85	2.405.195
Grifols	11,52	1,72	-6,46	1.883.631
Iberdrola	6,50	0,78	-0,61	32.180.244
Iberdrola Renovables	3,27	0,15	7,21	6.504.604
Iberia	2,14	3,28	8,08	9.015.001
Inditex	42,62	0,05	36,04	1.927.526
Indra Sistemas	15,82	-0,06	-2,29	937.815
Mapfre	2,96	0,20	24,29	3.483.592
OHL	19,29	-1,76	105,60	825.524
REE	37,12	0,92	3,11	481.072
Repsol YPF	18,85	0,43	24,80	6.322.816
Sacyr Vallehermoso	9,15	0,27	43,64	667.755
Santander	11,96	2,05	79,06	50.169.509
Técnicas Reunidas	38,50	0,52	109,13	509.483
Telecinco	7,80	-0,64	3,31	831.051
Telefónica	19,75	0,77	24,61	23.671.832
<b>Resto Mercado Continuo</b>				
A. Domínguez	11,05	-0,90	62,50	4.445
Afirma	0,33	2,80	-12,88	1.414.691
Aguas Barcelona	19,75	-0,05	35,27	94.051
Aisa	1,81	-1,37	23,63	197.061
Alba	36,60	0,03	34,31	29.741
Amper	6,32	-2,32	42,02	80.102
Antena 3	6,19	-2,52	44,29	285.758
Avanzit	0,72	-1,10	-16,28	898.994
Azkoyen	3,09	1,15	28,54	2.941

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Banco Guipuzcoano	5,61	0,00	0,97	20.559
Banco Pastor	4,92	0,20	-0,37	82.234
Banco Valencia	5,60	1,45	-24,14	204.990
Barón de Ley	34,30	-0,29	-4,08	5.502
Bayer	54,00	0,47	28,57	764
Befesa	15,21	-0,26	26,86	706
CAF	352,45	-0,49	41,04	3.162
CAM	5,83	0,52	4,11	57.872
Campofrío	7,00	-0,28	-6,42	14.548
Cementos Portland	21,42	-4,08	-8,28	52.994
Cepsa	23,00	1,19	-65,98	10.783
CIE Automotive	3,72	0,68	6,14	19.947
CLEOP	8,58	0,00	-4,72	250
Clínica Baviera	8,09	0,75	13,94	988
Codere	5,63	0,00	-34,53	33.366
Corp. Dermostética	3,25	3,17	-7,14	20.796
CVNE	14,25	0,00	-13,64	0
Dinamia Capital	10,35	1,47	15,43	106.442
Dogi	0,64	0,00	-21,95	0
Duro Felguera	7,21	0,28	93,30	107.396
E. del Zinc	1,24	-2,76	124,55	34.789
EADS	12,34	4,14	5,47	46.300
Ebro Puleva	14,07	1,01	47,10	480.324
Elecnor	12,00	1,35	69,25	15.230
Ence	2,60	-1,89	3,59	334.592
Ercros	1,39	0,14	-13,06	104.025
Europac	3,40	0,29	24,44	109.456
Faes Farma	3,85	0,26	44,37	58.322
Federico Paternina	7,50	0,00	26,26	0
Ferrovial	30,83	0,00	57,46	0
Fersa Energías	2,00	1,01	-9,50	119.279
Fluidra	3,15	-0,94	38,16	47.578
Funespaña	5,88	-0,17	17,60	5.001
GAM	5,60	-0,88	1,82	3.114
General Inversiones	1,62	-2,41	-4,14	679
Grupo Catalana Occ.	15,57	2,91	7,31	118.584
Grupo Prisa	3,17	-1,55	40,27	499.620
Iberpapel	10,70	0,19	14,68	1.117
Inbesos	2,41	0,42	-5,49	2.995
Indo	1,34	1,90	26,42	170.431
Inmo del Sur	16,56	0,00	-23,16	1.305
Inmobiliaria Colonial	0,17	7,10	3,75	29.581.321
Inypsa	2,70	0,00	14,92	11.532
Jazztel	0,28	1,08	117,62	10.689.432
Laboratorios Almirall	8,80	-1,23	60,00	283.417
Laboratorios Rovi	7,95	0,00	36,13	126.134

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Lingotes Especiales	3,49	2,50	-4,52	2.410
Martinsa - Fadesa	7,30	0,00	0,00	0
Mecalux	13,84	0,36	15,33	22.777
Metrovacesa	18,80	0,27	-49,16	6.558
Miquel y Costas	15,10	0,67	31,42	20.556
Montebailito	4,61	0,00	-1,56	255
Natra	2,63	-0,75	-25,68	30.066
Natraceutical	0,49	-1,22	-2,80	617.168
NH Hoteles	3,64	-0,27	16,98	277.544
Nicolás Correa	2,35	1,96	-20,51	11.321
Pescanova	22,28	1,13	-6,91	7.586
PRIM	6,90	0,73	11,29	26.130
Prosegur	31,76	2,06	35,55	55.638
Proseguar Biotech	1,10	-0,90	23,60	18.124
Realia Business	1,80	0,56	15,81	26.347
Reno de Medici	0,27	2,69	66,88	165.846
Renta 4	5,19	0,78	0,45	8.745
Renta Corporación	3,45	-1,43	87,50	29.176
Royal Urbis	2,41	-1,63	-51,70	3.100
Riojanas	7,40	0,00	-13,95	212
San José	8,19	0,00	-39,42	0
Seda Barcelona	0,34	0,00	0,00	0
Sniace	1,32	0,00	60,73	40.054
Sol Meliá	5,45	-0,37	27,93	556.144
Solaria Energía	2,74	1,48	43,46	728.935
SOS Corporación	1,85	-0,54	-83,73	215.417
Sotogrande	5,22	0,00	-35,95	0
SPS	1,00	-1,49	86,56	81.346
Tavex Algodonera	0,63	1,45	18,49	17.200
Tecnocom	3,03	0,83	-4,77	21.308
Testa Inmuebles	9,02	-0,11	-44,49	1.369
Tubacex	2,72	1,12	15,74	325.924
Tubos Reunidos	1,96	-2,00	-5,77	429.934
Tudor	7,39	-0,14	37,36	200
Unipapel	10,80	0,09	18,29	1.691
Uralita	4,08	0,00	-3,77	3.285
Urbas	0,16	1,89	24,62	1.747.005
Vértice 360	0,36	-0,56	5,29	37.229
Vidrala	18,48	-0,05	19,38	12.460
Viscofán	17,34	-0,91	23,33	82.246
Vocento	3,99	1,01	18,40	16.968
Vueling Airlines	13,05	2,59	295,45	91.416
Zardoya Otis	14,20	0,35	17,49	151.521
Zeltia	4,12	1,48	22,99	230.194

## Euro-Dólar



## Euro Stoxx 50



## Euro Stoxx 50

Dj Eurostoxx 2.910,33 (+ 1,19%)

Sociedad	Mercado	Cierre	Dif. %	Volumen
Aegon NV	AM	4,84	-0,06	17.776.023
Air Liquide	PA	81,35	1,23	798.718
Allianz	XT	84,60	0,24	2.257.478
Alstom	PA	50,25	1,41	1.250.251
Anheuser Busch Inbev	BR	35,40	0,71	2.757.080
Arcelor - Mittal	AM	26,99	-0,06	9.123.549
Assicurazioni Gen.	MI	18,22	2,36	7.386.820
Axa	PA	16,62	0,45	7.002.630
BASF	XT	41,89	1,18	3.994.099
*BBVA	MC	13,04	1,48	22.579.170
BNP Paribas	PA	55,25	0,95	4.147.816
Bayer	XT	53,73	0,62	2.902.520
CRH Plc				

**AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)**

**MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE**

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

**VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN**

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

**AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)**

Hacia el Norte	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)				19:09 H		
Oviedo				19:32 H		
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		

Hacia Madrid y Levante	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21:24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		

Desde el Norte	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H

Desde Madrid y Levante	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

**AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID**

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	
13.30 D	14.00 D	14.30 R	14.45 D	15.00 D	
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	
21.00 D	21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES					
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	
21.30 S					
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.30 D					

D: Expediciones DIRECTAS / \*Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RAFAEL (estación), OTERO Y REVENGA

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	7.30 D	8.00 R
8.30 D	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	14.30 D	14.45 D	15.00 R
15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D	17.00 S
17.30 D	18.00 D	18.15 S	18.30 D	19.00 D
19.15 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	20.30 D
20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	22.30 S
23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

**AUTOBUSES**

**SALIDAS DE SEGOVIA**

LUNES A VIERNES LABORABLES  
 ABADES: 13:30 y 19:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.  
 AREVALO: 18:30 horas.  
 AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.  
 BERNARDOS: 14:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.  
 ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)  
 FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.  
 FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.  
 HOYUELOS: 13:00 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)  
 MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.  
 MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.  
 NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrará por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.  
 NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.  
 PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.  
 PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)  
 RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.  
 SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.  
 SANCARJA: 13:00 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.  
 SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 11:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.  
 TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.  
 TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15  
 VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)

SÁBADOS LABORABLES  
 ABADES: 13:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.

AREVALO: 13:00 horas.  
 AYLLON: 14:00 horas.  
 BERNARDOS: 13:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.  
 FUENTESAUCA: 13:30 horas.  
 LABAJOS: 13:30 horas.  
 NAVAS DE ORO: 13:30 horas.  
 PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 RIAZA: 14:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.  
 TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.  
 VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.

DOMINGOS Y FESTIVOS  
 AYLLON: 18:30 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.  
 FUENTESAUCA: 19:30 horas.  
 NAVAS DE ORO: 18:30 horas.  
 PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.  
 PRADENA: 18:30 horas.  
 RIAZA: 18:30 horas.  
 SACRAMENIA: 19:30 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.  
 SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.  
 TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.  
 VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas

**SALIDAS HACIA SEGOVIA**

LUNES A VIERNES LABORALES  
 ALDEALCORVO: 7:00 horas.  
 ABADES: 10:50 y 16:20 horas.  
 AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.  
 AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)  
 AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.  
 BERNARDOS: 8:10 horas.  
 BOCEGUILLAS: 7:00 horas.  
 CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)  
 CANTALEJO - CUELLAR: 7:00 horas.  
 COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.  
 CUELLAR - CANTALEJO: 15:00 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.  
 ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)  
 FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)  
 FUENTIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)  
 FUENTESAUCA: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.  
 FUENTIDUENA: 7:00 horas.  
 HOYUELOS: 9:00 horas.  
 JUARROS DE VOLTÓYA: 8:00 horas.  
 LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.  
 LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)  
 MUNOPEDE: 7:45 y 15:55 horas.  
 NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.  
 NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.  
 NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)  
 PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.  
 PEDRAZA: 7:30 horas.  
 REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)  
 RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.  
 RIAZA - CANTALEJO: 6:45 horas.  
 SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.  
 SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30;

LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> María del Carmen Acinas Calvo

(VDA. DE D. TEODORO HERRÁEZ SERRANO)

Ha descansado en la paz del Señor en Valladolid el día 4 de diciembre de 2009  
A los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Sus hijos, Carmen, Miguel Ángel, Ricardo y Teodoro Herráez Acinas; hijos políticos, Juan Luis Camazón, Carmen Gómez, Gloria Benito y Carmela Alonso; hermana, Pacita; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 5, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Miguel en Cuéllar; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el dementerio del Santo Ángel de la Guarda, en Segovia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO MUNICIPAL DE CUÉLLAR

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila				
Lunes a viernes				
7:30 - 11:30 - 14:00 - 16:30 - 20:00				
Sábados, domingos y festivos				
9:00 - 18:00				
Domingos y festivos				
20:30				
Ávila - Segovia				
Lunes a viernes				
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00				
Sábados, domingos y festivos				
10:15 - 19:15				

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.  
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

EL SEÑOR

## D. Ángel Carreras Cabrejas

Ha descansado en la paz del Señor en San Ildefonso el día 3 de diciembre de 2009  
A los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Hijos, Alicia, Ángel, Francisco-Javier e Iván Carreras Arroyo; hijos políticos, Eusebio, M<sup>a</sup> Carmen, Begoña y M<sup>a</sup> Carmen; hermanos, Antonio, Ángeles y Juan Carreras Cabrejas; nietos, biznieto, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 5, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Ntra. Sra. del Rosario, San Ildefonso; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia Tanatorio San José (Valladolid) donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar el día 7, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Ntra. Sra. de Los Dolores, San Ildefonso.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN SAN ILDEFONSO

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

## TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

## AUTOBUSES

DE LUNES A VIERNES LABORABLES

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	7:00H	7:50H	9:05H
18:15H	19:00H	20:00H	16:30H	17:10H	18:05H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPUVEDA	SEPUVEDA	SEGOVIA	
12:00H	12:50H	13:30H	7:15H	8:40H	
14:00H	14:50H	15:30H	CANTALEJO	SEGOVIA	
18:15H	19:00H	19:25H	9:30H	10:30H	
SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	SEPUVEDA	CANTALEJO	SEGOVIA
19:15H	20:00H	(SOLO VIERNES LECTIVOS)	9:30H	10:10H	11:05H
SEGOVIA	BOCEGUILLAS		CANTALEJO	SEGOVIA	
14:00H	15:35H		15:00H	16:00H	
SEGOVIA	CANTALEJO		ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
21:00H	21:50H		16:30H	17:10H	18:10H
(SOLO VIERNES LECTIVOS)					

SABADOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	.....	09:30H	10:30H
SEGOVIA	CANTALEJO	SEPUVEDA	10:00H	10:45H	11:45H
14:00H	14:50H	15:30H	.....	16:45H	17:45H
SEGOVIA	CANTALEJO		SEPUVEDA	SEGOVIA	
18:00H	18:50H		7:15H	7:40H	

DOMINGOS

SEGOVIA	CANTALEJO	ARANDA	ARANDA	CANTALEJO	SEGOVIA
13:00H	13:50H	14:45H	17:30H	18:05H	19:10H
19:30H	20:20H	.....			

LOS HORARIOS SON APROXIMADOS PUDIENDO SUFRIR ALTERACIONES

## MADRID - SEGOVIA

ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08  
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.  
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

# AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA S. L.

**SERVICIOS EN TODA LA PROVINCIA**

**TANATORIO SEGOVIANO "SAN JUAN DE LA CRUZ" EN:**  
**SEGOVIA, NAVA DE LA ASUNCIÓN, RIAZA, PRADENA, SANCHONUÑO, CANTIMPALOS, CARBONERO EL MAYOR, BOCEGUILLAS Y LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO**

**PRÓXIMA APERTURA: NAVALMANZANO Y CUÉLLAR**

**ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS 902 02 23 24** Teléfonos: **921-42.58.10 921-42.50.61**  
 E-mail: [agencia@funerariasantateresa.net](mailto:agencia@funerariasantateresa.net) EN MADRID **902 02 23 24** Pagina Web [www.funerariasantateresa.net](http://www.funerariasantateresa.net)

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

## Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

# ANUNCIOS BREVES

**921 46 12 12**

### EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
 publicidad@eladelantado.com  
 De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

### POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas  
**POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD**  
 Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

**TARIFA BREVES:** Cada palabra 0,45 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

**TARIFA 1/2 MÓDULO:** (22 X 45 mm): 10,00 € + 16 % IVA

## TRABAJO TRASPASOS

**FISIOTERAPEUTAS MASA- JISTAS** esteticistas, peluqueras. Traspaso centro estética con spa. 699886304.

**SE TRASPASA** bar de copas totalmente acondicionado junto al acueducto. 625356660.

**SE NECESITA** fisioterapeuta para residencia geriátrica. 921561945.

## RELAX

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

## ANIMALES

**VENDO CACHORROS** de Bulldog Francés. Teléfonos 649149561 y 921400310.

**SUPER NOVEDAD** asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

## VENTAS

**SE VENDE** negocio en funcionamiento, junto al Acueducto. Telf. 609775783

**DESEOS RELAX.** Renovación continua de señoritas. Servicios completos. 645342250.

**DOS BELLISIMAS** jovencitas,

rubia y morena. Cariñosas complacientes. Todos los servicios. Apartamento de lujo. Discreción. 651013546.

**UNIVERSITARIAS. RUBIA.** 120 pecho. Morena sumisa. Lesbico profundo. Todas tus fantasías. Salidas. 658164160.

**DIVORCIADA. ATRACTIVA.** 35 años. Busco sexo esporádico. Pago yo. 636366261

**ARGENTINA RUBIA.** Apasionada. Francés natural, griego. Gozaremos del sexo. 680721668.

**MASAJE SENSUAL** dos hombres deportistas. Versátiles. 685565008.

**MADURITA SECRETARIA** prohibida. La reina del Sado profundo. Especialista en beso negro. Completísima. 686126363. www.segoviarelay.blogspot.com

**ESTRENANDO EN** Segovia, cubana a tope. 150 de pecho, naturales. 23 añitos. Cuerpo escultural. 608165219. www.segoviarelay.blogspot.com

**TRAVESTI ALEXSIA.** Novedad. Pechugona. Dotadísima. 23x6 reales. Superlechera. Erección garantizada. 648943461. www.sexotravesti.blogspot.com

**DOS CHICAS** y una travesti. Trio morbosos. Completos.

617748189. www.segoviarelay.blogspot.com

**MADRE, HIJA** y tú. Hacemos todos los servicios juntos. 651430124.

## CONTACTOS

**Chicos Contacto Chicos**  
**905 400 352**

más de 1000 chicos cada día encuentran contactos REALES  
 www.chicoscontactochicos.es

Precio máx. IVA incluido: Red fija: 1,30€/min. Red Móvil: 1,51€/min. Calle MEMBER, S.L.U. Apdo. Correos 18221 CP-28080 Madrid. Mayores de 18 años. Al llamar a este número entra a formar parte de la BDDO de Call Member S.L.U. accediendo así a nuestras mejores promociones. CHICOS BAJA a 0,75€ 1,20€ no IVA

**MADURITA ADINERADA.** Busco sexo esporádico. Te recojo. Gratifico. 630749696.

**BUSCO HOMBRE** discreto para ponérselos a mi marido. 686199116.

**AGENCIA DE** contactos necesita hombres para sexo con señoras. 902944004.

**WOMAN EXTREME**  
 ¿Y AHORA QUE ESTOY SOLA EN CASA... TE APETECE QUE LLAME A UNA COMPAÑERA DE LA FACULTAD?  
**UNIVERSITARIAS**  
**803 423 055**

PAGA CON TARJETA EN EL 902 475 476 el sistema de pago más discreto y seguro  
 www.womanextreme.es

## SOLO CHICOS

**CONTACTOS REALES**  
**803 423 507**

Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**Arráncame la ropa!!**  
**803 553 652**

Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

## TAROT

**Tarot de Analía**  
 Vidente y Astróloga

**806 416 468**  
**902 884 526** Consulta 15€

Precio máximo: Red Fija: 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

**NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

## CARTELERA DE CINE

La cartelera de cine la puede encontrar en nuestras páginas 4 y 5, junto al resto de convocatorias de actividades culturales



**Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda**

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad  
**921 43 72 61**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

EL ADELANTADO.com

## INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia nuestras ofertas

**VENDE PISO EN LA ZONA DE SANTA EULALIA**  
 3 DORMIT. 2 BAÑOS. ASCENSOR. GARAJE OPCIONAL. ¡CALIDADES DE PRIMERA! ¡DISTRIBUCIÓN AMPLIA! ¡TODO EXTERIOR, EN ESQUINA! ¡A ESTRENAR! Ref. 10861

**VENDE PISO EN SAN LORENZO**  
 188M². 5 DORMIT. 2 BAÑOS. GARAJE. TRASTERO. CALEFACCIÓN CENTRAL CON GASTO INDIVIDUAL. ¡PERFECTO ESTADO Y MUCHAS MEJORAS! Ref. 11112

**VENDE VIVIENDA DE 180M²**  
 JUNTO PLAZA MAYOR. GRAN TERRAZA DE 100M². 2 PLAZAS DE GARAJE. ¡MUCHAS POSIBILIDADES! Ref. 11259

**VENDE PISO EN CONSTRUCCIÓN**  
 JUNTO DEPÓSITOS DE AGUA. 110M². 3 DORMIT. 2 BAÑOS. GARAJE. TRASTERO. ASCENSOR ¡AMPLIO SALÓN Y COCINA AMUEBLADA! ¡ZONAS AJARDINADAS Y PISCINA! Ref. 11266

**VENDE PISO JUNTO PISCINA CUBIERTA**  
 3 DORMIT. COCINA AMUEBLADA CON ELECTRODOMÉSTICOS. REFORMADO. ¡SÓLO 160.000 €! ¡26.600.000 PTAS! Ref. 11402

**VENDE PISO**  
 DE 3 DORMITORIOS JUNTO AVDA. DE LA CONSTITUCIÓN PARA REFORMAR A SU GUSTO ¡115.000 €! (19.100.000 PTAS) Ref. 11543

**VENDE PISO EN CTRA. VILLACASTÍN**  
 3 DORMITORIOS. 1 BAÑO. ¡BUEN ESTADO! ¡UNA TERRAZA! ¡PRECIO-OCASIÓN! ¡125.000 €! ¡20.800.000 PTAS! Ref. 11661

**VENDE PISO EN CALLE EZEQUIEL GONZÁLEZ**  
 130M². 4 DORMITORIOS. COCINA Y DOS BAÑOS AMUEBLADOS. AMPLIO SALÓN. ¡EXCELENTE ESTADO! ¡GARAJE 2 COCHES OPCIONAL! ¡PRECIO-OCASIÓN! Ref. 11719

**VENDE PISO EN CTRA. VILLACASTÍN**  
 3 DORMITORIOS. 2 PLAZAS DE GARAJE. TRASTERO. CALEFACCIÓN INDIVIDUAL. ¡MUCHAS MEJORAS! ¡SÓLO 205.500 €! ¡34.192.000 PTAS! Ref. 11784

**TEL.: 921 44 30 31**



## VENDE ALQUILA LOCAL

### ACONDICIONADO PARA TIENDA DE ALIMENTACIÓN Y COMIDA PREPARADA, BAR-RESTAURANTE JUNTO CARRETERA NACIONAL CI-601

## OPORTUNIDAD UNICA

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE



**CALIDAD**  
 C/ Calandria, 8  
 SAN ILDEFONSO  
 arco-ramirez.com



# EL TIEMPO



El sol sale a las 08:26 y se pone a las 17:49  
La luna sale a las 21:26 y se pone a las 11:26

## EN SEGOVIA

### HOY



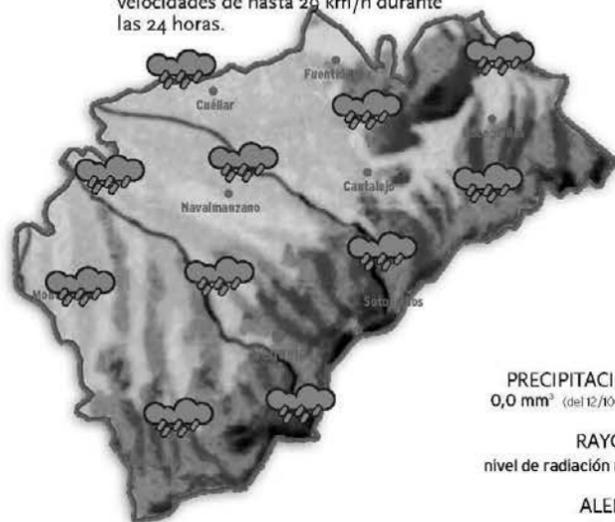
#### Empeora el tiempo

Para esta jornada de sábado se esperan cielos muy nubosos en todo el territorio. Se esperan precipitaciones débiles e incluso moderadas. Las temperaturas se mantendrán sin registrar variaciones importantes. Soplará viento moderado de componente suroeste con rachas máximas que pueden alcanzar velocidades de hasta 20 km/h durante las 24 horas.

12° MÁXIMA  
6° MÍNIMA

SENSACIÓN TÉRMICA	11°
PUNTO DEL ROCÍO	-
HUMEDAD	12%
VIENTO	moderado del suroeste
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	75%

probabilidades para mediodía



PRECIPITACIONES	0,0 mm <sup>1</sup> (del 12/10 al 19/10)
RAYOS UV	nivel de radiación normal
ALERGIAS	nivel medio

#### NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 2 de diciembre al 9 de diciembre de 2009

Embalse	Capacidad	Nivel actual	Año 2008
Linares	58	24	34 M <sup>3</sup>
Venciás	5	5	4 M <sup>3</sup>
Duero	7463	3678	3771 M <sup>3</sup>

### MAÑANA



13° MÁXIMA  
6° MÍNIMA

#### Todo sigue igual

Para la jornada del domingo la situación meteorológica será similar a la esperada para la jornada del sábado. Los cielos continuarán prácticamente cubiertos. Una vez más se esperan precipitaciones. Las temperaturas se mantendrán sin cambios apreciables. Soplará viento fuerte de componente sur durante las 24 horas.



### LUNES



12° MÁXIMA  
7° MÍNIMA

#### Sin novedades

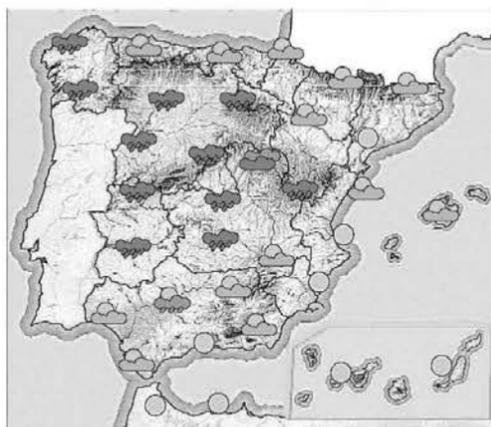
Para la jornada del lunes la inestabilidad continuará sobre todo el territorio. Se esperan cielos con nubosidad abundante que vendrán acompañados de precipitaciones. Las temperaturas permanecerán sin experimentar cambios importantes. Soplará viento moderado de componente suroeste con rachas de hasta 36 km/h.



## EN ESPAÑA

### HOY

Se darán precipitaciones importantes en Galicia. Estas lluvias se extenderán de forma más débil, al resto del Cantábrico, el norte de Castilla y León y el Pirineo occidental. En la mitad occidental la nubosidad será abundante y durante la segunda mitad del día las lluvias llegarán al resto de Castilla y León, la Comunidad de Madrid, el norte y el oeste de Castilla-La Mancha, Extremadura y la mitad occidental de Andalucía. En la zona mediterránea predominarán los claros. Temperaturas en ligero ascenso



#### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.					
Albacete	13	4	Cádiz	18	11	Granada	12	4	Lleida	16	4	Palmas, Las	23	19	Soria	10	3
Alicante	21	9	Castellón	19	10	Guadalajara	10	2	Madrid	10	4	Pamplona	11	4	Tarragona	15	8
Almería	18	11	Ceuta	18	13	Huelva	18	8	Melilla	19	12	Pontevedra	16	10	Tenel	13	1
Ávila	12	3	Ciudad Real	12	4	Huesca	12	4	Málaga	17	11	Salamanca	12	4	Toledo	12	4
Badajoz	16	8	Córdoba	15	5	Ibiza	19	7	Murcia	20	9	S. Sebastián	16	9	Valencia	21	11
Barcelona	17	11	Coruña, La	17	13	Jaén	13	5	Ourense	16	8	S.C. Tenerife	23	18	Valladolid	11	3
Bilbao	17	10	Cuenca	11	3	León	10	3	Oviedo	17	9	Santander	18	11	Vitoria	12	3
Burgos	9	4	Girona	16	4	Logroño	13	4	Palencia	10	5	Segovia	12	6	Zamora	13	6
Cáceres	14	7	Gijón	19	10	Lugo	12	7	Palma M.	18	10	Sevilla	18	7	Zaragoza	14	6

### MAÑANA

#### Se extienden las lluvias

Para la jornada del domingo las bajas presiones ganarán terreno y las lluvias alcanzarán buena parte de la Península. Las temperaturas bajarán en el noroeste y seguirán con tendencia al alza en la mitad oriental.

### LUNES

#### Sin grandes cambios

Se esperan precipitaciones en todo el oeste peninsular. En el resto del país pueden darse chubascos locales, menos probables en la fachada mediterránea. Las temperaturas mínimas se mostrarán en ligero descenso.

## EN EUROPA

### HOY

Las bajas presiones ocuparán la mayor parte del territorio, y sólo en el nordeste encontraremos tiempo más estable. Las lluvias persistirán en Reino Unido, el oeste de Francia y el norte de España. También se darán, aunque con menor intensidad, en el sur de los países escandinavos. En las zonas centrales habrá nubosidad variable con posibilidad de chubascos intermitentes.

#### PRÓXIMOS DÍAS

Las precipitaciones cobrarán intensidad en Irlanda, España y el extremo occidental de Francia, pero, de momento, no llegarán de forma significativa a Europa Central. Aquí sólo se espera nubosidad variable con chubascos ocasionales. Tiempo más estable y soleado en el Mediterráneo. En cuanto a las temperaturas, sólo tenderán a la baja en el noroeste.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	8	4
Atenas	16	12
Berlín	6	2
Bruselas	11	6
Buenos Aires	23	15
Caracas	31	25
Dublín	11	4
El Cairo	23	15
Estocolmo	5	3
Ginebra	5	0
Guatemala	26	16
La Habana	28	23
Lisboa	16	11
Londres	11	5
Los Angeles	17	10
México	21	10

### BONOLOTO

Lunes 30 de noviembre

4	12	16	35	37	46
Compl.	47	Reintegro	3		

### BONOLOTO

Martes 1 de diciembre

10	13	14	23	39	41
Compl.	6	Reintegro	5		

### BONOLOTO

Miércoles 2 de diciembre

3	5	7	10	17	23
Compl.	19	Reintegro	1		

### BONOLOTO

Viernes 4 de diciembre

19	26	30	35	41	49
Compl.	22	Reintegro	3		

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 3 de diciembre

5	7	9	36	46	48
Compl.	21	Reintegro	1		

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 28 de noviembre

9	10	38	45	46	47
Compl.	19	Reintegro	6		

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 29 de noviembre

6	16	18	26	45
Nº Clave (Reintegro)	2			

### EUROMILLONES

Viernes 4 de diciembre

18	19	25	30	44
Estrellas	1	3		

### EL 7/39

Jueves 3 de diciembre

4	5	7	14	16
34	38	Reintegro	6	

Domingo 29 de noviembre

4	5	17	18	30
34	38	Reintegro	1	

### ONCE

Viernes 4 de diciembre

Series: 010, 038, 070, 082, 124	34632
---------------------------------	-------

Jueves 3 de diciembre 50897

Miércoles 2 de diciembre 66050

Martes 1 de diciembre 13037

Lunes 30 de diciembre 62311

Domingo 29 de noviembre 79168

Sábado 28 de noviembre 50691

> ESTAS NAVIDADES,  
REGÁLATE SEGURIDAD.

Equipa tu coche con neumáticos de invierno y garantiza tu seguridad.

www.drivercenter.es

## RIGARVE

Crta. de Soria, 25 C/ Guadarrama, 38  
40196 La Lastrilla Pol. Ind. El Cerro  
SEGOVIA 40006 SEGOVIA  
Tel. 921 430 008 Tel. 921 428 078



Atención al cliente: 902 196 037

# Centro Residencial Doctor Barrios

■ Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes  
 ■ Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios  
 ■ 122 plazas de máximo nivel asistencial

Centro Recomendado por el Ilustre Colegio Oficial de Médicos

www.centrodoctorbarrios.es  
**921 48 92 01**  
 Ortigosa del Monte (Segovia)

## LOS CINCO MÁS VISTOS DEL JUEVES

La familia Alcántara continúa sumando adeptos cada semana. El jueves, la serie coronó nuevamente el ranking de los espacios más vistos de la jornada tras sumar 4.238.000 espectadores.

1. CUÉNTAME CÓMO PASÓ	4.238.000	21,7%	TVE1
2. GRAN HERMANO	3.777.000	26,4%	TELECINCO
3. TELEDIARIO 2	3.103.000	18,5%	TVE 1
4. ANTENA 3 NOTICIAS 2	2.967.000	17,9%	ANTENA 3
5. TELEDIARIO	2.884.000	21,9%	TVE 1

### SHARE

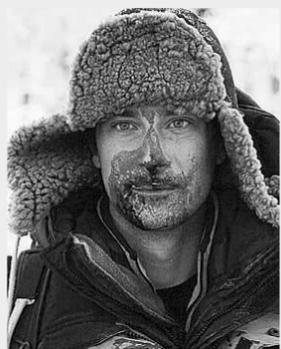
**26,4 %**  
**GRAN HERMANO**

Gran hermano experimentó una nueva subida con la expulsión de Toscano. El reality de Telecinco registró un magnífico 26,4% con casi 3,8 millones de telespectadores. En una semana, el espacio sube 1,9 puntos.



Fuente: Formulativ

## DESTACADOS Y BREVES



### Aventura extrema en Canadá y Rumanía

El último superviviente de Cuatro se va de aventura a uno de los lugares más remotos de América del Norte: el Yukón, al norte de Canadá. Bear Grylls se lanzará en paracaídas a 3.000 metros de altura y descenderá por un glaciar internándose en una de sus grietas. **CUATRO. 12,15 HORAS**

### Antena 3 prepara una 'tv movie' sobre Raphael

La fiebre por las tv movies prosigue en la televisión española. Salvo Cuatro y La Sexta, las demás cadenas parecen hacer este tipo de películas casi como churros. Y es que, en este caso, Antena 3 prepara una cinta basada en la vida del cantante Raphael.



### Rafael Amargo visita 'Palabra por palabra'

Palabra por palabra, programa sobre el buen uso del lenguaje, dirigido por Urbana Gil, recibe la visita del bailarín y coreógrafo Rafael Amargo. El artista granadino hablará de palabras añoradas de su infancia como *prenda* y *ojú*. **TVE 2. 12,50 HORAS**

### La improvisación, clave de 'La pecera de Eva'

Los guiones, que ofrecen un amplio margen de improvisación a cada actor, constituyen el principal atractivo de *La pecera de Eva*, nueva serie juvenil de Telecinco que ya ha iniciado su grabación. La protagonista es Alexandre Jiménez.



## tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 07:50 Los Lunnis. Incluye la película *Las Navidades de Casper*
- 13:00 Cine para todos. *Navidad en la calle Chesnut*. Dir: Anne Wheeler
- 14:30 Corazón, corazón
- 15:00 Telediario 1. Espacio informativo
- 15:55 El tiempo
- 16:00 Tenis. Copa Davis. Final. España-República Checa. Partido de dobles
- 18:00 Cine de barrio. *Canción de juventud*. Dir: Luis Lucía
- 21:00 Telediario 2
- 21:30 El tiempo
- 21:35 Informe semanal
- 22:30 Miniserie. *El enigma de Jerusalén*. Dir: Sebastian Niemann
- 02:00 Noticias 24 horas

## tve2

- 07:40 UNED
- 08:10 Los conciertos de La 2
- 09:35 Agrosfera
- 10:30 En lengua de signos
- 11:00 Parlamento
- 12:00 El club de Pizzicato
- 12:50 Palabra por palabra
- 13:20 Tendido Cero
- 13:50 Sorteo de la Lotería Nacional
- 13:55 Padres en apuros
- 14:55 A pedir de boca
- 16:00 Paraísos cercanos
- 17:00 Espacios naturales de Jaén
- 18:00 Baloncesto. Liga ACB. Real Madrid-Valencia
- 20:00 Tribuna Champions
- 20:30 Espacios naturales
- 21:00 No disparen... en concierto
- 22:00 Estucine. *El principio de Arquímedes*
- 00:00 La noche temática



## cuatro

- 06:00 Repetición de programas
- 07:30 Megatrix. Espacio infantil que incluye la película *El robo de Navidad*
- 13:00 Impacto total. Espacio de entretenimiento
- 14:00 Los Simpson. *Moe, no Lisa y Recluta iyo!*
- 15:00 Antena 3 Noticias 1. Espacio informativo
- 15:45 Multicine. *Un día perfecto*
- 17:45 Multicine. *Adolescente y desaparecida*. Dir: Paul Schneider
- 19:45 Multicine. *Sin pruebas evidentes*. Dir: George Mendeluk
- 21:00 Antena 3 Noticias 2. Espacio informativo
- 22:00 Cinematrix. *Jane Eyre*. Dir: Susanna White
- 00:30 Cine. *Sin escape*
- 02:00 Adivina quién gana esta noche

- 07:20 Pressing Catch
- 09:00 El zapping de Surferos
- 09:30 El coche fantástico
- 10:40 CineKids. *Diario de una adolescente*
- 12:15 El último superviviente
- 14:20 Noticias Cuatro. Espacio informativo
- 15:40 Home Cinema. *El peque se va de marcha*
- 17:45 Home Cinema. *Dos pájaros a tiro*
- 20:00 El zapping de Surferos
- 20:20 Noticias Cuatro. Espacio informativo
- 21:30 Cine Cuatro. *Doctor Dolittle 2*
- 23:15 Cine Cuatro. *Superdetective en Hollywood III*
- 01:15 Te amaré hasta que te mate
- 02:00 Seis grados
- 04:15 Marca y gana



- 07:00 Boing. Espacio para el público infantil
- 12:00 I love TV
- 12:30 Decogarden. Con Yolanda Alzola
- 13:15 El buscador de historias. Programa de actualidad
- 15:00 Informativos Telecinco. Noticias
- 16:00 Cine on. *La hija de la novia*
- 18:00 Karina, el baúl de mis recuerdos
- 18:00 Frontón. Pelota. Solamente para País Vasco, Navarra y La Rioja
- 20:55 Informativos Telecinco. Noticias
- 21:45 La noria. Programa presentado por Jordi González
- 02:15 Lluvia de euros
- 04:00 Infocomerciales
- 05:00 En concierto



- 06:00 La Sexta en concierto
- 07:00 Lo mejor de La Sexta
- 07:30 Despierta y gana
- 08:30 Documental
- 09:30 Documental
- 10:30 Sexto nivel. Programa de deportes de aventura
- 11:00 Documental
- 12:05 Documental
- 13:10 Documental
- 14:15 La Sexta Noticias. Espacio informativo
- 14:55 Padre de familia. Serie de humor
- 16:20 Cine. *Agárralo como puedas: de los archivos de escuadrón de policía*
- 18:00 Minuto y resultado
- 20:20 La Sexta Noticias. Espacio informativo
- 21:20 La previa
- 22:00 Fútbol. Deportivo vs Barcelona
- 00:00 Postpartido



- 08:00 Redifusión
- 10:45 Sal y pimienta
- 11:15 El equipo A
- 12:00 Se ha escrito un crimen
- 12:45 Water Rats
- 13:30 Silencio, se lee
- 14:00 Surcos Castilla y León
- 14:30 CYL 7 Noticias
- 15:15 Magazine Champions
- 15:45 Cine. Ciclo clásico. *El hombre del oeste*
- 17:45 Quantum Leap
- 18:30 Rex
- 19:15 Caminos y sabores
- 20:00 Un día en la vida. Con Cristina Camell
- 21:00 CYL 7 Noticias
- 22:00 Cine. *Un buen hombre en África*
- 23:40 Palabras a medianoche. Entrevistas con Jesús Fonseca. El invitado de hoy es Sancho Gracia
- 00:30 Ley y orden



- 07:00 Documental
- 07:30 Vídeos musicales
- 08:00 Aprende inglés
- 08:30 La zona que mola
- 11:00 Cine infantil. *Cenicienta*
- 12:30 Crazy Pixels. Espacio de videojuegos
- 13:00 A toda nieve
- 13:30 Hoy en escena-música
- 14:00 Vídeos musicales
- 14:30 Documental
- 15:00 Grana y oro. Acude al programa Juan del Álamo
- 16:00 Al filo de la Ley
- 17:00 La zona que mola
- 19:15 Crazy Pixels. Espacio de videojuegos
- 19:45 Hoy en escena-música
- 20:15 Silencio, se lee
- 20:45 AZ Motor
- 21:30 Destacados en 30'
- 22:00 Noche sensacional
- 23:45 Cine. *Condición crítica 2*



- 09:30 Los clones
- 10:00 Alguien tenía que decirlo
- 10:30 Objetivo belleza
- 10:45 El acomodador
- 11:00 Boletín
- 11:15 Motor en vivo
- 11:30 Boletín
- 11:40 El acomodador
- 12:00 Boletines y teletienda
- 12:10 Cine. *La memoria de los muertos*
- 13:45 ¿Qué fue de Charles de Gaulle?
- 14:30 De lujo
- 15:00 Crónica 1
- 16:00 Parada obligada
- 16:35 Cine. *Trabajos de amor perdidos*
- 17:00 Boletines y Teletienda
- 19:30 Así va el mundo
- 20:00 El club de la palabra
- 21:00 Crónica 2
- 21:30 Diálogos al límite
- 22:00 Más se perdió en Cuba



- 10:30 Balonmano. Mundial femenino. España vs Costa de Marfil
- 12:15 Hockey Hierba. Champions Trophy. España-Australia
- 14:00 Fútbol. Premier League. Previo de la jornada del torneo inglés
- 14:30 Bobsleigh. Copa del mundo
- 15:30 Magazine olímpico
- 16:00 Bobsleigh. Copa del mundo
- 17:00 Motociclismo. Mundial. Resumen de la temporada
- 18:00 Fútbol. Premier League world
- 18:30 Fútbol. Premier League. Manchester City-Chelsea
- 20:30 Bobsleigh. Copa del mundo
- 22:30 Tenis. Copa Davis

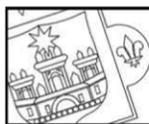


- 06:15 Menudos clásicos
- 06:35 Telenoticias sin fronteras
- 07:30 Senderos misteriosos
- 08:10 Fiscal chase
- 09:45 Rex
- 11:05 En pleno Madrid
- 12:00 Madrid desde el aire
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Deportes/El tiempo
- 15:40 Cine: una de aventuras. *Duma*
- 17:30 Cine: una comedia. *Jack Frost*
- 19:20 Zona zapping
- 20:05 Siete días
- 20:55 Telenoticias
- 21:30 Fútbol es fútbol. Previo El partido de primera. Deportivo-FC Barcelona
- 00:00 Mi cámara y yo. *Distrito cero*
- 01:00 Cine en blanco y negro. *Con faldas y a lo loco*. Director: Billy Wylder

- 06:00 Veo tendencias
- 07:00 Lucha libre del CMLL. México
- 09:00 Veo music
- 09:30 Veo live
- 10:30 Veo music
- 11:00 Yo Donna Magazine
- 12:00 Cine Veo. *Yuma*
- 14:00 Escuela de reporteros
- 15:00 Planeta salvaje. Documentales
- 15:30 MotorMag Weekend
- 17:00 Animalia
- 18:00 Unreported World. *Libano: viviendo con Hezbollah y Somalia: corazonas, mentes y la guerra santa*
- 19:00 Cine Veo. *Renegado Jim*
- 21:00 Planeta salvaje. Documentales
- 22:00 Cine Veo. *El desprecio*
- 01:00 Call TV
- 05:00 Bellas y ambiciosas

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA** **Gimnasio Mario Muniesa** CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22



## El Fogón Sefardí RESTAURANTE

Ven a "Tostear" a nuestra taberna desde  
1,95 €/unidad. Otra manera de cenar...

Tel. 921 466 250

www.lacasamudejar.com C/ Judería Vieja 17

Y para el almuerzo...de lunes a viernes  
menú del día con variedad de platos.

## series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de ficción

★★	El coche fantástico	09:30	Cuatro	Acción
★★★★	Los Simpson	14:00	Antena 3	Comedia
★★★	Padre de familia	14:55	La Sexta	Comedia
★★★	Roma criminal	21:30	Digital + (D.1)	Acción
★★	Te amaré hasta que te mate	01:15	Cuatro	Suspense
★★	Seis grados	02:00	Cuatro	Suspense

### 02:00 Seis grados (CUATRO) ★★



Triple entrega de esta serie creada por J.J. Abrams, artífice de, entre otras, *Perdidos* y *Felicity*. En el primer episodio, titulado *Mascarada*, Damian le confiesa a Carlos lo que sabe sobre Mae y sobre su pasado, mientras que Mae hace las maletas para volver a huir. Por su parte, Steven tendrá una oportunidad para acercarse más a su hijo, pero una pastilla equivocada le hará pasar por un apuro. Y Whitney acude a una fiesta de Halloween.

## películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

★★★	El hombre del oeste	15:45	CYL 7	Western
★★	Canción de juventud	18:00	TVE 1	Comedia
★★	Doctor Dolittle 2	21:30	Cuatro	Comedia
★★★	Un buen hombre en África	22:00	CYL 7	Drama
★★	El principio de Arquímedes	22:00	TVE 2	Drama
★★	Jane Eyre	22:00	Antena 3	Drama
★★	El enigma de Jerusalén	22:30	TVE 1	Suspense
★★	Superdetective en...	23:15	Cuatro	Acción



### 22:00 Un buen hombre en África (CYL 7) ★★★

EEUU, 1994. 94 minutos. Dir: Bruce Beresford.  
Reperto: Sean Connery y Colin Fries

Se cuenta la historia de un pequeño país de África en el que se van a celebrar elecciones muy pronto. Uno de los candidatos pide ayuda al Gobierno para sacar de la pelea a un contrincante que está utilizando trucos sucios.

### 22:00 El principio de Arquímedes (TVE 2) ★★

España, 2004. 100 min. Dir: Gerardo Herrero.

Reperto: Marta Beláustegui y Roberto Enríquez  
Sonia es una alta ejecutiva del mundo de la moda que apenas tiene tiempo para dedicar a su hijo y a su marido. Rocío, vecina y amiga de Sonia, pese a estar muy bien preparada profesionalmente, se ha topado con la mala suerte.



### 22:30 El enigma de Jerusalén (TVE 1) ★★

Alemania, 2002. 180 minutos. Dir: Sebastian Niemann. Reparto: Matthias Koeberlin

Stephen Vogt se encuentra en una excavación arqueológica en Israel con el esqueleto de un hombre de 2.000 años de antigüedad. Lo más sorprendente es que junto a los restos se halla una bolsa con el manual de una videocámara.

## infantil

### butaca para niños

Boing	07:00	Telecinco
Megatrix	07:30	Antena 3
Los Lunis	07:50	TVE 1
La zona que mola	08:30 y 17:00	CYL 8
Art attack	09:00	Disney Channel
Jonas	11:00	Disney Channel
La pantera rosa	17:45	Antena 3 Nova
Hannah Montana	19:30	Disney Channel



Jonas  
(DISNEY CHANNEL)

## deporte

### butaca deportiva

Fútbol. Magazine Champions. Programa	15:15	CYL 7
Tenis. Copa Davis. España-República Checa	16:00	TVE 1
Baloncesto. Liga ACB. Real Madrid-Valencia Basket	18:00	TVE 2
Fútbol. Premier League. Manchester City-Chelsea	18:30	Teledeporte
Fútbol. Primera División. Real Madrid-Almería	20:00	Gol TV y Canal + Liga
Fútbol. Primera División. Deportivo-Barcelona	22:00	La Sexta

### 16:00 Tenis: Copa Davis (TVE 1)

La segunda jornada de la final de la Copa Davis que se disputa en Barcelona ofrecerá el enfrentamiento del dobles. La pareja española, formada por el madrileño Fernando Verdasco y el toledano Feliciano López, intentará amarrar uno de los puntos más complicados frente al potente dúo checo, con Radek Stepanek y Tomas Berdych.

### 18:30 Baloncesto: Real Madrid vs Valencia Basket (TVE 2)

El Real Madrid, sólido líder de la Liga ACB con 10 victorias en otras tantas jornadas disputadas, recibe en el Palacio de Vistalegre al Valencia Basket, que actualmente ocupa la tercera plaza de la clasificación.

### 18:30 Fútbol: Manchester City vs Chelsea (TELEDEPORTE)

El Chelsea, que sorprendentemente se ha quedado fuera de la Carling Cup, protagoniza un interesante choque de la Premier League, ya que intentará mantener la primera plaza a costa de doblegar al Manchester City.

### 22:00 Deportivo-Barcelona (LA SEXTA)

Inmerso en un maratón de partidos, el conjunto de Pep Guardiola visita uno de los campos más complicados de la temporada, Riazor, donde el Deportivo se ha hecho fuerte y está pujando de nuevo con los grandes.



## entretenimiento

### butaca de programas

Grana y oro con Juan del Álamo	15:00	CYL 8
Karina, el baúl de mis recuerdos	18:00	Telecinco
Un día en la vida	20:00	CYL 7
La noria	21:45	Telecinco
Palabras a medianoche con Sancho Gracia	23:40	CYL 7
La noche temática	00:00	TVE 2



### 23:40 Palabras a medianoche: entrevista a Sancho Gracia (CYL 7)

Este programa de entrevistas, que está presentado por Jesús Fonseca, contará hoy con un invitado de lujo. Se trata del veterano actor Sancho Gracia. Nacido en Madrid, protagonizó a partir de 1976 la serie *Curro Jiménez*, que le lanzó a la fama. Dentro de su extensa filmografía, destaca la película *800 balas*, ambientada en un antiguo poblado del desierto de Almería en el que se rodaban *spaghetti westerns*.



cuartos de baño  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos



C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'  
40006 SEGOVIA



Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00  
www.calvoymunar.com

LA ÚLTIMA | CARLOS GARCÍA / EFE



El alcalde de la localidad de Béjar, Cipriano González, posa ante el coso taurino de su localidad, próximo a cumplir tres siglos de existencia. / EFE

## La plaza más antigua

El coso taurino de Béjar cumplirá en 2011 su tercer centenario, y con tal motivo el Ayuntamiento de la localidad está organizando un amplio elenco de actividades

La localidad de Béjar se convertirá en 2011 en referente internacional del mundo del toro con el desarrollo de un vasto programa de actividades culturales, lúdicas, académicas y sociales, que se pondrán en marcha para celebrar el III centenario de su plaza de toros, la más antigua de España.

El III centenario de "La Ancianita", como es conocida popularmente la Plaza de Toros de El Castañar de Béjar, ha sido diseñado desde el ayuntamiento "como el evento más importante desde el punto de vista turístico para la ciudad", ha explicado la concejala del ramo, Concepción Pérez.

Aunque el grueso de la programación se desarrollará a lo largo del 2011, fecha en la que el coso taurino celebra sus trescientos años, desde este verano y durante el 2010 se van sucediendo numerosas actividades.

En septiembre de 1711, el libro de cuentas de la Cofradía de la Virgen de El Castañar recoge la conclusión de una plaza singular, toda ella de piedra y madera, en la que se ha conservado su estructura primigenia a pesar de la incomodidad de sus tendidos.

Para celebrar esta efeméride se editará un sello de correos con la estampa de plaza, así como un

cupón de la ONCE y un décimo de lotería.

Además, se ha encargado la composición de un pasodoble sobre "La Ancianita" y una escultura del "Salamanquino" que se colocará en las inmediaciones de la plaza. Además, Pérez ha comentado que la bienal internacional de escultura "Mateo Hernández" tendrá un accésit especial dedicado al coso bejarano.

La concejala ha informado de que en los próximos días se presentará el libro "Andanzas y visiones taurinas" editado por la Asociación de Amigos de la Plaza de Toros de Béjar y en el que se recogen los

acontecimientos y hechos más destacados que acompañado a la singular plaza en su dilatada existencia.

Teniendo en cuenta su afición a los toros, la comisión del II centenario solicitará a la Infanta Doña Elena el madrinazgo de los actos "y si es posible contar con su presencia en alguno de ellos, pues será un honor", ha destacado la edil de Turismo.

Los concursos literarios y fotográficos están también presentes en esta amplia programación en la que colaborarán activamente los industriales de la localidad con numerosas actividades como un concurso de tapas taurinas.

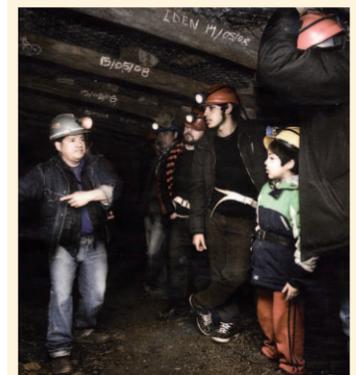
MAÑANA DOMINGO

Suplemento semanal

### Osaca



► **F. Sánchez Dragó**  
Vida y obra de un 'viejo raro'



► **Mineros**  
El Chiflón del Diablo en toda su crudeza



► **Comercio y crisis**  
Hurto a manos de jubilados y padres de familia

CAMPAÑA CALEFACCIÓN

Pol. Ind. Hontoria • Segovia  
www.utiles.es

# Utiles

## ¡Promoción!

### INSERT 700 2P



- Íntegramente en fundición
- 2 puertas con cristal vitrocerámico
- Cajón cenicero con regulación entrada de aire
- Turbinas con dos velocidades y termostatos de seguridad
- Cuello desmontable desde el interior
- Conforme a la norma UNE EN 13229

985 €\*

\* IVA incluido

Para transporte y montaje, consúltenos



### INSERT 700 GV

- Íntegramente en fundición
- Cristal vitrocerámico
- Cajón ceniza con entrada de aire regulable
- Cuello desmontable desde el interior
- Ventiladores con dos velocidades
- Trasero cuadrado
- Conforme a la norma UNE EN 13229

695 €\*

+ 1 PARRILLA DE REGALO